

## 8. pohod borcev in mladine na Triglav



Kredarica, 23., Pokljuka, 24. julija - Okrog 200 nekdanjih borcev in aktivistov ter mladih iz vse Slovenije se je v petek zjutraj z Rudnega polja napotilo proti Triglavu. Nekaj jih je ostalo pri Vodnikovih kočih, večina pa je zdržala do Kredarice in kar čez sto borcev se je povzpelo na sam vrh Triglava. Vlasta Vidic, udeleženka pohoda na Triglav med vojno, 20. oktobra 1944, je tudi tokrat na Aljaževem stolpu skupaj s Kristlom Ogrisom razvila slovensko zastavo. Slovesen zaključek pohoda je bil v soboto popoldne pred Sport hotelom na Pokljuki, kjer so pred množico zbranih nastopili nekdanji partizanski kulturniki. Slavnostni govornik je bil Franček Bohanec.

"V gorah se človek vrača k sebi. V tej tišini, ki šepeta, človek preizkuša svoje duhovne in telesne moči, si krepki samozavest ob premaganih ovirah, zlasti pa se razbremeni vsakodnevni trših vezi z resničnostjo v dolinah, ki so neprijetno nakopičene v njem. Zato so gore domovanje sproščenosti, humorja, dobrodušnosti in veselja. "Družbeno" je v svojem govoru med drugim poudaril slovenski kulturnik Franček Bohanec. Sploh sta bila tokrat po-

hod in srečanje na Pokljuki spontana, sproščena, brez posebne uradnosti. Na mali slovesnosti na Kredarici je o pomenu letošnjega 8. spominskega pohoda, ki obeležuje 50-letnico ustanovitve 9. korpusa, 31. Triglavske divizije in 7. SNOUB France Prešeren, 50-letnico ustanovitve Slovenskega narodnega gledališča in 100-letnico planinske organizacije v Sloveniji spregovoril Bojan Škrk, podpredsednik ZZB NOV Slovenije, nato pa se je v

rokah Franca Gornika, direktorja Partizanskega pevskega zbora, oglasila harmonika in partizanska pesem se je razlegala v sam vrh očaka Triglava. Tokrat je bilo z borci na Kredarici veliko mladih.

Prav tako sproščen je bil program v soboto pred Sport hotelom na Pokljuki. Poleg udarne pesmi Partizanskega pevskega zbora je pred nekaj tisočglavo množico nastopila vrsta nekdanjih partizanskih kulturnikov in godcev, za partizanski humor pa je poskrbel Oleg Križanovskij - Igor. Pozno v popoldne se je izpod prstov neutrudnega harmonikarja Lojzeta Pungartnika glasila partizanska in slovenska ljudska pesem. Deset pohodov bodo zagotovo zdržali, zatrjujejo slovenski borci, potem naj njihovo pot nadaljujejo mladi. Naj tudi njim postane in ostane Triglav simbol slovenskega naroda, buditelj narodne zavesti. ● D. Dolenc

V spomin na ruske žrtve

## Maša ob kapelici na Vršču

Kranjska Gora, 26. julija - Vsako zadnjo julijsko nedeljo je bila ob ruski kapelici na Vršču spominska svečanost ali maša z aduščnico v spomin na ponesrečene ruske ujetnike. Letos ob kapelici in kostnici najvišji dostojanstveniki ruske pravoslavne in rimsko-katoliške cerkve, zunanji minister Lojze Peterle in drugi slovenski predstavniki.



Okoli 5000 ruskih ujetnikov je gradilo cesto preko Vršča. Pozimi leta 1915 in 1916 je bilo veliko snega. Okoli božiča se je z gole Mojstrovke utrgala velikanska plast snega, ki je zasula vse barake in pokopala pod seboj - po župnijskih virih - 182 ruskih ujetnikov in okoli 80 stražnikov. Ob poti na Vršču so Rusi postavili kapelico kot spomenik rojakom, kapelico iz okroglega lesa in lubja. Kapelico so Kranjskogorci vedno dobro vzdrževali in jo pred leti tudi temeljito obnovili, vsako zadnjo nedeljo julija pa so se s spominsko svečanostjo ali mašo poklonili spominu nesrečnih žrtv.

Letos je bilo še posebej slovesno: že v soboto zvečer je imel pevski zbor iz Moskve imenitni koncert v nabito polni kranjsko-gorski cerkvi.

Visoki predstavniki ruske pravoslavne cerkve, ki so v okviru rusko-slovenskih dni skupaj s predstavniki ruskega političnega in gospodarskega življenja obiskali Slovenijo, so se minulo nedelje udeležili maše ob ruski kapelici na Vršču. Pri tem so se med drugim zahvalili domačinom, da skrbijo za kapelico, ki ni le spomin na velike žrtve njihovih rojakov, ampak tudi pomemben kulturno-zgodovinski spomenik. Minister za zunanje odnose Sergej J. Glazijev je položil venec na skupno kostnico, jeseniški župan dr. Božidar Brudar je imel krajši govor, maševal pa je arhimandrit Sergej iz Sergejevega Posada. Slovesnosti so se udeležili tudi slovenski zunanji minister Lojze Peterle, ljubljanski pomožni škof Jože Kvas in kranjskogorski župnik Marko Benedik. ● D. Sedej

Po nesreči Denisa Žveglja

## Blejski dvojec vendarle na SP?

Bled, 26. julija - Prejšnji konec tedna je z gorskim kolesom hudo padel blejski veslač Denis Žveglj. Denis se je, prav tako kot ostala peterica blejskih veslačev, te dni pospešeno pripravljaj na letošnje svetovno prvenstvo, ki bo konec avgusta v Roudnicah na Češkem. Čeprav je sprva kazalo, da je poškodba rame zelo huda, pa so po opravljenem pregledu ugotovili, da niso poškodovane ne vezi ne kosti. Tako je Denis ponovno začel s pripravami, ki pa so prilagojene poškodbi. Ta teden ga čaka še en natančnejši pregled, nato pa se bodo morali v blejskem klubu odločiti, kako nadaljevati priprave. ● V.S.

Plaćilna kartica ACTIVA DENAR ZA AKTIVNE Ljubljanska banka Gorenjska banka d.d., Kranj



Bohinj, 25. julija - Konec tedna sta se v Ljubljani zaključili svetovno prvenstvo v balinanju in evropsko prvenstvo v namiznem tenisu za mladince, v Bohinju pa se je s sobotno in nedeljsko tekmo (na sliki) končal letošnji mednarodni lokostrelski tabor. Več o športnih dogodkih je zapisano v današnji Stotinki. Foto: T. Krmelj

Primer Elan pred preiskovalno komisijo

## Prodaja politično in strokovno zgrešena

Pred parlamentarno preiskovalno komisijo o sumu zlorabe javnih pooblastil so pričali Pavel Koder, Uroš Aljančič in Peter Lampič ter med drugim ocenili, da je bila prodaja Elana politična in strokovna napaka.

Ljubljana, 22. julija - Preiskovalna komisija je zaslislala bivšega Elanovega finančnika Pavla Kodra in oba zadnja direktorja Uroša Aljančiča in Petra Lampiča. Zaslislani so bili mnenja, da je bila prodaja Elana politična in strokovna napaka, slovensko politično vodstvo pod Demosovo vladavino pa je po besedah Pavla Kodra naredilo napako, ker je podjetje pahnilo v stečaj, čeprav so bili proti celo upniki sami. Na seji so bila naštetna imena, ki so bila vpletena v poslovanje Elana in ki so odločala o poslovnih potezah. To so Dušan Šinigoj, Janez Bohorič, dr. Boris Frlec, Rudi Šepič, dr. Franc Arhar, Franc Knafelc in Mitja Medvešek. Z njihovim soglasjem sta bila odprta dva črna računa v Celovcu, dokumentacija pa je deponirana na SDK. Elan naj bi v politiki financiral samo podmladek takratne Kmečke zveze, krščanski demokrati pa so dobili 100.000 šilingov za nakup računalniške opreme. To sta minimalna zneska in zaradi tega

Elan ni propadel. Viktor Avbelj, Franc Popit in nekateri gospodje iz Gospodarske zbornice naj bi "požegnali" tudi angažiranje Stenmarka. Koliko je dobil, Elanovci na seji preiskovalne komisije niso povedali, saj je to poslovna skrivnost, za tekmovalno službo pa je šlo od 6 do 7 odstotkov prihodka Elana, kar je približno 10 milijonov mark. Komisija bo terjala od vlade, naj pridobi podatke o dveh računih pri Zvezi bank v Celovcu, od SDK pa dokumentacijo o dovolitvi odprtja teh računov v tujini. Na naslednjo sejo komisije bodo povabljeni Dušan Šinigoj, predsednik takratnega izvršnega sveta, dr. France Arhar, direktor Banke Slovenije in Igor Triler, stečajni upravitelj Elana. Glede Hita pa bodo na komisijo povabili bivšega direktorja SDK Igorja Omerzo, finančnega ministra Mitja Gasparija, Janeza Kopača (LDS), Zvonko Drakšler s finančnega ministrstva ter Neli-do Nemeč in Renata Bizjaka iz Hita. ● J. Košnjek

Od nedelje, 1. avgusta

## Tretjino več za telefon, znamke ...

PTT podjetju Slovenije je vlada dala soglasje za nove, višje cene poštne, telegrafskih in telefonskih storitev, ki bodo veljale od 1. avgusta dalje. Krepko bo "poskočil" telefonski impulz, s sedanjega tolarja na 1,30 SIT (z davkom: 1,56 tolarja). V tej ceni je vlada določila 0,18 tolarja za znižanje cen telefonskega priključka. Tudi poštne storitve bodo osnovne tarife s prihodnjim tednom občutno dražje: poština za dopisnico in standardizirano pismo bo 8,00 tolarjev (33,3 odstotka več kot doslej), za nestandardizirano pismo pa 9,00 SIT (doslej: 7,00 tolarjev), če tehta do 20 gramov.



Muzika na Maistrovem trgu - Na četrtem tradicionalnem srečanju pihalnih godb so se v soboto na kranjskem Maistrovem trgu "delovno" srečale pihalne godbe iz italijanskega Fiumicella, avstrijske Zelezne Kaple in Kranja. Glasbeno srečanje se je popoldne preselilo tudi v Pred-dvor, kjer je koncert treh pihalnih godb popestril še nastop Moškega pevskega zbora Kranj. Foto: Gorazd Šinik



Bled - Žal je včeraj slabo vreme pokvarilo prvi dan popotovanja festivala IDRIART po Škofjeloškem pogorju, današnje srečanje s slovensko kulturo pa se nadaljuje na Tolminskem (izlet za muzejskim vlakom, predavanja in koncerti). Začetek festivala je bil pretekli petek v slovenski metropoli s predavanji v atriju Trubarjevega antikvariata, v atriju magistrata, na Ribjem trgu in na Čevljarskem mostu. Predvčerajšnjim je bila na Bledu okrogla miza z naslovom Vloga umetnosti in gospodarstva malih narodov v organizmu nove Evrope. Sodelovali so direktorica Centra Brdo dr. Danica Purg, organizator IDRIARTA Miha Pogačnik, predsednik Zelenih na Bavarskem Gerald Häffner, Georg Kühlewind in Elmar Lampson in Jan Tissen. Na sliki: z okrogle mize eminentnih slovenskih in tujih strokovnjakov. - M. Zabret, foto: Gorazd Šinik

EKSPRES RAZVIJANJE FILMOV

Staneta Žagarja 34 64000 Kranj

PRIM

Odprto od 8. do 13. in od 14. do 19. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure



## SLOVENCIM PO SVETU.

## Slovenščini trda prede

Skupno zastopstvo Slovencev v Italiji je samo pripravilo predlog zakona o globalni zaščiti Slovencev v Italiji.

Po poskusih odstranjanja slovenskih krajevnih napisov na tržaškem Krasu, kar so Slovenci v Italiji najostreje obsodili, proteste pa je izrekla tudi večina političnih strank v Sloveniji, se je gonja zoper slovenščino začela tudi v tržaškem občinskem svetu. Župan, sicer predstavnik Liste za Trst, Giuglio Staffieri je že dvakrat poskušal z glasovanjem svetnikov izničiti 27. člen zakona o delovanju rajonskih svetov, ki dovoljuje uporabo slovenščine kot drugega uradnega jezika. Na zadnji seji je ta predlog dal ponovno na dnevni red, vendar so Slovincem ob stran stopili tudi nekateri krščanski demokrati, socialisti in člani Severne lige, tako da je predlog padel. Tako so možnosti za izglasovanje županovega predloga ta trenutek minimalne. Del Slovincem naklonjenih svetnikov je predlagalo kompromis, da bi bila uporaba slovenščine še naprej dovoljena, vendar ne bi bila več uradni jezik. Po spremembah volilne zakonodaje in reorganizaciji političnega sistema v Italiji se Slovincem in slovenščini v Italiji ne obeta kaj posebno dobrega.

Skupno zastopstvo Slovencev v Italiji pa je sporočilo, da so že oblikovali predlog zakona o globalni zaščiti Slovencev v Italiji. Manjka še uvodno poglavje, ki ga nameravajo oblikovati skupaj s strokovno službo italijanskega parlamenta. Pričakujejo, da bodo predlog zakona o globalni zaščiti Slovencev že septembra dobile poslanske skupine italijanskega parlamenta. Zgodba o sprejemanju tega zakona je dolga že deset let. ● J.K.

## STRANKARSKÉ NOVICE

Združena lista socialnih demokratov  
Zoper pretirano omejevanje vpisa

Ljubljana, 23. julija - Poslanska skupina Združene liste socialnih demokratov in Mladi forum združene liste sta na časniki konferenci povedala, da se zavzemata za povečevanje vpisa na srednje in visoke šole, kar bi zmanjšalo stiske in travme otrok in staršev. Opirali naj bi dislocirane enote visokošolskih zavodov, ki naj bi bili zametek novih univerz. Razširila naj bi se mreža štiriletnih programov na račun ukinjanja skrajšanih programov. Vpisna mesta naj bi povečali na gimnazijah, vendar ne stihajsko in brez ustreznega učiteljskega kadra. Takšne pobude bodo dali ministrstvu za šolstvo in šport. Združena lista socialnih demokratov meni, da bi morali najti za srednje in visoko šolstvo ambicioznejši projekt vlaganja. Sedaj velja sistem izločanja, ne pa sistem na osnovi želja in sposobnosti mladine. Prizadeti so otroci gmotno šibkejših družin, ker nimamo močnega študentskega sklada. Ker nimamo ustreznih in vplivnih dijaških in študentskih organizacij, šolajoča se mladina nima vpliva na delo in življenje v šolah. ● J.K.

Slovenska ljudska stranka  
Dosjeje naj uredi zakon

Ljubljana, 23. julija - Peti tabor stranke bo 15. avgusta v Trebnjem. Na njem bodo predstavili alternativni program reševanja aktualne gospodarske in politične problematike v Sloveniji. Vsi dosjeji naj se objavijo, politikom, ki so bili registrirani sodelavci Udbe, pa naj se svetuje prostovoljni umik s funkcij. Osnova za to naj bo poseben zakon.

Demokratska stranka  
Izbira med LDS in SLS

Ljubljana, 23. julija - Demokrati so povedali, da se morajo do jeseni odločiti, s katero stranko bodo tesneje sodelovali. V igri sta dve: Liberalno-demokratska stranka in Slovenska ljudska stranka. Obe stranki sta demokratom blizu in daleč hkrati. Nekatere poteze LDS demokratom niso všeč, vendar so vrata sodelovanja še naprej odprta, z ljudsko stranko pa se šele spoznavajo in zadnje čase dobro sodelujejo. Po mnenju demokratov ima Slovenija tri prednostne naloge: tuja vlaganja, družinska politika in problematika šolstva. Vladna koalicija je poskušala uničiti demokrate, ki pa so se okrepili. Tudi razne afe-re so šle v to smer. Šibka točka demokratov je organiziranost na lokalni ravni, kar pa bo pomembno na spomladanskih lokalnih volitvah. ● J.K.

Slovenski krščanski demokrati  
Piškavi gospodarski rezultati

Ljubljana, 23. julija - Nace Polajnar, predsednik prejšnje komisije za raziskavo povojnih množičnih pobojev in pravno dvomljivih procesov, je zavrnil očitke o neuspešnosti dela komisije, ki jih je izrekel predvsem dr. Jože Pučnik, ki je predlagan za novega predsednika komisija. Stara komisija je pripravila dobro izhodišče novi, vendar bo dr. Pučnik verjetno začel z nova, če so bili pred tem rezultati piškavi, je dejal Polajnar. Izidor Rejc pa je povedal, da gospodarska gibanja niso dobra, ampak izrazito neugodna. Izvoz upada, uvoz, predvsem luksuznega blaga, pa narašča. Vladna liberalna politika ne vodi h gospodarsko uspešni in socialno in pravno varni Sloveniji.

Ljudi, ki so trpeli v prejšnjem režimu, mineva potrpljenje

## Oblast na zatožni klopi

Apel mednarodni in slovenski javnosti so podpisali Društvo za odkrivanje in obeleževanje zamolčanih grobov, Skupina Grčarice, Nova slovenska zaveza, Helsinški komite Slovenije za človekove pravice, Združeni ob lipi sprave in Združenje žrtev komunističnega nasilja.

Ljubljana, julija - Apel je nastal že maja na občnem zboru Združenja žrtev komunističnega nasilja. Takrat je stalo za njim samo to združenje, sedaj pa so se pridružili še ostali našti podpisniki. Na koordinaciji podpisnikov je sodelovala tudi Zveza združenj borcev NOB Slovenije, vendar apela ni podpisala. Apel, posredovan generalnemu sekretarju Sveta Evrope, Komisiji za človekove pravice, Evropskemu sodišču za človekove pravice in Mednarodni helsinški federaciji za človekove pravice, obtožuje oblasti Republike Slovenije, da kršijo človekove pravice. V zadnjih treh letih za ljudi, ki so jim bile v prejšnjem režimu storjene krivice, niso storile nič ali skoraj nič. Pozivi, ki smo jih doslej naslavljali nanje, so bili neuspešni, zato se sedaj obračamo ne le na domačo, ampak tudi na mednarodno javnost, so zapisali v apelu. Zapisali so, da se je osvobodilna vojna spremenila v državljansko, saj se je partija razglasila za edino odgovorno gibanje na Slovenskem, po vojni pa se je nadaljevalo preganjanje in pobijanje Slovencev, ki so jih zato, ker niso bili na strani partije, šteli za sovražnike

naroda in njegove izdajalce. Grobišča okrog 9000 domobrancev so bila odkrita šele pred kratkim. Vrstili so se poboji, montirani procesi, razlašanje meščanskega razreda in kolektivizacije kmečkega sloja. Ne prejšnja ne sedanja oblast nista objavili seznama pobitih, njihove grobove pa še vedno iščejo le svojci. Združenju žrtev komunističnega nasilja vlada ni pripravljena pomagati. Apel opisuje delovna in koncentracijska taborišča, odvzem osnovnih človekovih in državljanjskih pravic, moralnopolitično primernost kot merilo za delo itd.

Podpisniki apela zahtevajo generalno zakonsko rešitev za popravilo vseh krivic povzročenih s političnih, ideoloških in razrednih razlogov političnim zapornikom, preganjanjem in svojcem civilnih žrtev državljanske vojne. Krivice naj popravi posebna državna komisija in ne redna sodišča. Na sodiščih še vedno delajo nekateri sodniki, ki so bili pripravljani soditi po zakonih represivne države in kršiti človekove pravice. Prizadeti naj dobijo poravnane materialne in nematerialne škode, civilnim žrtvam

Minister dr. Rado Bohinc

## "Nisem sodeloval s tajnimi službami"



Dr. Rado Bohinc

Ljubljana, 22. julija - Na pisanje in namigovanje, da je bil sodelavec Udbe oziroma Službe državne varnosti, se je na časniki konferenci odzval minister za znanost in tehnologijo dr. Rado Bohinc. Nikoli nisem bil sodelavec ne domače ne tuje obveščevalne službe, je dejal. Če obstajajo kakršnikoli zapisi v arhivih, s katerimi razpolagajo protagonisti tovrstnega političnega linčanja, ki se kakorkoli nanašajo name, so nastali brez moje vednosti, brez mojega zavestnega sodelovanja in soglasja. O možnosti, da bi bil Bohinčev dosje objavljen, ga je obvestil njegov strankarski kolega Janez Kocjančič, namig o tem pa je dobil tudi od ministra Mihe Kozinca. Bohinc je o tem obvestil predsednika vlade dr. Janeza Drnovška. Javnost je seznanil tudi s potrdilom Slovenske obveščevalno varnostne službe SOVA, v katerem piše, da ni zaveden v evidence operativnih pozicij službe, da pa je v nekaj informacijah omenjen kot aktivni slovenski politik. Razlogov za pripisovanje sodelovanja z Udbo je lahko več, meni dr. Bohinc. Verjetno je glavni članstvo v vladni komisiji, ki je raziskovala nepravilnosti v Visu. Bohinc je tudi zanimal trditve, da naj bi bil član stranke bivšega jugoslovanskega premiera Anteja Markoviča. ● J.K., slika G. Šink

V soboto pod najstarejšo slovensko lipo  
Srečanje slovenskih državnikov

Ljubljana, 27. julija - Legenda o 700 let stari največji lipi blizu Črne na Koroškem pravi, da so Turki posadili ducat dreves, ki so se vrasla v eno, pod njo pa naj bi zakopali zlat jedilni pribor. Potem so se zgubili v megli in na Peci zgrmili v prepad. Lipo so pred leti strokovnjaki obnovili in ji podaljšali življenje še za sto let.

Pod to lipo so se doslej že dvakrat zbrali slovenski državniki. V soboto, 31. julija, se bodo tretjič. Nagovoril jih bo predsednik slovenske države Milan Kučan, povabljeni pa so slovenski politiki, člani vlade, vodstvo državnega zbora in tuji diplomatski predstavniki v Sloveniji. Udeležbo so, razen predsednika republike, že zagotovili vodstvo državnega zbora in dve tretjini članov vlade. Predsednik občine Ravne na Koroškem Matic Tasič pravi, da skušajo tudi s to prireditvijo opozoriti na lepote in težave teh krajev. Pod "materjo vseh lip" pričakujejo blizu 4000 ljudi. ● J.K.

Mihael CENC iz Kranja, predsednik Združenja žrtev komunističnega nasilja:

## Državo naj bo sram



"Ta država ne kaže posebne volje, da bi ugodila našim zahtevam. Pred tremi leti smo dobili novo demokratično oblast, ki je kot prvo nalogo zapisala popravilo krivic. Vendar ta oblast ni popravila krivic. Ni mamo niti enega zakonskega osnutka, ki bi bil zrel za obravnavo na državnem zboru. Država se izgovarja, da nima denarja. Mi sami smo naredili neko konstrukcijo, da bi del odškodnine lahko poplačali z raznimi obveznicami, ker razumemo materialno stisko, v kateri se nahaja država. Ker se kljub temu nič ne premakne, se bomo obrnili na mednarodne forume za zaščito človekovih pravic. Mislim, da je sramota za državo Slovenijo, da pristaja na tako stanje. Naj mednarodna skupnost pritisne na Slovenijo, da bo rešila to vprašanje. Kdo vse je doslej kaj obljubil in kaj je bilo storjenega. Nič ali skoraj nič. Demos je imel to v prvi točki svojega programa. Popravilo krivic je tudi v koalicijski pogodbi med krščanskimi demokrati in liberalno-demokratsko stranko. Ko smo pred dvema letoma sami predložili vladi svojo verzijo zakona, nam je odgovorila, da naš predlog ni sprejemljiv in bo zato sama pripravila svoj zakon. Ustanovljena je bila vladna medresorska komisija s kompetentnimi ljudmi iz petih ministrstev. Sprva je kazalo dobro. Kasneje se je spet zataknilo. Neka nesprejemljiva in omalovažujoča gradiva so prihajala tudi iz sveta za varstvo človekovih pravic. Z njimi smo polemizirali. Takrat so nam že drugi dejali, da bo osnutek zakona nared čez 14 dni. Minilo je dva meseca, da smo dobili teze za zakon. Nanje smo dali pripombe. Nastal je osnutek zakona, dlje pa nismo prišli. Oblast nam samo obljublja. Vsakič nam vrže eno kost, da jo glodamo, debatiramo in dajemo pripombe, potem pa spet čakamo, da se zdrmi druga stran. Na zunaj izgleda, da se stvari premikajo, dejansko pa smo tam, kjer smo bili pred dvema letoma," je povedal za Gorenjski glas Mihael Cenc, ki je bil zaprt kot študent novinarsko-diplomatske šole v Beogradu in sedel 20 mesecev, od tega 18 na Golem otoku.

## Taksa na izvoženo blago

Državni zbor je začel 11. sejo danes, končal pa jo bo pred doma v petek. Poslanci bodo razpravljali tudi o najdbi orožja v Mariboru.

Ljubljana, 26. julija - Poslanec državnega zbora je šlo delo do popoldanskega odmora sorazmerno dobro od rok. Na dnevni red so kot poslansko vprašanje in kot razpravo o odgovoru vlade sprejeli obravnavo najdbe skritega orožja na mariborskem letališču.

Državni zbor je sprejel o taksi na izvoženo blago. S tem naj bi preprečili motnje na domačem trgu zaradi pomanjkanja lesa, odpadkov iz železa in barvnih kovin. Višina taksa bo določila vlada. Zoran Madon (SLS) je terjal izločitev lesa, ker naj bi bila za težave kriva domača lesna predelava, ki lesa ne plačuje in se obnaša monopolno. Ostal je v manjšini. Zakon sta podprla tako Janez Kopač (LDS) in Izidor Rejc (SKD). Naš cilj ne sme biti izvoz hlodovine in žaganega lesa nižje stopnje obdelave, temveč izvoz lesnih izdelkov, kjer smo svoje znanje že pokazali. Izvoz bi kazalo sprostiti le pri slabšem lesu, če doma ne bo interesa za predelavo. Državni zbor je sprejel zakon o najetju posojila pri mednarodni banki za obnovo in razvoj za prestrukturiranje podjetniškega in bančnega sektorja. Mednarodna banka nam je soglasno odobrila 80 milijonov dolarjev programskega posojila pod ugodnimi pogoji (15 let odplačevanja, začetek odplačevanja 1. februarja 1999), vendar morajo naši zakonodajci državnemu zboru za vsako tujo posojilo sprejeti poseben zakon. Gre za posojilo banke državnemu računu, zato ga mora ta vračati. Finančni minister Mihael Gaspari je kot nesprejemljivo ocenil predloge predvsem ljudske stranke, da bi del posojila vrátila tudi podjetja. Gre za posojilo državi. Naslednja posojila, ki nam jih banka obljublja za naložbe v privatizirana podjetja, pa bodo vračala podjetja ali jamčila zanje s premoženjem. Z odobrenim posojilom bomo lahko izkoristili septembra. Državni zbor je tudi sprejel dopolnjen zakon o banki in hranilnicah in spremeni zakon o predsanaciji, sanaciji stečajju in likvidaciji bank in hranilnic. ● J.Kodaj

GORENJSKI GLAS  
več kot časopis



## Praznik občine Kranj

## Nagrade, priznanja, plakete

Kranj, 26. julija - V petek, 30. julija, ob 15. uri bo v Kranju slavnostna seja zborov občinske skupščine v počastitev 1. avgusta - praznika občine Kranj. Na seji bodo podelili nagrade in priznanja občine Kranj za leto 1993, velike in male plakete. V kulturnem programu bo sodeloval tudi Moški pevski zbor iz Kranja.

Poleg slavnostne seje občinske skupščine bo v petek, 30. julija, ob 19.30 tudi Promenadni koncert Pihalnega orkestra občine Kranj, ob 20. uri pa se bo začela tradicionalna Kranjska noč, ki bo tudi v soboto, 31. julija, obakrat pa bo trajala do 3. ure ponoči. V soboto, 31. julija, ob 10. uri dopoldne bo v prostorih Jazz kluba Ragtime na Sejmišču 2 tudi lutkovna predstava Fidl Faddl.

V programu prireditve ob letošnjem občinskem prazniku pa je tudi nastop folklorne skupine Soča iz Hamiltona v Kanadi, ki bo v sredo 4. avgusta, ob 18. uri pred Osnovno šolo v Besnici. V soboto, 7. avgusta, ob 20. uri pa bo na Gorenji Savi za pokal Kranja XXII. tekmovanje v smučarskih skokih. ● A. Z.

## Jeseniški planinci o obnovi Erjavčeve koč

## Erjavčeva koč vredna 60 milijonov tolarjev

Jesenice, 26. julija - Erjavčeva koč na Vršču, ki bo odprta 1. avgusta, so jeseniški planinci zgradili večinoma s prispevki firm in zasebnikov iz vse Slovenije. Primanjkuje še 5 milijonov tolarjev za dokončna obrtniška dela. Obenem obnovili tudi vodni rezervoar, tako da na Vršču vode ne bo primanjkovalo.

Pred šestimi leti je Planinsko društvo Jesenice do tal porušilo staro in dotrajano Erjavčovo koč na Vršču, ki leži na 1.515 metrov nadmorske višine in je edina visokogorska postojanka, ki je odprta poleti in pozimi. Za gradbeni odbor, ki ga vodi Vojko Koblar, so se začela prav mučna leta zbiranja denarja in materiala, kajti sovlaganja Planinske zveze Slovenije je bilo razmeroma malo.

Novo koč s 96 ležišči in 100 restavracijskimi sedeži so gradili po projektu arhitekta Milana Žepiča in sodelavke Ljudmile Vidic. Ko bodo ob jeseniškem občinskem prazniku 1. avgusta slovesno odprli novo koč, ogrevano s sončnimi kolektorji in elektriko, bodo

odprli restavracijo, kuhinjo, skupna ležišča, kletne prostore, sanitarije, medtem ko morajo del Erjavčeve še opremiti. Erjavčeva koč, za katero so sredstva prispevale številne gorenjske in slovenske firme ter zasebniki, je danes vredna okoli 60 milijonov tolarjev, za dokončno izgradnjo pa jim primanjkuje še okoli 5 milijonov tolarjev.

Planinsko društvo Jesenice, ki je s prizadevanjem lastnega članstva in številnimi prostovoljnimi delovnimi urami, predvsem pa ob solidarnosti pomoči slovenskih planincev in številnih ljubiteljev planin v teh težkih časih zmoglo postaviti tako veliko in lepo koč,

## Praznik občine Jesenice

## Obširen program praznovanja

Jesenice, 26. julija - Prireditve ob letošnjem 1. avgustu, prazniku občine Jesenice, so se že začele. Tako je bila v petek, 23. julija, ob 18. uri otvoritev razstave slik udeležencev 14. planinske slikarske kolonije Vrata 93 v razstavnem salonu DOLIK na Jesenicah.

V petek, 30. julija, bo ob 18. uri sektorska vaja gasilskega društva Jesenice - mesto, društva, ki letos praznuje 100-letnico. V soboto, 31. julija, bo ob 8. uri začetek turnirjev za pokal mesta Jesenic: v malem nogometu, tenisu, balinanju in v košarki. Ob 16. uri bo ob spomeniku na Obranci spominska slovesnost, ob 17. uri slavnostna seja ob 100-letnici gasilskega društva, ob 18. uri pa v sejni dvorani skupščine slavnostna seja vseh treh zborov skupščine občine.

V nedeljo, 1. avgusta, bo ob 11. uri otvoritev obnovljene Erjavčeve koč na Vršču, ob 14. uri parada gasilcev po mestu in ob 15. uri družabno srečanje gasilcev pred športnim parkom, obenem pa bo koncert jeseniških železarjev, veselica in srečelov.

V okviru občinskega praznika bo v soboto, 7. avgusta, ob 8. uri v športnem parku Podmežaklo tudi začetek tekmovanja lokostrelcev. Tekmovali bodo za pokal Jesenic. ● D.S.



Vsi slovenski planinci bodo veseli nove planinske postojanke: lepe in velike Erjavčeve koč na Vršču, ki so jo večinoma s prostovoljnimi prispevki v delu, materialu in denarju pomagali zgraditi planinci in ljubitelji gora. - Foto: D.Sedej

zasluži vse priznanje. Ob tem, in tako pomembno izboljšali ko so gradili novo Erjavčovo preskrbo z vodo na tem našem koč, pa so poskrbeli tudi za visokogorskem prelazu. ● obnovo rezervoarja na Vršču D.S.

## Brezposelnost v škofjeloški občini

## Najbolj kritični mladi

Škofja Loka, 23. julija - Po podatkih Republiškega zavoda za zaposlovanje se v škofjeloški občini najtežje zaposlijo mladi do 26. leta. Po podatkih iz maja letošnjega leta jih je za kar 36,1 odstotka. Njihov položaj je še dodatno otežen, saj morajo npr. diplomanti, ki želijo, da jim zavod sofinancira pripravništvo, čakati nanj kar tri mesece. Sekretariat za družbeni razvoj v občini je že predlagal, izvršni svet pa podprl predlog, da se čakalna doba treh mesecev ukine. Predlog so že poslali Republiškem zavodu za zaposlovanje in Ministrstvu za delo, družino in socialne zadeve.

Med brezposelnimi je poleg mladih do 26 let kar 19,4 odstotka težje zaposljivih ter 21,2 odstotka trajnih presežkov. Podatki veljajo za mesec maj, ko je bilo v škofjeloški občini skupno 1056 brezposelnih oseb. Večji porast brezposelnosti v letošnjem letu so beležili aprila, ko se je število brezposelnih oseb povečalo z 998 na 1058 ljudi, to pomeni za 6 odstotkov, v primerjavi z decembrom lanskega leta pa kar za 13,5 odstotka.

Med slovenskimi občinami je bila po stopnji brezposelnosti škofjeloška občina na drugem najugodnejšem mestu. Nižjo brezposelnost so imeli le v idrijski občini, enako pa v občini Ljubljana - Šiška.

Na Zavodu za zaposlovanje so ugotovili, da za velik porast brezposelnosti v mesecu aprilu ni vzrokov v domačih podjetjih. Četrtno vseh brezposelnih v mesecu aprilu je povzročil stečaj Tekstilne v Medvodah, zaposlenost pa je zmanjševala tudi Ljubljanska banka v sosednjih občinah. Delno so na visoki porast brezposelnosti vplivali tudi diplomanti srednjih, višjih in visokih šol, ki pred iztekom šolanja na pobudo podjetij in organizacij prijavljajo na Zavod za zaposlovanje zaradi izpolnjevanja pogojev za sofinanciranje pripravništva (3-mesečna čakalna doba). ● M.P.P.

## Več za stanovanjske najemnine

Kranj, 26. julija - Izvršni svet skupščine občine Kranj je na zadnji seji minuli teden sprejel sklep, da se v občini s 1. avgustom lahko povečajo najemnine za občinska tako imenovana neprofitna in socialna stanovanja za 24,76 odstotka.

Po posebni metodologiji letna najemnina za neprofitna stanovanja ne sme presežati 2,9 odstotka od vrednosti stanovanja. Najemnine za neprofitna in socialna stanovanja so se v kranjski občini zadnjikrat povečale 1. novembra lani, ko je bila vrednost točke 99 tolarjev. Vlada Republike Slovenije pa je potem izdala odlok o načinu oblikovanja cen komunalnih storitev in stanovanjskih najemnin za neprofitna stanovanja. Po tem odloku so se najemnine lahko povečale največ do 2,11 odstotka od vrednosti stanovanja, že takrat doseženo najemnino, ki je v Kranju znašala 2,9 odstotka, pa ni bilo treba zniževati.

Ker Kranj pri povečanju najemnin ne bo izjema, bodo po ostalih občinah povečanja različna. Za primerjavo pa je bilo na Izvršnem svetu pojasnjeno, da se bo najemnina po novem za dvosobno stanovanje na Planini (62 kvadratnih metrov) povečala od sedanjih okroglo 5.000 na 6.300 tolarjev, v trisobnem stanovanju (77 kvadratnih metrov) pa s 5.780 na 7.180 tolarjev. ● A. Z.

## Vaški trg in boljša cesta

Žirovnica, 26. julija - V krajevni skupnosti Žirovnica je razgrnjen osnutek ureditvenega načrta vasi Smokuč, ki prinaša kar vrsto pomembnih novosti in pridobitev za vas pod Stolom.

Ureditveni načrt predvideva predvsem izboljšanje prometne varnosti skozi vas, saj naj bi odstranili staro hišo in temeljito rekonstruirali cesto Begunje - Žirovnica. Razen tega naj bi Smokučani dobili avtobusno postajališče, uredil pa se bo tudi zanimiv vaški trg. Na trgu naj bi postavili informacijske table, klopi, javni telefon, popravili staro korito, zasadili lipo in postavili kapelico. V objektu, ki ga predvideva ureditveni načrt, naj bi bilo poleg trgovine še gasilsko orodišče. ● D.S.

## 40 ur na teden

Kranj, 26. julija - Izvršni svet skupščine občine Kranj je na zadnji seji dal soglasje Zvezi kulturnih organizacij Kranj za 40-urni delovni teden. Ugotovitev, da so izpolnjeni vsi pogoji na podlagi zakona o delovnih razmerjih in kolektivni pogodbe za negospodarske dejavnosti o prehodu na 40-urni delovni teden, je sprejel zbor delavcev delovne skupnosti Zveze kulturnih organizacij Kranj. Soglasje Izvršnega sveta k 40-urnemu delovnemu času je potrebno, ker ima Izvršni svet ustanovitelske pravice do zavoda. ● A. Z.

KOMUNALNO PODJETJE  
VODOVOD JESENICE  
Titova 49 64270 JESENICE

V skladu s programom komunalnih del v Občini Jesenice za leto 1993 Komunalno podjetje VODOVOD Jesenice objavlja

## RAZPIS

za oddajo gradbenih in instalacijskih del za sledeča objekta:

1. Obnova vodovoda Rateče s priključkom na vodovod Tamar
2. Obnova vodovoda v Martuljku

Ponudniki dobijo razpisni material v DOMINVESTU Jesenice, Pod gozdom št. 2 (telefon 064/81-142).

Rok za oddajo ponudb je 4. 8. 1993 do 12.00 ure na DOMINVEST JESENICE, Pod gozdom št. 2, v zaprti kuverti z naslovom PONUDBA - VODOVOD RATEČE IN VODOVOD MARTULJEK.

## Odkup Prešernovega portreta

Jesenice, 26. julija - Portret največjega slovenskega pesnika dr. Franceta Prešerna, ki ga ima v družinski lasti družina Vlaste Nussdorfer - Stanič iz Ljubljane, je redkost in kulturna dragocenost. Portret so ocenili strokovnjaki in menili, da je eden redkih, če ne edini portret pesnika, slikanega do kolena. Portret je naslikan v olju, vsekakor pa je delo večjih rok šolanega slikarja.

V jeseniškem muzeju menijo, da bi bil portret dragocena obogatitev Prešernovega muzeja v pesnikovi hiši v Vrbi. Prav bi bilo, ko bi do njega imela dostop slovenska javnost, zato je bila že opravljena cenitev. Portret naj bi odkupili za okoli 8.000 nemških mark, kar je re-



alna vrednost dela. Polovico naj bi zagotovil Muzej, polovico kupnine pa naj bi namenila jeseniška občina. ● D.Sedej

## Na današnji seji tržiškega izvršnega sveta

## Ponovno o reorganizaciji radia

Tržič, 27. julija - Čeprav je za današnje zasedanje izvršnega sveta v Tržiču predvidenih 12 točk dnevnega reda, bodo najbrž kar precej časa namenili za obravnavo dodatnih gradiv o reorganizaciji Radia Tržič. Od prejšnje razprave o teh vprašanjih se je namreč v radiu zapletlo tudi glede vodenja postaje.

Problematika tržiškega radia bo na vrsti po obravnavi pravilnika o notranji organizaciji in sistemizaciji delovnih mest v Upravi inšpekcijskih služb Gorenjske ter soglasju za imenovanje delavca s posebnimi pooblastili v tej upravi. Zatem bodo razpravljali še realizaciji občinskega proračuna v prvem polletju in izplačilu iz rezervnega sklada letošnjega proračuna. Seznanili se bodo tudi z opravljeno javno dražbo za prodajo bivših protokolarnih objektov, informacijo o oddanih socialnih stanovanjih v prvem polletju, predlogom za oblikovanje Podjetniško-informacijskega centra in poročilom o škodi po divjadi. Sejo bodo sklenili s kadrovske spremembami v nekaterih občinskih komisijah.

Obravnavo reorganizacije Radia Tržič so 22. junija sklenili ponovno uvrstiti na dnevni red izvršnega sveta, da bi ob tem pregledali tudi polletne rezultate poslovanja radia in se seznanili z mnenjem pravne službe o možnem preoblikovanju v javni zavod. Kot je zapisal v obrazložitvi k gradivu načelnik oddelka za gospodarstvo Janez Bečan, je občina Tržič v prvem polletju namenila za radio 1.027.951 SIT iz letošnjega proračuna. Ker je letos na razpolago za ta namen le 1,4 milijona SIT, upravičeno opozarja, da dodatnih sredstev občina ne bo mogla zagotoviti.

Vrtilka dolžnosti direktorja Radia Tržič Andrina Jager v svojem poročilu med drugim ugotavlja, da se radio nahaja v krizi zaradi neustreznega načina vodenja od 1. oktobra do 12. julija. Omenja popolno programsko, poslovno in finančno krizo; zato napoveduje izgubo v prvem polletju, zdi pa se ji vprašljiv celo obstoj radia. Nadalje našteva možne ukrepe za izboljšanje položaja in postopno preoblikovanje radia. Kot eno od možnosti omenja ustanovitev javnega podjetja začetek prihodnjega leta, v drugi polovici leta 1994 pa ustanovitev delniške družbe. ● S. Sa. je

Obvoznica Martuljek  
in cesta v Radovno

Jesenice, 26. julija - Jeseniško komunalno cestno gospodarstvo je izvršnemu svetu predlagalo, katere odseke in ceste naj bi prednostno obravnavali in financirali. Jeseniški izvršni svet se je s predlogom strinjal, pri tem pa zahteval, da se letos v občini prednostno dokonča avtocesta Hrušica - Vrba in ob tem premoženjsko-pravne zadeve na lokaciji Hrušica - Vrba. Sanirati morajo tudi poškodbe, ki so nastale pri gradnji avtoceste. Po predlogu jeseniškega izvršnega sveta naj bi se v planu Republike Slovenije do leta 2000 prednostno obravnavala izgradnja obvoznice Gozd Martuljek, na regionalnih cestah pa naj bo prva prioriteta modernizacija ceste Radovna - Mojstrana. Doslej so to cesto gradili samo s sredstvi občine.

Pri obnovi vozišč predlagajo obnovo vozišča skozi Jesenice in odsek Vrba. Izvršni svet pa tudi predlaga, da se v proračunu republike zagotovijo večji deleži sredstev za vzdrževanje lokalnih cest v občinah. ● D.S.



### Komu v korist?

Krajne skupnosti so vse pogosteje naslov, na katerega se obračajo krajin oziroma prebivalci po najrazličnejša potrdila, mnenja, soglasja. Čeprav bi zaradi neurejenega položaja tajnikov oziroma uradnih ur pisarn marsikje lahko na vrata nalepili zgolj obvestilo, naj se krajin obračajo na pristojne organe v občini, imajo domala po vseh krajevnih skupnostih, če ne drugače, vsaj enkrat na teden pisarno odprto za vprašanja, želje, potrebe krajanov. Ob dobri volji pa se dogaja, da so odgovorni velikokrat nemočni, ko naj bi pomagali krajanu.

Niso ravno neredki primeri, da krajan išče takšno ali drugačno potrdilo oziroma mnenje o socialnem stanju. Razumljivo, da predvsem v večjih krajevnih skupnostih razmer vsakega krajana posebej ne morejo poznati. Marsikje, razen naslova in še nekaterih osnovnih podatkov, ki govorijo, da je prebivalec njihove krajevnne skupnosti, niti nimajo. In ko bi prosilcu, ki išče pomoč v pisarni krajevnne skupnosti, radi ustregli, naletijo potem na nenavadno oviro. Da bi bilo mnenje, ki ga bo krajan potem predložil na ta ali oni občinski organ, iz krajevnne skupnosti o njihovem prebivalcu res objektivno in verodostojno, na občini iz krajevnne skupnosti ne morejo dobiti niti osnovnih podatkov. Vzrok je: varovanje osebnih podatkov.

Prošnja krajanov za pomoč je potem ocenjena zaradi manjkajočega mnenja KS kot nepopolna; in zato seveda ne rešljiva. In tako ostane ob nerešenem primeru le grenak priokus: država pač ni nič kriva; če je kdo, potem je v takšnem primeru (še najlaže) kriva krajevnna skupnost... ● A. Žalar

### Že enainpetdeset let



Kokra, 26. julija - Spomin na tragične julijske dneve v Kokri v kranjski občini leta 1942 ne bo zbledel. Za to skrbijo domačini in nekdanji borci, ki se vsako leto zberejo ob spominskem obeležju v Kokri. Tako so se zbrali tudi v nedeljo dopoldne in se z govornikom dr. Avguštinom Lahom, pevci Društva upokojencev Kranj, ob pesmih že pokojnega župnika iz Kroke Ljuzeta Žabkarja, ki sta jih recitirali Tanja Koder in Brigita Tišler, ob praporih in pripadnikih teritorialne obrambe spomnili za domačine v Kokri tragičnih dni pred enainpetdesetimi leti. Prišli so tudi borci Kokrškega odreda in potem so v šoli skupaj s predstavniki krajevnne skupnosti posedeli in pokramljali, domačini pa so jim postregli. Z zadovoljstvom so ugotovili, da v krajevnni skupnosti nadaljujejo tradicijo na spominskem področju in pri različnih akcijah, ki jih v Kokri ni bilo ravno malo. Zdjaj so tik pred dograditvijo mrliške vežice. Na srečanju pa je Skupnost borcev Kokrškega odreda podelila tudi priznanja in sicer zlato plaketo dr. Avguštinu Lahu in priznanji Francetu Polajnarju ter Brigiti Tišler. Vsem trem, še posebej pa Brigiti, ki že vrsto let sodeluje pri pripravi spominskih svečanosti v Kokri, se je Skupnost borcev Kokrškega odreda zahvalila za delo. ● A. Ž.

### Vodnikovo leto na Koprivniku in Gojušah Povabilo na predstavitev

Koprivnik - Gorjuše, 26. julija - Že celo leto se v krajevnni skupnosti Koprivnik - Gorjuše na tudi po nekaterih drugih krajih v radovljiški občini in Sloveniji vrstijo prireditve ob Vodnikovem letu. Konec tedna pa bosta Koprivnik in Gorjuše spet v znamenju spominjanja na pesnika, pisatelja, novinarja, ustanovitelja prvega slovenskega časopisa, narodnega prebuditelja in velikega Slovenca.

V petek, 30. julija, ob 19. uri bodo v gasilskem domu na Koprivniku najprej odprli razstavo barvnih in črno-belih fotografij iz Triglavskega narodnega parka avtorjev Jožeta Čopa in dr. Rafaela Potočnika iz Ljubljane. Po otvoritvi razstave ob 19.30 bo potem v gasilskem domu tudi podelitev priznanj in nagrad za najlepše urejeno domačijo na območju krajevnne skupnosti Koprivnik - Gorjuše. Osrednja prireditev pa se bo začela v petek ob 20.30, ko bo pred gostilno Korošec na Koprivniku gledališka predstava Juntez, predstavilo pa se bo Gledališče Toneta Čufarja z Jesenic. Seveda bodo obiskovalcem postregli tudi z domačo hrano in pijačo.

Praznovanje pa se bo nadaljevalo potem tudi v soboto, 31. julija. Začelo se bo s promenadnim koncertom Pihalnega orkestra jeseniških železarjev ob 13. uri najprej na Gorjušah in potem še na Koprivniku. Osrednja proslava, na kateri bo govoril dr. Matjaž Kmecl pa bo ob 15. uri pred osnovno šolo oziroma gasilskim domom na Koprivniku. Predstavili se bodo v programu tudi dramski igralci, jeseniška godba in ženski pevski zbor Lipa iz Radovljice. Po spominski slovesnosti pa se bo ob 17. uri začelo praznično srečanje. To bo pravi Vaški sejem, na katerem bodo domačini Koprivnika in Gorjuš v sodelovanju s Triglavskim narodnim parkom predstavili in postregli z vsem, kar premorejo in znajo pripraviti domačije na Koprivniku in Gorjušah: od žgancev, zelja, mleka, zaseke, klobas, srnjakovega golaža...

"Tokrat bo to v sodelovanju s Triglavskim narodnim parkom Bled res pravo domače praznovanje v spomin na velikega slovenskega moža Valentina Vodnika," pravi predsednik krajevnne skupnosti Janez Korošec. "Upam, da bo sredi tega tedna tudi Cestno podjetje Kranj uresničilo že nekajkrat napovedano asfaltiranje nekaterih odsekov. Sicer pa končujemo tudi akcijo oskrbe z vodo za napajanje živine in hlajenje mleka pri 13 domačijah na Goreljkju. Skratka, v Vodnikovem letu, ko smo urejali cerkev in župnišče, okolico, potekajo po programu tudi druge akcije."

Praznično in svečano pa bo v krajevnni skupnosti tudi v četrtek, 5. avgusta, ko bo v gasilskem domu na Gorjušah slavnostna seja radovljiške občinske skupščine ob letošnjem občinskem prazniku. ● A. Žalar

### Krajevna skupnost Naklo

## Programsko zahtevno leto

V krajevnni skupnosti končujejo nekatere večje, za letos načrtovane akcije. V nedeljo bo v Strahinju slovesnost ob končani obnovi cerkve sv. Nikolaja.

Naklo, 26. julija - "Čeprav tudi lani in leto prej nismo držali križem rok v krajevnni skupnosti, je letošnje leto programsko precej bolj zahtevno. Prav zdaj potekajo nekatera večja dela. Pravzaprav jih bomo kmalu končali, tako da bo tudi srečanje Naklancev prihodnji mesec dokaj praznično. Sicer pa bo večja slovesnost že to nedeljo, 1. avgusta, ko bo v Strahinju semenj in bomo proslavili obnovo cerkve sv. Nikolaja," je med obiskom pred dnevi, ko smo se pogovarjali o letošnjem dogajanju v krajevnni skupnosti, povedal predsednik KS Ivan Štular.

Iz letošnjega programa v krajevnni skupnosti izstopajo nekako tri večje akcije. Najpomembnejša in tudi najzahtevnejša je gradnja kanalizacije v Naklem. Druga, ki so se je lotili spomladi v Strahinju, je obnova podružnične cerkve sv. Nikolaja, tretja pa so večja asfaltiranja po vsej krajevnni skupnosti. Slednja sodi sicer bolj v program rednih vzdrževalnih del, vendar pa je zaradi številnih dosedanjih prekopov

cest denarno kar precej velika in zahtevna.

"V programu imamo tudi elektrifikacijo oziroma pokablitev in izgradnjo stopnic na nadvozu čez avtocesto; kar je še greh izvajalca izpred let izgradnje te ceste. Na 214 metrov dolgo kanalizacijo bo letos priključenih 53 hiš. Dela bomo kmalu končali, saj je ostal le še odsek dolg okrog 60 metrov. Zelo prizadevni pa so bili krajin v Strahinju, ki so se letos odločili

### Mojstranški gasilci so praznovali

Mojstrana, 26. julija - S številnimi prireditvami so mojstranški gasilci proslavili 100-letnico svojega društva, ki se danes lahko pohvali s številnimi desetini, uspešnimi na tekmovanjih. Zanimivo je, da so v slavnostne prireditve vključili tudi najmlajše: gasilsko vajo so prikazale tri ekipe pionirjev in cicibanov.



Mojstranški gasilci so ob 100-letnici razvili prapor, nad katerim je prevzela pokroviteljstvo Zavarovalnica Triglav.

Franci Zima je poveljnik društva že od leta 1978: »V društvu imamo poleg članskih desetini še žensko, veteransko, dve mladinski, pionirski, ki je na prvem državnem prvenstvu dečkov v Ptujju zasedla deveto mesto. Poleg udeležbe na slovenskih tekmovanjih se že pet let udeležujemo tudi srečanja treh dežel, prijateljsko pa sodelujemo z gasilci v okolici Šentjakoba na Koroškem. Dom je dobro urejen, imamo sodobno gasilsko opremo, ampak v zadnjem času se že vidi, da bo treba gasilskim društvom nameniti več denarja kot do zdaj. Oprema bo zastarala in četudi ni krajana, ki ne bi denarno ali materialno pomagal gasilskemu društvu, je oprema tako draga, da bo nujno potrebna družbena pomoč. Mislim, da smo 100-letnico dostojno proslavili in se ob tem zahvaljujem vsem, ki so nam pri izvedbi tako ali drugače pomagali.«

Ob 100-letnici so razvili prapor ter podelili priznanja Gasilske zveze Slovenije. Plamenico prve stopnje sta prejela Alojz Rekar starejši in Franc Zima starejši, plamenico druge stopnje Franci Zima in Janez Zima ter Miro Eržen, odlikovanje prve stopnje Viktor Mrak in Franc Salberger, odlikovanje tretje stopnje Anica Hlebanja, druge stopnje Mara Rekar, gasilsko priznanje druge stopnje Sonja Čebašek in tretje stopnje Miha Kersnik. ● D.Sedej

### Spominska svečanost



Podbrezje, 26. julija - V okviru praznika krajevnne skupnosti Podbrezje v kranjski občini, ko je bilo konec tedna več športnih tekmovanj, ki jih je pripravil TVD Partizan Podbrezje, je bila v soboto večer pri spomeniku ob bistrškem klanecu tudi spominska svečanost. Slavnostni govornik je bil član občinskega odbora zveze borcev Kranj Ivan Jelen, v programu pa so nastopili moški pevski zbor iz Podnarja, pesmi Franceta Pibernika pa sta brala Stane Mihelič in Stojan Lavtar. - A. Ž.

Slovesnost v Strahinju se bo v nedeljo začela ob 10. uri, ko bo kranjski dekan Stane Zidar blagoslovil fasado in opravil zahvalno mašo. V kulturnem programu bodo nastopili cerkveni pevci in ženski zbor iz Strahinja, gospodinje pa bodo poskrbele za postrežbo.



Ivan Štular



Franc Grašič



Meri Lavrič

za obnovo cerkve," je poudaril Ivan Štular.

Franc Grašič, ki je sicer ključar in hkrati član gradbenega odbora za obnovo cerkve pa je še posebej pohvalil krajin v Strahinju, saj so poleg del, ko so odstranjevali star fasadni omet, po večini prispevali tudi kar precej denarja za obnovo. "Da so dela potekala strokovno, nam je veliko pomagala Nika Leben iz Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine Kranj, glavni izvajalec je bil Gradbenec, še posebej pa smo hvaležni KS, ki je kandidirala na natečaju za občinska sredstva."

Ob skupni oceni članov sveta krajevnne skupnosti, da so še posebej delavni v krajevnni skupnosti vodstvo in člani Kinološkega društva Naklo in da kaže znake oživljanja zdaj, ko

je predsednica Mara Crnivec, tudi Turistično društvo, pa je Meri Lavrič, članica sveta KS precej kritična glede ekologije in še posebej regulacijskih del na Dupeljščici. "Čeprav bi morala biti Dupeljščica čista in vedno bolj resno sprajujemo odškod najrazličnejše odplake v njej, je problem toliko večji, ker imamo v sušnih obdobjih nezadržan smrad, ob nalivih pa preplavljeno cesto in del vasi. Verjamem, da je pri vodni upravi denarja premalo, vendar problema ne bi smeli več odlagati v nedogled."

Čeprav v krajevnni skupnosti letos ponovno potrjujejo, da so ob podpori občine pripravljeno tudi sami prispevati k razreševanju problemov, pa so prav regulacijska dela tista, ki se jih sami pač ne morejo lotiti. ● A. Žalar

### Sto let soteske Vintgar

Gorje, 26. julija - Sto let, odkar je takrat župan iz Gorij Jakob Zamer odprl sotesko Vintgar, bo minilo sicer 26. avgusta letos, ker pa godbeniki iz Gorij takrat ne bodo doma, so se turistični delavci v Gorjah odločili, da bodo jubilej proslavili v soboto, 31. julija. Slovesnost se bo začela ob 19. uri, že od 10. ure naprej pa bo pri restavraciji in pri vходу v sotesko veselo in med drugim bodo tudi na stojnicah obiskovalcem ponudili različne zanimivosti in dobrote.



Jože Markelj, predsednik TD Gorje: "Naše društvo vsako pomlad poskrbi, da je soteska potem čez leto urejena in odprta. Vsako leto moramo zamenjati okrog 400 metrov ograj, uredi poti in poskrbeti za varnost. V zadnjih letih pa smo urejali tudi vhode v sotesko na obeh straneh. Vstopnino 200 tolarjev za ogled soteske namenimo samo za urejenost soteske."

ma restavraciji Vintgar že od dopoldneva naprej. Vesel sem, da je zdaj tudi Restavracija Vintgar, ki jo je prevzel Brane Mandeljc, dobila z urejenostjo in postrežbo ime, kakršno smo si vsi skupaj želeli. Kar pa zadeva ime soteske, mislim, da skrbi zanjo naše društvo - TD Gorje in zato nima nobene zveze z Bledom."



Milka Pogačnik iz Podhorja: "Že osemnajst let v brnari turističnega društva Gorje pri vходу prodajam vstopnice, spominke in tudi kakšno okrepčilo. Mislim, da bo letošnje spet precej več obiskovalcev kot lani in predlanskim. Sicer pa je soteska lepo urejena. Prihajajo obiskovalci iz vsega sveta, najbolj pa so mi ostali v spominu člani skupine, ki so poljubljali zemljo pri vходу v sotesko in pripadniki skupine mednarodnih enot, ki so se nekajkrat slikali."



Jože Antonič, član odbora društva: "V soboto bo praznično pri vходу v sotesko oziro-

Poleg gorjanskih godbenikov bodo nastopili tudi pevci z Blejske Dobreave. V založbi GGO Antonič Gorje d.o.o. pa bo izšla tudi monografija Radovna dolina, reka in ljudje - soteska Vintgar. ● A. Žalar



Francka Ban, socialna delavka

# Rejništvo reši otroka neurejenih družinskih razmer

Rejniki morajo celovito poskrbeti za otroke v reji, da jim je zagotovljen normalni psihosocialni razvoj. Spremljajo njihovo šolanje, neredko jih spravijo do kruha.

Kranj, julija - To je le nekaj poglavitnih dolžnosti, ki jih imajo rejniki, potem ko s Centrom za socialno delo podpišejo pogodbo in sprejmejo otroke v rejo. Rejništvo, o katerem že nekaj časa pišemo tako rekoč "iz prve roke", iz samih rejniških družin, nam je tokrat še po drugi strani približala FRANCKA BAN, socialna delavka iz Centra za socialno delo v Kranju, ki se že dolga leta ukvarja s te vrste socialnim delom.

Kakšne vrste odnos je rejništvo?

»Zakon o zakonski zvezi in družinskih razmerjih opredeljuje ta odnos med otroki in osebam, ki niso njihovi starši, z namenom, da jim zagotovi zdravo rast, šolanje, usposobitev za samostojno življenje. V rejništvo grede lahko tudi odrasle osebe z motnjami v duševnem in telesnem razvoju, zadnje čase celo psihiatrični bolniki.«

V kakšnih primerih mora otrok v rejo?

»Vzroki, ki privedejo do tega, so neurejene družinske razmere v matični družini, pogosto alkoholizem, smrt staršev, včasih tudi okoliščine, ko denimo mati ostane brez stanovanja, zaradi česar otroku ne more zagotoviti normalne rasti. Najpogostejši vzrok je zanamiranje otrok, zaradi česar morajo slednji v tujo družino. Rejništvo je začasno, vendar je pogosta praksa, da traja prav do otroke polnoletnosti. Ugodno tavljanje, da bi bilo treba okoli tretjega leta otrokove starosti proučiti možnost, da se otrok vrne v matično družino, ali pa bi kazalo staršem odvzeti roditeljske pravice in dati otroka v posvojitve.«

Kakšne pogoje mora izpolnjevati družina, da lahko postane rejniška?

»Za rejniški status mora rejnica imeti bodisi tri zdrave otroke bodisi dva motena bodisi enega hudo prizadetega. Sicer pa je zaželeno, da rejniško

družino sestavljata oba zakonca (največkrat imata že tudi svoje otroke). Da družina lahko sprejme rejence, mora zadoštevati tudi osnovnim pogojem: da ima otrok svoj kot in posteljo (ni nujno, da ravno svojo sobo). Za otroka, ki je rojen v mestu, je zaželeno, da je tudi v reji v mestu. Žal temu pogoju ni vedno moč zadostiti, vsaj pri nas so rejniške družine večinoma na podeželju, saj v mestu za to ni zadosti prostorskih možnosti. Rejniki naj bi bili mlajših let - gornja meja je 60 let - saj se v obdobju odrasčanja pri rejencih lahko pojavijo čustvene motnje, s čimer je pogojen tudi šolski uspeh. Od rejnikov pričakujemo, da sodelujejo s šolo, se zanimajo za uspeh rejencev in tudi doma spremljajo njihovo skrb za šolo. V puberteti lahko pri rejencih nastopijo vzgojne težave. Rejniki so pri tem v težkem položaju, mnogi jim tudi niso kos. Pričakujemo tudi, da bodo imeli rejenci stike s pravimi starši.«

Kakšen odnos naj bi imeli rejniki do rejencev?

»Rejnica mora imeti rejence rada, saj drugače nima smisla,

da se ukvarja s tem zahtevnim delom. Po drugi strani pa se ne sme tako tesno navezati, da bi otroka ne mogla dati od sebe, ko pride njegov čas. Rejniki velikokrat ne delajo z rejenci tako kot s svojimi pravimi otroki: ne upajo se jih kaznovati, ker se jim smilijo. Toda tudi kazni je potrebna, ob tem pa je treba otroku dati vedeti, da ga imaš rad, čeprav naredi kaj narobe. V rejništvu je težko vzpostaviti čustveni odnos, ki bi zadostil vsem prej omenjenim pričakovanjem. Osnovni motiv za sprejem otrok v rejo pa je seveda ljubezen do otrok. Kajti materialno ne nudi zadostnega zadoščenja.«

Rejnica je s Centrom za socialno delo v pogodbenem razmerju. Koliko s svojim delom zasluži?

»Trenutno "zaslužek" rejnice, ki je bolj kot to simbolična nagrada, znaša 7703 tolarje za enega otroka. Plačamo pa ji tudi materialne stroške, ki so za otroke različnih starosti različni. Za otroke do prvega leta starosti materialni stroški znašajo 17.224 tolarjev, za otroka do 7 let 13.249 tolarjev, za tistega do 15. leta 15.899 tolarjev, za mladostnike nad 15 let pa 19.874 tolarjev. Z rejnico sklenemo pogodbo o plačilu, potem pa dobi redno vnaprej plačilo za svoje delo.«

Kakšne so dolžnosti rejnikov?

V nekaterih okoljih začnajo s tako imenovanim specializiranim rejništvom. Namenjeno je vedenjsko motenim otrokom (tudi zlorabljenim otrokom), rejniki pa naj bi imeli višjo izobrazbo in opravili še posebne dodatne študije, preden bi se lotili tega zelo zahtevnega rejništva. Zaradi višjih zahtev - poleg izobrazbe tudi popolna družina z obema zakoncema boljši materialni pogoji - je tudi plačilo višje. Sosedje Avstrijci imajo s tem že izkušnje, pri nas pa ga začnajo uveljavljati v Domžalah.

»Družina mora za rejence poskrbeti, da ima vse potrebno za psihofizični razvoj. Spremljati mora njihovo šolsko delo, največkrat jih mora spraviti tudi do kruha. Sodelovati mora tudi s centrom za socialno delo. V pogodbi, kjer so zapisane dolžnosti rejnikov, so navedeni tudi odgovorni roki in razlogi za prenehanje rejništva.«

Kako se rejništvo razlikuje od skrbništva in od posvojitve?

»Skrbništvo je odrejeno za mladoletne osebe, če jim starši umrejo ali pa so jim odvzete upravilne sposobnosti. Otrokom se postavi skrbnik, ki ima večjo odgovornost od rejnika, saj opravlja tudi uradne dolžnosti staršev. Če mora denimo rejencem na kak zahtevnejši zdravniški poseg, morajo o tem odločiti in podpisati pravi starši; če ima otrok skrbnika, pa ta odloča o tako pomembnih stvareh. V posvojitve pa grede otroci, ki so jim starši bodisi umrli bodisi se otrokom odpovedo ali pa, če so jim odvzete roditeljske pravice. Potreben je 6- do 12-mesečni rok, da se o tem odloči. Medtem so otroci v brezplačni reji pri posvojiteljih. Ko pride do posvojitve, je otrok enak, prav kakor bi bil rojen v tej družini.«

Koliko rejniških družin in rejencev imate v kranjski občini?

»Rejništvo je v Kranju staro že 35 let. V občini smo imeli vselej veliko rejencev in rejniških družin. Trenutno imamo 22 rejniških družin, 9 rejnic pa ima 10 naših otrok v drugih občinah, največ v Domžalah, pa tudi v Trzinu, Sevnici, Postojni, Ljubljani... Rejniške družine bi še potrebovali. Trenutno imamo sedem otrok, ki živijo v neznanosti razmerah in bi bili zelo potrebni rejništva v urejenih družinah.« ● D.Z.Žlebir

pokojnine. Ne morem si pa misliti, kako živi borčevska družina z eno pokojnino. Ni veliko utrgano, vendar vsak tolar se ti pri današnjih visokih cenah pozna.»



Peter Krajnik - Zlno, mlajši ljezec Prešernove brigade iz Skofje Loke: "Jaz nimam borčevske pokojnine, imam polno delovno dobo in sem bil upokojen kot obratovodja v Jelovici. Borčevska pokojnina je majhna, saj je le povprečje slovenske pokojnine. Saj ne rečem, veliko je zagotovo "priveškov", ki so si pridobili borčevske pokojnine, toda tisti, ki so bili res borci, imajo še premajhno pokojnino, kaj še, da bi jim jo trgali! Borci smo resnično preživeli hude čase: zraven mene je padel brat in še deset soborcev. Ne morem pljunuti na NOB in na slovenski narod, kot to danes pričakujejo nekateri. Skrajno krivično je, da borcem jemljejo pravice!" ● D. Dolenc

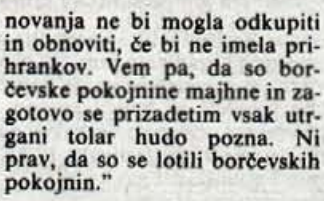
Zgorajega Lokovca: "V jesenški železarni sem delal, nazadnje sem bil pa kovač v Lokovcu. Pokojnina je majhna, čeprav imam 35 let svoje delovne dobe in priznanih 5 borčevskih let. Zdjaj so že drugi mesec utrgali po nekaj odstotkov. Ni pošteno, tisto nadomestilo smo si krvavo priborili. Jaz ne tarnam, kajti skromno kmetijo na 900 m višine imam, in sem in tja še kaj skujem ali kakšnega konja podkujem, pa gre. Vem pa, da nekateri borci res že težko živijo."



Jože Terčon, borec VDV iz Kranja: "Jaz mislim, da je to svinjarija. Jemljejo nam tisto, kar smo si pošteno prislužili. Saj ne tarnam. Za silo gre, posebej še, ker imava oba z ženo



Jože Rijavec, borec Severno-primoškega odreda, Gradnikove brigade in 31. divizije iz



Tončka Vodnik, aktivistka, upokojena učiteljica iz Kranja: "Imam svojo pokojnino iz polnih let delovne dobe, čeprav imam tudi 5 let priznane posebne delovne dobe. Ni velika, vendar, ker si s sinom deliva stroške za stanovanje in ostalo, še kar gre. Si pa ne morem nič kaj posebnega privoščiti. Sta-

Delovna dovoljenja se tujcem iztekajo

## Priložnost imajo domači brezposelni

Kranj, 23. julija - Ko je lani julija začel veljati zakon o tujcih, so ljudem brez slovenskega državljanstva izdali začasna delovna dovoljenja. Odtlej pa do konca maja letos je bilo na Gorenjskem 1412 tujcev z delovnimi dovoljenji. Potekla bodo v naslednjih mesecih. Na območni enoti Republiškega zavoda za zaposlovanje v Kranju je do danes prosilo za podaljšanje delovnih dovoljenj 15 podjetij za 159 delavcev.

Osebnega delovnega dovoljenja tujci namreč ne morejo več dobiti, pač pa lahko za podaljšanje zaprosi njihov delodajalec. Kakšne možnosti imajo tujci, sta nam razložila mag. Franc Belčič, direktor kranjske enote Zavoda za zaposlovanje in njegov sodelavec Egidij Biček.

»Ena od možnosti je, da tujec za podaljšanje delovnega dovoljenja ne prosí. V tem primeru mu preneha delovno razmerje z dnem veljavnosti delovnega dovoljenja. Ima se pravico prijaviti na zavodu za zaposlovanje in glede na zavarovalni princip uživa pravico do nadomestila. Slednje bo imel največ 9 mesecev, saj nihče od tujcev z začasnim delovnim dovoljenjem ni v Sloveniji delal 10 let. Kdor je namreč delal več kot 10 let, je pridobil delovno dovoljenje za nedoločen čas. Teh ljudi pa na zavodu ne bomo vodili kot iskalce zaposlitve. Tudi ko jim nadomestilo za čas brezposelnosti poteče, ne bodo mogli uveljaviti pravice do denarne pomoči, saj je ta vezana na državljanstvo. Imajo pa ti ljudje možnost enkratnega izplačila nadomestila, čemur v našem žargonu rečemo "yukapitalizacija", odvisna pa je od denarnih zmognosti zavoda.«

Poudariti je treba, da tujec lahko dobi drugo zaposlitev, vendar v tem primeru ne more podaljšati delovnega dovoljenja, pač pa mora za novo zaposliti njegov novi delodajalec. Kaj pa če se podjetja odločijo, da delovna dovoljenja tujcem vendarle podaljšajo?

»V tem primeru zavod za zaposlovanje izvede postopek in bodisi izda delovno dovoljenje bodisi zahtevo podjetja zavrne. Osnova pri tem je dejstvo, da se potrebe po tujcih konfrontirajo s ponudbo domačih iskalcev zaposlitve. Slednji morajo imeti dostop do delovnih mest, ki jih zasedajo tujci z začasnim delovnim dovoljenji. Če med domačimi ni odziva na objavljeno dnevno preglednico teh delovnih mest, potem obstajajo pogoji za podaljšanje delovnega dovoljenja.«

Na Gorenjskem je do zdaj 15 podjetij zaprosilo za podaljšanje delovnih dovoljenj 159 tujcem. Prošnje so še v postopku, pričakujejo pa, da bodo prve rešili že prihodnji teden. Največ zanimanja za podaljšanje dovoljenj je med gradbenimi in komunalnimi podjetji. Njihovi motivi, zakaj želijo v delovnem razmerju obdržati tujce, so obvezni sestavni del vloge. Največkrat so to posebne zahteve za nekatera delovna mesta. O tem priča denimo primer z Jesenic, kjer neko podjetje prosi za podaljšanje delovnih dovoljenj za 10 tujcev, ki so večji dela na ekstremnih višinah, za kar med domačimi ljudmi ne najdejo primerno usposobljenih.

Delovna dovoljenja bodo na zavodu podaljševali od enega do 12 mesecev, na podlagi tega pa bodo lahko tujci pridobili tudi delovno vizo. In še opozorilo z zavoda za zaposlovanje, da med domačimi iskalci zaposlitve kasneje ne bi bilo zvonjenja po toči:

»Domači iskalci zaposlitve imajo zdaj priložnost konkurirati na delovna mesta, ki jih bodo izpraznili tujci. To jim omogočata zakon in operativna praksa. Povediti pa je treba, da gre za nepriljubna, med domačini že prej nepriljubljena delovna mesta. Iskalce zaposlitve bo zavod v nekaterih primerih (specifični poklici) tudi napotoval na ta prosta delovna mesta. Opozoriti je tudi treba, da v primeru odklonitve dela brezposelni lahko tudi izgubi nadomestilo.« ● D.Z.Žlebir

## Štipendije za prihodnje šolsko leto

Kranj, julija - Samo dober mesec dni časa še imajo tisti, ki želijo kandidirati za republiške štipendije. Srednješolci morajo prošnjo z zahtevano dokumentacijo oddati najkasneje do 5. septembra, za študente je skrajni rok 30. september.

Po zadnjih informacijah, ki jih je izdala območna enota Zavoda za zaposlovanje v Kranju, je na Gorenjskem prejemale štipendijo 6028 dijakov in študentov. Koliko jih bo prihodnje šolsko leto prejemale štipendije, je odvisno od razpisnih pogojev, od državljanstva, rednega šoladddanja in osnovnega pogoja, cenzusa. Pravico do republiške štipendije namreč lahko uveljavijo dijaki in študentje, katerih dohodek na družinskega člana v drugem trimesečju leta 1993 ne presega 20 tisoč tolarjev bruto. Če štipendijo prejema v tem letu, ta znesek ne sme presegati 24 tisočakov. To velja za tiste, ki se šolajo v kraju stalnega bivanja, za tiste izven kraja stalnega bivališča pa sme dohodek na družinskega člana znašati do 27 tisočakov bruto. Če štipendijo prejema že letos, pa 33 tisočakov.

Kandidati lahko zaprosijo za republiško štipendijo, za razliko od kadrovske štipendije, nadarjeni pa za Zoisovo štipendijo, ki ni vezana na gmotni status. Več o štipendijah za prihodnje šolsko leto v naslednji številki Gorenjskega glasa. ● D.Z.

## STOLPEC ZA UPOKOJENCE

Kopalni izlet v Izolo - Društvo upokojencev Kranj prireja v torek, 10. avgusta, kopalni izlet v Izolo. Odhod je ob 7. uri izpred kina Center. Prijave sprejema društvo vsak ponedeljek, sredo in petek od 8. do 12. ure.

Planinski izlet na Dolgo njivo - Planinska sekcija pri Društvu upokojencev Kranj pripravlja lep planinski izlet. V četrtek, 5. avgusta, bodo s posebnim avtobusom ob 6. uri zjutraj odpeljali izpred kina Center v Kranju. Iz Medvodja se bodo podali do planine Dolga njiva, nato pa naskočili Karavanški vrh - Košutnikov turn (2133 m). Izlet vodita Metka in Jože Šparovec, ki priporočata dobro obutev in palice, v nahrbtniku pa malico in pijačo.



## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - V galeriji Prešernove hiše razstavlja slike in likovne objekte slikar *Karel Kuhar*. V galeriji Mestne hiše je na ogled *3. Medregionalna likovna razstava*. V Kava baru Pungert razstavlja slikarka *Bernarda Šmid* iz Lesc.

**JESENICE** - V razstavnem salonu Dolik je na ogled razstava slik udeležencev *XIV. planinske slikarske kolonije Vrata 93*. V bistroju Želva razstavlja kolekcijo barvnih fotografij Beneške maske *Klemen Čebulj*. V pizzeriji Bistr'ca so razstavljeni vzorci iz zbirke slovenskih vzorcev, ki so jih zbrali leta 1922 in so se pojavljali na pisanicah in kožuhih. V pizzeriji Ajdna v Žirovnici se predstavlja z grafikami in akrili *Milena Rupar* iz Ljubljane.

**VRBA** - Prešernove hiša je odprta vsak dan od 9. do 16. ure, ob sobotah in nedeljah od 10. do 16. ure, ponedeljek zaprto.

**DOSLOVČE** - Finžgarjeva hiša je odprta vsak dan od 10.30 do 13. ure, ob nedeljah od 11.30 do 17.30, ponedeljek zaprto.

**RADOVLJICA** - V avli radovljiške občine razstavlja barvne fotografije na temo Trenutki v gorah *dr. Tomaž Kunst*, član Fotokluba Medicus iz Ljubljane.

**BOH. BISTRICA** - Ušnjarski muzej z novo železarsko zbirko je odprt vsak dan, razen ponedeljka, od 10. do 12. ure in od 16. do 18. ure.

**KROPA** - V Kovaškem muzeju je na ogled nova razstavna zbirka Žebjarstvo v Lipniški dolini.

**ŠKOFJA LOKA** - Zbirke Loškega muzeja so odprte vsak dan od 9. do 17. ure, razen ob ponedeljkih. V okroglem stolpu je na ogled razstava Uran v mineralih in rudah v Žirovskem vrhu.

**ŽELEZNIKI** - V Kulturnem domu je na ogled razstava likovnih del članov slikarske skupine *Domel Železniki*.

**TRZČIČ** - V Kurnikovi hiši je na ogled *drugi del študijske razstave čevljarskega orodja*. Razstava bo odprta vsak dan, razen ponedeljka, od 17. do 19. ure, ob nedeljah pa od 9. do 12. ure - vse do šušarske nedelje.

**LJUBLJANA** - V mali galeriji Moderne galerije razstavlja Emerik Bernard. V Muzeju novejšje zgodovine - Cekinov grad so na ogled tri razstave: Reševanje zaveznih letalcev med NOB na Slovenskem, Plakati in razglesi 1914-1918 ter Popotna fotografija Janina Klemenčiča. Muzej je odprt od torka do nedelje med 10. in 18. uro, vstop prost.

## PRIREDITVE TEGA TEDNA



ZKO Kranj.

**RADOVLJICA: ZELENI KAMEN** - V dvoranici radovljiške knjižnice bo jutri, v sredo, 28. julija, ob 19.30 dr. Cene Avguštin predaval o zelenem kamnu in njegovi vlogi v gorenjskem stavbarstvu.

## Festival Idriart

## KONCERT KVARTETA KODALY

**Bled** - Na sporedu 9. mednarodnega festivala Idriart je danes, v torek, celodnevno popotovanje po Tolminskem. Jutri, v sredo, se v dopoldanskem delu v Festivalni dvorani začne dvodnevni ciklus predavanj na temo poslušanja glasbe. Sodelujejo: Miha Pogačnik, violina, Maria Namitscheva, klavir, dr. Georg Kühlewind (spoznavna meditacija) in Angela Götte (euritmija). Zvečer ob 20.30 bo v Festivalni dvorani koncert Godalnega kvarteta Kodaly iz Budimpešte. V glasbenem programu so kvarteti skladateljev Bele, Bartoka in Mauricea Ravela.

Med popoldanskimi dogodki jutri, v sredo, je treba vsekakor omeniti seminar o vplivu glasbe na izboljšanje managerskih sposobnosti, ki ga bosta ob 15. uri vodila violinist Miha Pogačnik in Bernt Kloke z nizozemskega Instituta za organizacijski razvoj.

V četrtkovem festivalnem sporedu je treba opozoriti poleg dopoldanskega seminarja o poslušanju glasbe še na večerni koncert v Festivalni dvorani. Skladbe Beethovena, Bejalieva, Kreka in Bartoka bosta igrala Miha Pogačnik, violina, in Maria Namitscheva, klavir. Festival se bo v petek zaključil s celodnevno popotovanjem na kamniške planine, kjer bodo tudi predavanja in koncerti kvarteta Kodaly (Stahovica) in Orkestra akademije Hamburg (Gornji Grad).

## DOBRODELNI KONCERT

**Groblje** - Danes, v torek, ob 20. uri bo v grobeljski cerkvi pri Domžalah dobrodelni koncert, ki ga v pomoč začasnim beguncem iz Bosne in Hercegovine organizirata festivala Koncerti Groblje in avstrijski Neues Musikforum Viktring (Vetrinje) pri Celovcu.

Pobudo za koncert je dalo pet odličnih glasbenih umetnikov: pianista Vasilij Lobanov in Erwin Kropfitch, violinist Wolfgang Sengtstschmid, violistka Diemut Poppen in violončelist Miloš Mlejnik - vsi ti nastopajoči glasbeniki so se tudi odpovedali honorarju. Koncert bodo z enakim glasbenim programom v četrtek, 29. julija, ponovili tudi v Vetrinju, kjer sicer te dni potekajo letošnji NMV koncerti '93. Dohodek od koncerta (vstopnice so po 3.000 tolarjev) bodo izročili Uradu za priseljevanje in begunce v Ljubljani. Koncert v Grobljah bo potekal pod pokroviteljstvom avstrijskega veleposlanstva v Ljubljani in veleposlanice dr. Jutte Stefan-Bastl. Sponzorji koncerta pa so: KPMG Slovenija, Bank Austria Ljubljana, Ljudska banka Celje, Voest alpine vertribs - predstavništvo Ljubljana, OMV Istra, Summit motors Ljubljana, Knauf Ljubljana, Welz Ljubljana.

## Okrogla miza na festivalu Idriart

## VSTOPNICA V RAZVITO EVROPO - NOV RAZVOJNI MODEL (MALEGA) VZHODA

**Bled** - Okrogla miza na temo Vloga umetnosti in gospodarstva malih narodov v organizmu nove Evrope je bila v večletnem festivalnem dogajanju Idriarta novost. Kljub temu pa, razen stalnih udeležencev festivala, ni privabila - razen simbolične zastopnosti - zanimanja slovenskih managerjev. Žal je bil odsoten tudi eden od uvodničarjev na okrogli mizi Oskar Kogoj, naš najbolj znani oblikovalec in predavatelj na beneški šoli za oblikovanje.

Pogovor na takšno temo je seveda več kot aktualen, pa ne le zaradi političnih sprememb, ki so nastale v evropskem prostoru predvsem v njegovem vzhodnem delu. Evropa in njeni narodi se prav zdaj sprašujejo, na kakšen način v prihodnje oblikovati evropsko družino. Ali se bo Združena Evropa centralizirala ali pa bo ohranila tudi kaj od posebnosti, ki jih v tako veliko družino prinašajo njeni narodi. O tem je na okrogli mizi govoril Gerald Häffner, deželni predsednik stranke Zelenih v Bavarske in se zavzel za takšne vrste evropsko združevanje, pri katerem bi tudi mali narodi lahko ohranili svoje posebnosti, naprej razvijali svojo kulturno drugačnost.

Da je to temeljna naloga malih narodov Evrope, tudi slovenskega, se je strinjala tudi dr. Danica Purg, direktorica Centra Brdo. Dejala je, da mali narodi k razvoju bodoče evropske organiziranosti lahko prispevajo največ tako, da ne posnemajo v vsem razvitega Zahoda, pač pa ohranjajo in razvijajo še naprej svoje kulturne in socialne vrednote. Mali evroski narodi so v prav posebnem položaju, ko morajo najprej preživeti, vendar pa pri tem naprežanju nikakor ni dobro izbirati vse, kar je razvitemu zahodu pomagalo k napredku. "Samo najboljše z zahoda" je geslo, ki bi ga morale napisati na vrata vse managerske šole srednje in vzhodne Evrope. Le posebnosti v načinu razvoja in dohitevanja najbolj razvitih lahko male narode naredi enakopravne partnerje Evrope, ki ji pri združevalnih idejah vendarle ne gre povsem gladko.

Za te in druga zatikanja v evropskem razvoju pa vsekakor obstajajo razlogi, je svoj prispevek za okroglo mizo razložil filozof dr. Georg Kühlewind. Če se je v zadnjih letih tako imenovani Vzhod korenito spremenil, pa je njegov drugi pol - Zahod ostal tak, kot je bil. Pesimistično je ugotovil, da ni postal manj materialističen, celo več - ostaja "na okopih" dosedanjih egoističnih civilizacijskih pridobitev. To pa vsekakor ne bi smela biti prihodnost evropskega prostora. Zakaj ne bi bilo obrnjeno - če se je doslej tudi zahodna kultura pre-

našala na vzhod, je morda zdaj pravi trenutek, da tako vzhodni kot tudi mali narodi v evropske združevalne procese prinesejo ideje o pomembnosti ne le gospodarske, pač pa tudi kulturne združitev.

Da - za združitev je sicer slišati po Evropi, vendar pa je iskreno povedano, ljudi v zahodni Evropi tudi strah, je svoje razmišljanje o vlogi kulture v evropskem združevanju razložil Jan Thiesen iz Danske. Ljudi je strah pred izgubo vsega doslej doseženega, predvsem na materialnem področju: strah se meša z občutkom razumevanja za težaven položaj narodov v vzhodnem delu Evrope. Ali bo treba žrtvovati visok življenjski standard, materialne dobrine za spremembe, ki jih vsi pričakujejo, pripravljenosti nanje pa vsekakor ni. Ali je zaradi tega ideja o Evropi kot skupnem domu vseh narodov lahko ogrožena?

Na to je posredno odgovorila dr. Purgova, ko je poudarila pozitivno vlogo majhnih držav, med njimi tudi Slovenije, pri integracijskih in kooperacijskih procesih v Evropi. Če v managerski šoli Centra brdo predava 95 odstotkov predavateljev, ki jim šola ne more zagotoviti njihovega običajnega honorarja - pa kljub temu pridejo, to pomeni, da so vendarle zainteresirani. Prav to - vzbujati zanimanje ne samo za gospodarstvo, pač pa tudi za siceršnjo kvaliteto življenja in njegovih posebnosti, je naloga majhnih držav in le tako bo razvit zahod lahko priznal tudi posebnosti majhnih gospodarstev in majhnih držav sploh. Toda to se sicer že odvija, je menil nekdo izmed poslušalcev v Festivalni dvorani, vendar pa ne na enakopravni ravni - mali narodi so še vedno druga liga. Tudi zato, da ne bi pri tem ostali, velja še naprej iskati nov model razvoja. ● Lea Mencinger

Folklorna skupina Sava na festivalu v Nemčiji

SLOVENSKI VRISK  
V MEDNARODNI FOLKLORI

**Kranj** - Savska folklorna skupina je zastopala Slovenijo na mednarodnem folklorinem festivalu v Nemčiji, ki je potekal od 8. do 20. julija. Organizator festivalov je C.I.O.F.F., mednarodna folklorna organizacija, ki skrbi za kvaliteto folklore.

Prvi festival je bil v mestu Schlitz, v deželi Hessen. Poleg Slovenije so se udeležile festivala še Švica, Belgija, Škotska, Grčija, Danska, Malezija in Togo. Savski folkloristi so imeli na tem festivalu kar devet nastopov. Na drugem festivalu, ki je bil v Scheesslu, to je v spodnji Saški, pa so imeli dva nastopa. Druga festivala so se udeležile še Francija, Grčija, Irska, Litva, Togo in pet nemških držav.

Vrhunec festivala za organizatorje je svečana povorka po mestu. Kot so dejali folkloristi, je to prečudovit del, saj na kmečkih vozovih predstavljajo domače obrti, ki so značilne za mesto. Te povorke se udeležijo vse folklorne skupine. Da je to pomemben del festivala, pove podatek, da je v Schlitz prišlo kar 35.000 gledalcev.

Savski folkloristi so se predstavili z gorenjskimi, dolenskimimi in belokranjskimi plesi, ki so med najbolj atraktivnimi. Bela noša, narejena iz doma pridelanega in stkanega lanenega platna, je značilna za Belo krajino. Prečudovita bela noša, spretnost savskih folkloristov in glasba, so navdušili gledalce. Njihova srca pa so razgrelji gorenjski plesi s svojo značilno energičnostjo, močnimi potki nog ob tla in vriskanjem. Z dolenskimimi plesi pa so prikazali običaj ohceti.

Eden od vzrokov za uspeh savskih folkloristov je tudi pestra sestava njihovega programa. Poleg plesov, ki so temelj folklorne, se predstavljajo še s petjem in glasbo. Velik uspeh je požela tudi slovenska glasba s harmoniko, trobento, klarinetom in baritonom. Ne gre pozabiti na tamburice, ki so nekaj posebnega.

Na festivalih se ocenjuje umetniški vtis, disciplina in sodelovanje z organizatorjem. Savski folkloristi z vodjo Zvonetom Gantarjem so veseli in imajo dobre občutke. Vendar pa bodo rezultate izvedeli na koncu sezone, ko bo C.I.O.F.F. izdala posebne zvezke z ocenami. Vsekakor pa jim lahko zaželimo veliko uspeha na naslednjem festivalu, ki bo na Švedskem.

Alma Bakrač

## MLADI PEVCI IZ ZDA

**Skofja Loka** - V četrtek, 29. julija, ob 19. uri bo na Loškem gradu nastopila mladinska pevska skupina iz Euclida (Cleveland) v ZDA. Krožek 2 (Circle 2), kakor se imenuje pevski zbor, ima 28 članov starih od sedem do sedemnajst let.

Zbor deluje v okviru Slovenske narodne podporne jednote v ZDA, ustanovili pa so ga že pred 55 leti. Na gostovanje, ki ga organizirata Slovenska izseljenska matica in Linda Cimperman, se je odpravila le približno polovica članov zbora, ki ga na nastopih po vodstvom zborovodkinje Cecilie Dolgan spremljajo tudi na harmoniki, basu in klavirju. Mladi pevci, vsi so potomci slovenskih izseljencev, tokrat že tretjič gostujejo v Sloveniji. Skupaj z mladimi pevci iz ZDA te dni v Sloveniji prvič nastopa slovenska folklorna skupina Soča iz Hamiltona v Kanadi, ki se bo v sredo, 4. avgusta, ob 19. uri predstavila tudi v Besnici pri Kranju. ● L.M.

F. K.

## VRATA 93

**Jesenice** - V razstavnem salonu Dolik so te dni na ogled dela nastala v letošnji XIV. planinski slikarski koloniji Vrata 93.

Slike iz planinske kolonije Vrata se že več kot deset let vsak let predstavljajo v razstavnem salonu Dolik, medtem ko so bila prva leta na ogled le v razstaviščih na Dovjem in Mojstrani. Tudi zdaj se bodo slike po zaključeni razstavi preselile v Mojstrano v razstavni prostor Triglavске muzejske zbirke.

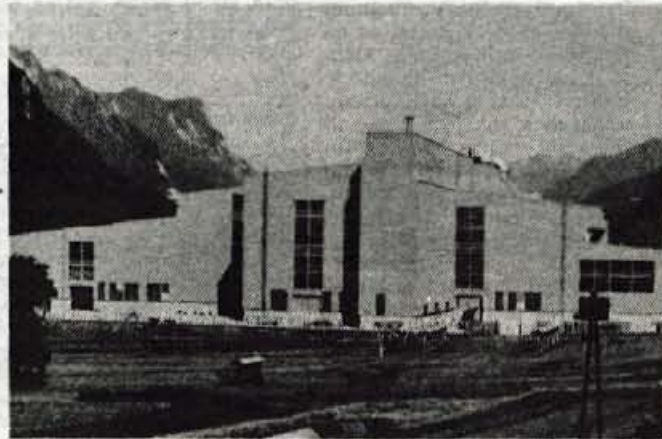
Likovno kolonijo Vrata 93 je letos že štirinajstič organizirala Planinsko društvo Dovje - Mojstrana, posvečena pa je bila stoletnici Slovenskega planinskega društva. V začetku maja je pet najst slikarjev ustvarjalo v dolini Vrat, najboljše, kar so ustvarili pa je zdaj na ogled v Doliku vse do 20. avgusta letos. Planinska slikarska kolonija Vrata je za zdaj edina od treh slikarskih kolonij, ki so jih še pred leti organizirali v jeseniški občini.



Hud problem železarn: kadrovska sanacija

# Država bo podprla le metalurgijo

Jesenice, 26. julija - Vlada je že obravnavala sanacijski program slovenskih železarn in med drugim ugotavlja, da bodo imele slovenske železarne od tri do štiri milijone mark mesečnega likvidnostnega primanjkljaja. Če ne bo denarja za kadrovske sanacije, bodo morale v stečaj tiste firme, ki so delavce odpustile.



Slovenske železarne so že leto in pol organizirane kot holding s tremi lokacijskimi subholdingi in štirimi družbami izven teh lokacij. Subholdingi vključujejo kot profitne centre dejavnosti metalurgije, livarstva in strojogradnje. Slovenske železarne so organizirane kot konzern z 18 odvisnimi koncernskimi družbami in 22 odvisnimi družbami, ki so v lasti koncernskih družb. Odvisne službe so dejansko družbe storitvenih dejavnosti. Na lokaciji Jesenice je 13 družb.

Vlada Republike Slovenije je že junija razpravljala o poslovanju slovenskih železarn v prvih letošnjih mesecih in med drugim ugotovila, da je v prvem kvartalu letošnjega leta večji fizični obseg proizvodnje in prodaje. V tem obdobju je bila v primerjavi z enakim lanskim obdobjem proizvodnja večja za 8 odstotkov, vendar pa dobre rezultate izniči dejstvo, da je bilo za večjo količino prodaje iztrženo realno manj - poslovna izguba se povečuje.

Pri organizacijsko kadrovske sanaciji se je zaradi nekaterih ukrepov povečala produktivnost. Strošek kadrovske sanacije je večji in znaša več kot milijon nemških mark mesečno, kar je tudi vzrok za finančni primanjkljaj železarn.

Vlada nadalje ugotavlja, da je zaskrbljujoče, da železarne kljub uvoznim zaščitni sloven-

vetje zdravih jeder v podjetjih.

Zato železarne želijo, da jim ministrstvo za delo nakazuje mesečne prispevke in da so nadomestila za delavce v namenskih podjetjih breme proračuna. Delavci naj bi imeli enak status, kot ga imajo na Zavodu za zaposlovanje - zanje prispevkov ne bi plačevali. Če teh ugodnosti ne bo, bo moralo v stečaj večina firm, ki so te delavce izločile. V slovenskih železarnah poudarjajo, da tudi v Evropi odpuščajo delavce iz teh dejavnosti: Nemčija je za sanacijo delovnih mest v metalurških dejavnostih letos namenila 900 milijonov nemških mark, obenem pa so v regijah, kjer so bile te firme, zakonsko predpisali olajšave za investitorje za delovne intenzivne dejavnosti - primer AOSTA v Italiji.

Tudi skupščini občin Raven in Jesenic sta dali pobudo, da bi morali v parlamentu sprejeti zakon, ki bi pomenil olajšave za investitorje in delodajalce, ki bi zaposlovali iz železarn odpuščene delavce. Po tezah zakona naj bi bil delodajalec oproščen plačevanja prispevkov za pokojninsko in invalidsko zavarovanje, zaposlovanje, zdravstveno zavarovanje, invalidsko zavarovanje in poškodbe pri delu, če bi s temi delavci sklenil delovno razmerje za nedoločen čas ali vsaj za dve leti.

• D.Sedej

Manjši izvoz in uvoz

## Prek Kolpe gre vse manj blaga

V gospodarstvu ocenjujejo, da se bo izvoz v države nekdanje Jugoslavije še zmanjšal.

Kranj, 22. julija - Čeprav se že močno približujemo avgustu, so za zdaj gospodarsko-financijski rezultati gorenjskega gospodarstva znani le za prvo tretjino letošnjega leta oz. za prvih pet mesecev.

Industrijska proizvodnja na Gorenjskem je bila v prvi tretjini leta za 5,3 odstotka nižja kot v enakem lanskem obdobju. V službi družbenega knjigovodstva ocenjujejo, da je ta podatek treba vzeti z nekaj rezervami, ker podatki radovljiskega gospodarstva oz. proizvodnje žaganega lesa in končnih izdelkov zanesljivo niso realni.

Gorenjsko gospodarstvo je v prvi tretjini letošnjega leta izvozilo na tuje za 223 milijonov dolarjev izdelkov in storitev (upoštevane so tudi predelave, dodelave in druge oblike oplemenitenja), uvozilo za 174 milijonov dolarjev in ustvarilo 49 milijonov dolarjev presežka. Za primerjavo povejmo, da je Slovenija v tem času ustvarila v blagovni menjavi 125 milijonov dolarjev primanjkljaja. Skupni gorenjski izvoz je bil v prvih štirih mesecih za petino manjši kot lani, uvoz pa za pet odstotkov. Na zmanjšanje je najbolj vplivala skromna trgovinska menjava z državami nekdanje Jugoslavije. Gorenjska je letos prek Sotle prodala domala dve tretjini manj kot lani v enakem obdobju. Še lani je s prodajo na Hrvaško, v Srbijo, v Bosno in drugam ustvarila četrtno celotnega izvoza, medtem ko ga je letos samo še nekaj več kot 13 odstotkov. Med občinami so izvoz na ozemlje nekdanje Jugoslavije najbolj zmanjšale trziška, radovljiska in škofjeloška občina, izvoz v "pravo" tujino pa so v primerjavi z lani najbolj povečale jeseniška, škofjeloška in radovljiska občine. V gospodarstvu ocenjujejo, da se bo menjava z republikami nekdanje Jugoslavije letos še zmanjšala, izvoz na druga tuja tržišča pa naj bi se povečal.

Naložbena dejavnost na Gorenjskem je tudi letos zelo skromna. Delež negospodarskih naložb je bil v prvih petih mesecih predvsem zaradi opremljanja bolnišnic, s katerim bodo zagotovili možnosti za uresničevanje prostovoljnega zdravstvenega zavarovanja, skoraj trikrat večji kot v enakem lanskem obdobju. Po daljšem času so se spet povečala vlaganja v industrijo, pri tem pa prednjači tovarna Sava, ki je prijavila naložbo v vrednosti 253 milijonov tolarjev. Maja, ko je bilo pričakovati največjo naložbeno vneto, so nove investicije prijavili le v dveh občinah. V kranjski so prijavili osem objektov, od tega sedem Elektro Gorenjske (trafo postaje) in eno Občina Kranj (obnova Smedniške in Savske ceste), v škofjeloški pa eno komunalno podjetje (izgradnja mestnega plinovoda) in tri LTH-OL. • C. Zaplotnik

Blokade žiro računov

## Prevladujejo zasebna podjetja

Med podjetji, ki imajo blokirane žiro račune, je največ zasebnih podjetij brez zaposlenih.

Kranj, 22. julija - Hude likvidnostne težave gorenjskega gospodarstva se med drugim kažejo tudi v blokadah žiro računov.

Po podatkih službe družbenega knjigovodstva je bilo maja na Gorenjskem 176 podjetij, ki so imela blokirane žiro račune več kot pet dni. Aprila je bilo takih podjetij 173, marca pa 158. Ob tem, da je naraščalo število podjetij, se je povečeval tudi povprečni znesek: marca je bil 2,7 milijona tolarjev, aprila 2,8, maja pa že domala 3,1 milijona tolarjev. V podjetjih, ki so imela maja blokirane žiro račune, je bilo zaposlenih 12.868 delavcev. Med blokiranimi prevladujejo zasebna podjetja brez zaposlenih (aprila je bilo takih 89, maja 93), sicer pa jih je 5 področja industrije, finančnih in poslovnih storitev in trgovine. • C.Z.

## Koristna priročnika za tuja podjetja

Ljubljana - Center za mednarodno sodelovanje in razvoj je izdal priročnika, ki sta pomembna predvsem za tista tuja podjetja, ki bi želela v Sloveniji ustanoviti podjetje ali poslovati z našim gospodarstvom. Prva knjiga ima naslov Poslovati s Slovenijo, druga Slovenski izvozno-uvozni priročnik, obe pa sta izšli v angleščini v nakladi dva oz. tri tisoč izvodov.

Priročnik Poslovati s Slovenijo prikazuje tekoča gospodarska gibanja in druge podatke, ki bi utegnili zanimati tuja podjetja, analizo gospodarskih tokov v Sloveniji po osamosvojitvi, možne oblike poslovanja s Slovenijo in tudi zakonodajo, ki ukvirja poslovanje tujih podjetij pri nas. Slovenski izvozno-uvozni priročnik vsebuje podatke o pomembnejših izdelkih, ki jih tuji partnerji lahko pri nas kupijo ali prodajo; predstavlja pa tudi največje slovenske izvoznike in uvoznike ter storitveno dejavnost (zunanjo trgovino, banke, zavarovalnice itd.). Ob tem, da sta priročnika namenjena predvsem tujim poslovnim partnerjem, ju bodo pri svojem delu uporabljale tudi vlada, gospodarska zbornica, diplomatska predstavništva in drugi.

Koliko piva popijemo

## Tudi v pitju zaostajamo za Evropo

Slovenija se na vso moč trudi, da bi se čimprej pridružila razviti Evropi, vendar podatki - presenetljivo - kažejo, da tudi v pitju piva (da o čem drugem ne govorimo) zaostajamo za razvito Evropo. Čeprav se poraba piva pri nas povečuje, se Slovenija z 62 do 65 litri na prebivalca ne more primerjati z našimi sosedi Avstriji, ki so očitno precej boljše pivci in popijejo na leto po 115 litrov piva. Ali so razlog za tolikšno razliko pive navede ali samo kupna moč prebivalstva, ni znano, vendar pa je nesporno, da Slovenija tudi na tem področju želi čimprej dohiti našo sosedo. Če ne drugi, si to močno želijo vsaj naši pivovarji z Unionom na čelu. Direktor Mitja Lavrič izraža upanje, da se bo v Sloveniji poraba piva v naslednjih petih letih povečala vsaj za 50 odstotkov.

Lojze Bogataj, v.d. direktorja Alples Pohištvo

## Konflikt s skladom se je za podjetje dobro končal

Alples Pohištvo ne gre v stečaj. Sklad se je po zaostritvi odnosov z direktorjem in na podlagi mnenja švedskih izvedencev odločil, da mu pomaga iz težav.

Železniki, 22. julija - Alples Pohištvo je eno od sedmih podjetij holdinga Alples, ki je septembra lani premoženje in upravljanje preneslo na republiški sklad za razvoj. Čeprav je bilo potlej že slišati govorice, da ga sklad zaradi velike zadolženosti namerava likvidirati, je po zaostritvi odnosov s skladom le prevladalo prepričanje, da ga ne gre že kar vnaprej odpisati. Največ zaslug za to, da so v skladu spremenili stališče in se lotili zdravljenja podjetja, ima v.d. direktorja Lojze Bogataj, ki je tvegati zaostritev odnosov in je predstavnikom sklada vseskozi zatrjeval, da je Alples podjetje, ki se mu splača pomagati.

\* V Alples ste odšli na prošnjo občine in banke. Kakšne so bile tedaj razmere v podjetju?

"V podjetje sem prišel z nalogo, da ugotovim, ali ga je možno rešiti ali ne oz. da storim vse za njegov obstoj. Ko sem začel z delom, sem spoznal, da je v podjetju marsikaj narobe, da je pri upnikih in dobaviteljih zadolženo za deset milijonov mark, da ima v proizvodnem programu tudi izdelke, ki prinašajo izgubo, da je storilnost nizka, organizacija proizvodnje slaba, vzdušje med delavci na meji potrpežljivosti... Ko sem dobil še dva pomočnika, Darka Janžekoviča za področje financ in Marka Tršana za področje komercialne, smo začeli z reševanjem problemov."

\* Po treh mesecih, to je februarja letos, je podjetje že začelo poslovati pozitivno.

"Opustili smo proizvodnjo nekaterih izdelkov, začeli iskati nove kupce na tujem, izboljšali organizacijo proizvodnje, spravili ljudi pod 'isto zastavo', poostriili delovno disciplino in skrajšali dobavne roke za pohištvo na deset dni ali še manj, medtem ko so bili prej za nekatere izdelke tudi štiri mesece ali celo več. (Strankam smo prav hvaležni, da so imele toliko potrpljenja in da so čakale.) Zmanjšali smo stroške za energijo in materiale, povečali prodajo na dohodkovno bolj zanimivem domačem trgu in nekoliko zmanjšali prodajo na tuje. Pol leta smo sistematično iskali in 'obdelovali' nova tuja tržišča: stike smo navezali s petindvajsetimi kupci, dobili smo jih pet ali šest. Za zdaj prodamo na tuje 40 odstotkov proizvodnje, dolgoročno pa je cilj, da bi bil izvoz vsaj 60-odstotni. Avgusta bomo že začeli delati nove izdelke za švedsko Ikeo, za nemški Rohr pa za kupce iz Saudske Arabije,

*Alplesovo Pohištvo ima iz kreditnih razmerij 383 milijonov tolarjev dolga, nadaljnjih 140 milijonov tolarjev pa predstavljajo terjatve dobaviteljev. Ker dolgovi močno obremenjujejo tekoče poslovanje, jih želijo čimprej zmanjšati in spraviti v znosne okvire. Predvidevajo, da bodo to dosegli že s prodajo nepotrebnih nepremičnin, ki so vredne približno tri milijone mark.*

Rusije in od drugod. Dela bo toliko, da se ne bomo videli iz njega."

\* Podjetje je poslovalo pozitivno, pa vendarle so se po občini in v republiki že širile govorice, da bo šlo v stečaj. Zakaj?

"Ce smo pošteni, je treba reči, da sklad kot lastnik do sredine junija ni ničesar prispeval k pozitivnemu poslovanju in k rezultatom, ki jih je dosegalo podjetje; hkrati pa ni bil pripravljen dati garancij za najem kreditov, potrebnih za izboljšanje finančnega položaja podjetja in za izpeljavo novih, tržno zanimivih proizvodnih programov. Ker je bilo iz tega že mogoče razbrati, da sklad podjetja zaradi prevelike zadolženosti (in kljub tekočemu pozitivnemu poslovanju) ne namerava reševati, sem se odločil za "trše" pogovore, v katerih sem predstavnikom sklada vedno zatrjeval, da je Alples ime, tradicija in kvaliteta. Vse to je potrdila tudi skupina švedskih izvedencev SIC, ki je med dru-

*Obrat, ki so ga odprli v osemdesetih letih in v katerem naj bi izdelovali masivno pohištvo, je prazen, stroje pa so razprodali že pred tem, ko je podjetje premoženje in upravljanje preneslo na razvojni sklad.*

gim ugotovila, da Alples Pohištvo mora ostati in da ima zaradi nizke cene delovne sile veliko prednost pred konkurenco z Zahoda."

\* Konflikt se je za Alples dobro končal. Sklad se je sredi junija, po zaostritvi odnosov in mnenju švedskih izvedencev, omeščal in spremenil stališče; upravni odbor podjetja, v katerem ima - razumljivo - glavno besedo lastnik, pa vam je preklical že izglasovano razrešnico.

"S tem, ko je sklad pristopil k zdravljenju podjetja, je izpolnjen še zadnji pogoj, da Alples Pohištvo po uveljavitvi sprememb, kakršne predlagajo švedski izvedenci, postane v enem letu in pol ali v dveh letih po evropskih merilih vzorno podjetje. Švedski bodo ostali v podjetju vse dotlej, dokler ne bodo uvedli in izpeljali vseh potrebnih sprememb."

\* Omenili ste, da bo dela dovolj. Ali to že pomeni, da v Alplesovem Pohištvu ne bo odpuščanja delavcev?

"Odpuščanja ne bo. Ko bomo uvedli informacijski sistem tudi za administracijo, bo nekaj režijskih delavcev odveč in takrat jih bomo morali del preusmeriti v proizvodnjo, iz proizvodnje pa bomo, če bo to potrebno, odpustili le najslabše."

\* Podjetje je močno zadolženo. Kako potekajo pogajanja z upniki?

"Z najtršimi in največjimi upniki se s pomočjo sklada pogaja holding Alples, z manjšimi pa se ukvarjamo v podjetju. Pogajanja so dokaj uspešna. Upniki so se po zagotovilu, da podjetje ne gre v stečaj, pomirili, ker vedo, da bodo vložen sredstva v glavnem dobili nazaj. Takšnega zaupanja smo veseli in nam tudi precej olajšuje delo."

\* Sredi oktobra vam poteče menedžerski mandat. Nameravate tudi potlej ostati v podjetju?

"Čeprav me delavci, vodstvo holdinga in tudi sklada podpirajo, da bi še naprej vodil podjetje, pa bom jeseni odšel službovat na ministrstvo za obrambo. Podjetje bi lahko zapustil že aprila, vendar sem želel, da se na koncu predora pokaže za 240-članski delovni kolektiv vsaj lučka upanja." • C. Zaplotnik



Catch the cash

# Bajni zaslužki informatorjev

Dokumenti, ki so jih zbrali zasebni detektivi, kažejo, da so pravnik, računalnikar ter nekateri informatorji zaslužili toliko, da so preskrbljeni za vse življenje.

Kranj, 22. julija - Če igra Catch the cash ocenjujemo kot "poslovni dogodek", je vse bolj očitno, da je bila za nekatere odlična posla, za druge pa poslovna napaka ali poguba. Ob tem, da je na desetisoče "vlagatelj" opeharjenih, je najuspešnejša informatorka pospravila v žep neobdavnih 1,4 milijone mark, malo manj uspešni od 500 do 600 tisoč mark, pravnik (najmanj) 320 tisoč mark, računalnikar 200 tisoč itd.

## Zgodba o poslovni napaki...

Poglejmo, kako se je zgodba o bogatih in opeharjenih doslej zapletala in razpletala. Ko smo se 23. marca lani mudili v hotelu Creina v Kranju, kjer se je v spodnji restavraciji gnetlo Gorenjcev in Gorenjk, ki bi radi vložili marke v "investicijski sistem" Catch the cash, je dekle razlagalo: "Če vplačate 900 mark in pripeljete štiri igralce, postanete enota. Že na naslednjem sestanku prejmete ček za 2.400 mark in zaporedno številko za avtomatiko, iz katere dobivate čeke po 2.400 mark toliko časa, dokler sistem traja. Omejitev ni, verjetno pa avtomatika čez čas, ko se bodo vplačila zmanjšala, ne bodo vsak dva ali tri tedne, ampak vsak mesec, vsak mesec in pol... Igrajmo pošteno, ker je to tudi sistem, ki pošteno deluje! Pohlep po denarju ne vodi nikamor!" Lepe objube prepričljivega dekleta so premamile številne Gorenjke in Gorenjce, ki so tistega marčevskega dne pri treh blagajnah čakali v vrsti, da so lahko vplačali premijo v igri Catch the cash (po slovensko "vzemi denar"), ali pa so to storili že na katerem prejšnjem ali kasnejšem srečanju v Creini. Igra so "vlekli" naprej ljudje, ki so dobivali čeke po 2.400 mark, in oni, ki so jih pri tem nevoščljivo gledali. Vzdušje v Creini je bilo vzkipljivo, ljudje so vsakega dobitnika čeka burno pozdravili z

aplavzom; vse skupaj pa je bilo že prelepo, da bi lahko trajalo večno. Sestanki v Creini so bili vse bolj poredki (prireditelji so v začetku to opravičevali z zamenjavo računalnika), dokler niso povsem prenehali in je slahernemu vlagatelju postalo jasno, da z obljubljenimi čeki iz avtomatike ne bo nič in da večina ne bo dobila nazaj niti tistega, kar je vložila. In nekateri so vložili zelo veliko: deset, dvajset, trideset tisoč mark ali še celo več.

Po neuradnih podatkih je okoli 45 tisoč ljudi od lanskega novembra dalje, ko se je Catch the cash začel bliskovito širiti po Sloveniji, z ljubljanskim predstavništvom Exocoma sklenilo okoli sto tisoč pogodb in vplačalo več kot 90 milijonov mark gotovine.

## Zgodba o sprenevedanju...

Jezni igralci so zahtevali od gospe Mire, ki je v Creini vodila srečanja, naj pripelje s sabo tudi Cirila Gradišarja, direktorja Exocoma, podjetja, ki je z Litijске ceste v Ljubljani vodilo igro. Direktorja prvič ni bilo, prišla je le gospa Mira, ki je vehementno izjavila: "Mi nismo nikogar zavajali!"; na vprašanje igralcev, kako naj pridejo do vložene denarja, pa je od-

govorila, da je edina možnost rešilni sistem z osnovno premijo 1500 mark. Ljudje s tako ponudbo niso bili zadovoljni, ampak so brenili, vpili, zmerjali in imenovali skupino, ki je odšla na pogovore k direktorju Gradišarju. Delegacija je zvedela bolj malo, dosegla pa je to, da je direktor sredi lanskega junija le prišel v Kranj na pogovor z igralci, kjer pa je - resen in redkobeseden - bolj poslušal kot govoril. Ko je eden od "vlagatelj" predlagal, da bi za izplačilo denarja uporabili varščino, ki je po zagotovilih organizatorjev naložena pri Zvezi bank v Celovcu, je direktor dejal, da sistem deluje in da ni razloga, da bi ga prekinili. "Vsi boste dobili prvo izplačilo iz avtomatike; kdaj pa bo to, ne morem odgovoriti. Denarja za takojšnje izplačilo ni!" Ob tej izjavi je temperatura v restavraciji narasla in kako je direktor hitro prišel, je po trideset ure v spremstvu plečatega strazarja še hitreje odšel. Delegacija jeznih igralcev se je dan kasneje oglasila na UNZ Kranj in podala kazensko ovadbo zoper vodstvo ljubljanskega predstavništva Exocoma.

## Zgodba o poslovnem uspehu...

Čeprav so ljudje, ki še čakajo na izplačila iz avtomatike in na čeke za 2.400 mark, denar po tihem že za zmeraj odpisali,

## Počitniško delo mladih

### Samo za najbolj iznajdljive

#### Povpraševanje po delu večje od ponudbe - Plačilo okrog dvesto tolarjev na uro.

Kranj, 26. julija - Počitniško delo je za študente in dijake ena od možnosti, kako preživeti del počitnic in si prislužiti kakšen tolar. Delo poteka preko mladinskih servisov, ki naj bi posredovali ponudbe in uredili dokumentacijo. Toda podjetja v zadnjem času jemljejo le malo mladih in večinoma zaposlujejo študente in otroke delavcev. Tako so dela in zaslužka željni mladi največkrat prepuščeni lastni iznajdljivosti.

Na Gorenjskem delujejo mladinski servisi v Radovljici, Kranju in Škofji Loki. Nekdaj so spadali pod okrilje ZSMS, nato pa so se preoblikovali in družbe z omejeno odgovornostjo. Večinske deleže imajo klubi študentov. Njihovo delo obsega zagotavljanje dela mladim in urejanje dokumentacije. Preko mladinskega servisa lahko delajo mladi s končano osnovno šolo, ki imajo veljavno potrdilo o vpisu. Za včlanitev potrebujejo še matično številko in številko bančne izkaznice. V Kranju pa je potrebno plačati še štiristo tolarjev.

Eden največjih gorenjskih zaposlovalcev študentov je Sava Kranj. Le-tam jemljejo fante, stare najmanj 18 let, za trizmensko oz. štiriimensko delo v Avtopnevmatiki, in dekleta za čiščenje. V Savi pravijo, da prvotno niso nameravali zaposlovati mladih, toda ker so delavcem z začasnimi delovnimi dovoljenji le-ta potekla, skušajo zapolniti to vrzel do jeseni s študenti. Delo je plačano po težavnosti, odvisno pa je tudi od tega, če je delo izmensko. Za prizadevnost pa najbolj pridni lahko zaslužijo še deset odstotkov več.

#### In kakšne so ponudbe za počitniško delo letos?

V mladinskem servisu v Radovljici, ki ima podružnici tudi na Jesenicah in Trzinu, pravijo, da so letos uspeli zagotoviti delo kar nekaj študentom. Dobili so veliko ponudb za delo, polovico s strani družbenih in polovico s strani zasebnih podjetij. Največ študentov in dijakov so letos potrebovali v HITu, Alpinumu, Elanu, hotelu Astoria, TGT Trzin. V Radovljici mlade, ki iščejo delo, vpišejo v register in jih obvestijo po telefonu, če najdejo primerno ponudbo.

V podružnici na Jesenicah imajo zelo malo ponudb za delo, hkrati pa obsežen seznam študentov in dijakov, ki iščejo delo. Le eni tretjini iskalcev uspejo zagotoviti primerno delo. Toda pravijo, da nekateri mladi tudi odklonijo ponujeno delo.

Tudi v škofjeloškem mladinskem servisu je povpraševanje po počitniškem delu večje od ponudbe. Večina ponudb je oddanih že vnaprej, saj podjetja jemljejo otroke delavcev. Servis poskrbi le za dokumentacijo. Ponudbe objavljajo na oglasni deski kluba študentov, letos pa so največ mlade sile potrebovali v Coroni, Etiketi, Marmorju, Alpini, Alpesu in Jelovici.

V Kranju so na mladinski servis v letošnjem letu prišle le štiri ponudbe za delo. Večina podjetij namreč zaposluje otroke svojih delavcev in študente. Toda tudi tu opozarjajo, da vsi mladi nečesto sprejeti vsakega dela.

Pa plačilo? Mladinski servisi cene dela ne predpisujejo, ampak le priporočajo. Okvirna cena naj bi bila dvesto tolarjev na uro. Na mladinskih servisih pravijo, da se podjetja te številke večinoma držijo.

Urša Peternel

## MEŠETAR

### Regres za obnovo nasadov

Ena od letošnjih finančnih intervencij v kmetijstvu je tudi regres za sadne sadike, s katerim želi država spodbuditi obnovo nasadov s kakovostnim sadilnim materialom. Do regresa so upravičeni tisti, ki imajo najmanj 0,6 hektarja sadovnjaka jablan, hrušk ali breskev, 0,15 hektarja jagod oz. najmanj 0,3 hektarja ostalega sadja. Regresira se nakup sadnih sadik jablan, hrušk, breskev, ribeza, jagod, oreha, lešnika, oljke, češnje in bezga. Regres je določen v znesku; v primeru, da zahtevek presega predviden znesek, pa se obračuna v odstotnem deležu od vrednosti računa za sadike.

sadna vrsta	regres	
	znesek	odstotek od višine računa
* jablana	77 SIT/kom	25 %
* hruška	77 SIT/kom	25 %
* breskva	50 SIT/kom	20 %
* ribez	16 SIT/kom	20 %
* jagoda	6 SIT/kom	30 %
* oreh	200 SIT/kom	20 %
* lešnik	90 SIT/kom	30 %
* češnja	200 SIT/kom	50 %
* bezeg	50 SIT/kom	20 %

### Koliko za prašiče?

V gorenjskih klavninah odkupujejo prašiče za zakol po 145 tolarjev za kilogram, v Mesni industriji Radgona do 130 kilogramov težke po 140 tolarjev in težje po 130 tolarjev za kilogram, v mesni industriji Pomurka pa do 130 kilogramov težke po 135 tolarjev. Na sejmišču pri gostilni Molar na Izanski 303 so prašiče težje od 100 kilogramov, ponujali po 190 do 210 tolarjev za kilogram, v Celju pa težje od 50 kilogramov po ceni od 170 do 200 tolarjev.

### Kdaj so odprta sejmišča?

Sejmišče v Cerkljah, kjer ponujajo prašiče (predvsem pujske za nadaljnjo rejo), je odprto vsak prvi in tretji ponedeljek v mesecu. Prašičji sejem v Kamniku je vsak drugi torek v mesecu, sejem na Igu pri Ljubljani, kjer poleg prašičev ponujajo tudi goveda in konje, pa vsako sredo.

### Kmetijski pridelki na tržnicah

Korenje: na tržnicah v večjih slovenskih mestih ga ponujajo po 100 do 160 tolarjev za kilogram, na kranjski, na primer, po 120 tolarjev. Čebula: v Kranju je med najcenejšimi v Sloveniji, za kilogram je treba odšteti 100 tolarjev. Orehova jedra: na kranjski in ljubljanski tržnici jih prodajajo po 800 tolarjev, na koprski in novogoriški po 900, na celjski po 1.000, na murskosoboški po 1.100 tolarjev... Česen: je na kranjski tržnici po 300 tolarjev za kilogram in je cenejši kot na katerikoli drugi tržnici v večjih slovenskih mestih (Ljubljana 400, Koper in Nova Gorica 500, Maribor 600).

## Od kod paradižnik?

Pot paradižnika se, kljub temu, da je Jugoslavija razpadla, ni spremenila.

Radovljica - Cena paradižnika na Gorenjskem je odvisna od oddaljenosti od skladišča v Ljubljani-Rudniku. Večina prodajalcev na trgu, pa naj bo to v Kranju, Radovljici, Bledu, Begunjah ali drugje nabavljajo svojo "robo" v Ljubljani. Paradižnik, ki ga lahko kupite na kranjski tržnici, je k nam pripotoval iz Albanije ali točneje iz pristanišča Drač, kjer je čakalni čas na trajekt dolg petnajst dni. Paradižnik pripeljejo v koprsko pristanišče, od tam pa na Rudnik.

Obstaja pa še drugačna pot in sicer iz Kaštela pri Splitu. Od tam paradižnik, paprika in tudi marelice najprej potujejo za barko v Šibenik, od tu v Zadar in od tam pa na Pag. Pot nadaljujejo s trajektom in kasneje s tovornjakom po jadranski magistrali do Ljubljane. Vsaka postaja in s tem prehod iz enih rok v druge, paradižniku, papriki ali marelicam dvigne ceno.

V Kranju lahko kupite paradižnik od 80 SIT in papriko od 100 SIT naprej. Na radovljiški tržnici dobite paradižnik od 120 SIT do 130 SIT. Paprika stane od 150 do 250 SIT. Na Bledu je paradižnik po 130 SIT.

T. Markovič

## Odločbe spet po 15. avgustu

Ljubljana - Iz izpostav republiške uprave za javne prihodke so doslej poslali odločbe o odmeri dohodnine za lansko leto že 687.264 davkoplačevalcem. Prek poletja odločb ne bodo pošiljali, ponovno pa jih bodo začeli po 15. avgustu. Večina državljanov, ki je po zakonu morala napisati davčno napoved, bo odločbo prejela do konca septembra.

## Na pivo z vlakom

V času, ko so naše ceste prenatrpane s pregretimi avtomobili, je vlak prava rešitev za prevoz na množične prireditve. To se je lepo pokazalo tudi na letošnji prireditvi Pivo in cvetje v Laškem. Vlaki so iz Celja vozili v Laško 10., 15., 16. in 17. julija. Zadnji dan prireditve, v soboto, 17. julija, je policija zaprla cesto med tema dvema krajema, tako da je obiskovalcem ostala le možnost prevoza v vlakom, s katerim se je ta dan na prireditve pripeljalo kar 13.000 potnikov, v vseh prejšnjih dneh pa okoli 4.000. Slovenske železnice so poleg načrtovanega vlaka uvedle še dodatne, ki so vozili vsakih petnajst minut. Čeprav je bila gneča, so vsi potniki varno prišli na cilj pa še kakšno dodatno pivo so lahko popili.

Kaj dodati k temu? Morda le to, da bi bila takšna rešitev primerna tudi za vroče kopalne "vikende" na Bledu in v Bohinju in tudi sicer za kakšno množično prireditev na Gorenjskem.

## Več v devizah kot v tolarjih

Kranj - V Ljubljanski banki - Gorenjski banki d.d. Kranj so največji in najzanesljivejši finančni viri prihranki prebivalstva, ki že vrsto let predstavljajo več kot tretjino bančnih sredstev. Podatki kažejo, da prebivalci več varčujejo v devizah kot v tolarjih. Banki je po letu 1990 in delno 1991, ko je zaradi političnih razmer v tedanji Jugoslaviji prišlo do množičnega dvigovanja deviz, uspelo ponovno pridobiti zaupanje varčevalcev. To se med drugim odraža tudi v tem, da so devizna sredstva lani porasla s 101,3 na 119,3 milijona mark ali kar za osemnajst odstotkov.

**TECHNO**  
FOTO HI-FI VIDEO

Ljubljanska 1, KRANJ  
tel.-fax: 064/221-112  
/za hotelom Jelen/

HRIBAR  
&  
OTROCI

MEDNARODNA TRGOVINA d.o.o., Kranj  
C. Koroškega odreda 18 (pri vodovodnem stolpu), 64000 Kranj  
Tel:064/212-479, 221-650, fax:064/221-877

SMO SPECIALIZIRANI GROSIST IGRAC

b wogo ★★ TAMIYA  
Hobby kits

Revell

GMG  
UNIKA

K sodelovanju vabimo KOMERCIALISTA  
za obdelavo gorenjskega trga.

Eden od pogojev je tudi dostavno vozilo  
Ponudbe pričakujemo do 3.8.1993





Torek, 27. julija 1993

**VREME**  
Vremenslovci nam za naslednje dni obetajo oblačno vreme s padavinami.

**LUNINE SPREMENBE**  
Luna se bo spremenila v sredo, 4. avgusta, ko bo ob 15.02 uri polna Luna.



## ZBIRAMO STARE RAZGLEDNICE



Škofja Loka je res tako znano in lepo mesto, da je bilo odgovor na zadnje vprašanje iz rubrike Zbiramo stare razglednice skoraj nemogoče zgrešiti. Prejeli smo 83 odgovorov, od katerih je bil le eden napačen. Objavljeni sta bili točki Škofjeloškega mestnega jedra, kamor se odpravijo skoraj vsi obiskovalci Škofje Loke, če drugam ne v Homanovo slaščičarno pa prav gotovo.

Tokrat pa objavljamo fotografijo, ki je bila l. 1930 objavljena v sklopu drugih razgledničnih fotografij, ki so v bloku predstavljale turistične kraje takratne Dravske banovine. Vi ugotovite, kateri danes svetovno znani turistični kraj na Gorenjskem prikazuje, mi pa bomo med pravilne odgovore razdelili pet nagrad v vrednosti po 1.000 SIT.

Še pet nagradencev iz prejšnje uganke. Izrečali smo: 1. Vida Bobnar, Vasca 12, Cerklje; 2. Anton Remškar, Frankovo nas. 74, Škofja Loka; 3. Mimi Košir, Podlubnik 161, Šk. Loka; 4. Jo-e Kristan, Cankarjeva 25, Jesenica; 5. Mirko Derlink, Žabja vas, Poljane.

Vabljeni k reševanju uganke.

## TRŽIŠKI HIT ALI PO DOMAČE

- Živ'jol
1. Lepa mora bit' - ansambel Henček
  2. Spomin na tvoj poljub - ansambel Lojzeta Slaka
  3. Kam te čas beži - Stijre kovači
  4. En liter za muz'ko - Slovenija
  5. Zametne vrtnice - Boris Kopitar
  6. Bo že bolje - Slovenski muzikantje
  7. Staro vino - star prijatelj - Toni Verderber
  8. Rdeči nageljni
- To je novih 8 predlogov za oddajo po domače. Če bi sodili po telefon-skih klikih in program, bi lahko rekli, da vam je bila oddaja všeč. Kar zadeva kupone, pa tole: nanje napišite skladbo, ki je vam všeč, in je med predlogi še ni. Glasov, ki jih oddajate za melodije med predlogi, žal ne moremo upoštevati. Veljavne glasove lahko oddaste po telefonu 53-383, direktno v oddajo v četrtek, med 17. in 18. uro. Do oddaje: lep pozdrav!

**PO DOMAČE:**  
MOJ PREDLOG ZA ODDAJO:

**RADIO TRŽIČ**

88,9 MHz in 95,0 MHz  
ČETRTEK OD 17. DO 18. URE

## S Triglava lahko pošljete tudi paket

Ste vedeli, da ima Triglav svojo pošno številko? Ima jo in sicer 64284. Dvakrat na leto, kadar gre sto žensk na Triglav in ob pohodu borcev in mladine na naš najvišji vrh, pa ima pošta za vse pošne pošiljke poseben žig, poleg tega pa pri odprti pošti v koči na Kredarici, občasnoma pa tudi v v sosednjih kočah, na Planiki ali na Vodnikovih kočah, lahko odpošljete ne le običajne razglednice, temveč tudi telegram, dvignete denar, vnovčite ček ali celo pošljete v dolino paket. Tokrat je bil glavni poštar na Triglavu Janko Kovačič, sicer upravnik pošte Bled, ki je lastnoročno "nabasal" v rumeni poštni nahrbtnik okrog 2000 razglednic, z drugim nahrbtnikom pa mu je pomagal brat Marko Kovačič, upravnik pošte v Bohinjski Bistrici. Ze včeraj so bile vse razglednice pri naslovnikih.

S posebno pošto na Triglavu so začeli leta 1972, ko je šlo prvih sto žensk na Triglav. Organizatorji so hoteli pohod poživiti in so se spomnili na pošto. Poštarji so bili seveda takoj za to in filatelisti so vsako leto dobili še poseben žig v svojo zbirko. Ko so s pohodi pred osmi leti začeli borci, so bili poštarji seveda spet zraven. Borci so poskrbeli poleg posebnega žiga tudi za posebno kuverto. Le tokrat je ni bilo, kajti Ivan

Jenko z Bleda, ki je pripravil te spominske kuverte, je to mlad umrl. Prvi žig leta 1972 je pripravil tudi že pokojni karikaturnist Andrej Habič.

Potem ko sta Marko in Janko Kovačič pobrala vso pošto po kočah okrog Triglava v nahrbtnike, sta odprla pošto še pri Sport hotelu na Pokljuki. Tu so "pošto" ob vhodu v hotel dobesedno obkolili, kajti spominski žig je treba imeti, poslati prijatelju zbiratelju. Filatelisti

## KRATKA ANKETA

### Miss kranjske noči

Ostalih sedem kandidatk za MISS kranjske noči: V petek bo izbor najlepše - "Miss kranjske noči". V petkovem Gorenjskem glasu smo predstavili pet finalistk, danes preostalih sedem iz ducata, ki so iz predizbora uspele priti v finale.



**Sandra Ivnik iz Tržiča:**  
"Poklical me je Nenad An-tonič, me nekaj časa pričre-čeval in me nato prijavil. Nare-dila sem manekenski tečaj pri agenciji Artis Trade. Bila sem tudi v finalu Miss Jeans v Rosi in dosegla šesto mesto. Rada bi delala kot fotomodel in manekenka. V življenju sem skoraj vedno optimistka."

nega izbora se še nisem ude-ležila. Sedaj sem prvič. Nika-kor nisem tukaj zaradi na-grade, saj sploh nisem vedela, kaj je nagrada. Vedno sem si želela biti na pisti."



**Maruša Štular iz Kranja:**  
"Rada igram odbojko in pre-berem kakšno knjigo. Rada bi se bolj resno ukvarjala z ma-nekenstvom in želim si uspeti kot manekenka in fotomodel. Prijavila sem se zgolj za zaba-vo. Spodbudili so me prijatelji. Rada sem opazna v družbi."



**Bobana Radakovič iz Kranja:**  
"Prepričali so me starši in fant. V življenju najraje poslušam "musko" (tehno), plešem in zelo rada kolesarim. Če bom zmagala na Miss kranjske no-či, se bo moje življenje popolnoma spremenilo."



**Saša Oblak iz Škofje Loke**  
"Prijavila sta me sosed in ko-legica ter me privlekla sem. Sama se ne bi nikoli prijavila. Nimam nobenih manekenskih izkušenj. Pri ženski ne gledam le zunanosti, ampak tudi no-tranjo globino."



**Lidija Rekar iz Kranja:**  
"Nimam še nobenih mane-kenskih izkušenj in tudi nobe-



**Aleksandra Stranjec iz Kranja**  
"Sestra, sodelavke in prijatelji so me spodbujali in ...sedaj sem tukaj. Sem zelo sramežlji-va in vesele narave. Rada kolesarim in zbiram slike kon-jev. Nimam nobenih mane-kenskih izkušenj. Bojim se, kako me bodo ljudje sprejeli. Nimam se za lepo."



Več kot dva tisoč razglednic, ki so jih v petek in soboto na Kre-darici v poštni nabiralnik oddali borci, mladinci in drugi pla-ninci, je v dolino v posebnem poštnem nahrbtniku varno pre-nesel Janko Kovačič, upravnik pošte na Bledu (na sliki), pomagal pa mu je brat Marko. - Fo-to: D.D.



**Renata Zagmajster iz Kranja:**  
"Starši so me prepričali in spodbudili, da sem se prijavila na izbor. Nimam nikakršnih manekenskih izkušenj. V živ-ljenju sem optimistka in prič-akujem zmago. O sebi lahko rečem, da nisem ne vem kako lepa in niti ne vem kako grda." Metka Zabret, foto: G. Šinik

## Vsak poletni petek na RADIU ŽIRI IZ ŽIVLJENJA KRAJEVNIH SKUPNOSTI

Gorenjski glas in Radio Žiri bostaposkrbela za sproščene, zanimive in bogate poletne dneve. V okviru oddaj "IZ ŽIVLJENJA KRAJEVNIH SKUPNOSTI", ki bodo na sporedu vsak petek v juliju, avgustu in septembru na RADIU ŽIRI, bomo v petek, 30. julija, na obisku v KS ŽIRI. V prijetnem klepetu bomo poskušali izvedeti, kako živijo, kakšno je njihovo kulturno življenje, kakšne so želje, in hotenja. Povabili smo tudi žirovske obrtnike in podjetja, ki se nam bodo predstavili s svojo ponudbo, obenem pa bodo poskrbeli za bogata nagradna presenečenja.

RADIO ŽIRI, GORENJSKI GLAS in voditeljica oddaje MILENA MIKLAVČIČ vas v petek, 30. 7. 1993 ob 16 uri vabimo, da preživite popoldan z nami. Oddajo IZ ŽIVLJENJA KS ŽIRI pa bodo oblikovali tudi:

**JAKA KAVČIČ**  
GOJZER ŠIVANA OBUTEV  
C. 31. divizije 44, 64220 Žiri, tel. 691-666

trafika  
**KOCKA ŽIRI**

**etiketa**  
Industrijska ul. 6,  
64226 Žiri,  
tel. 064/691-260

**Bine**  
Dobračevska 28,  
64226 Žiri,  
AVTOODPAD d.o.o. CITROEN tel. 064/692-194

**Stanislav Jurca**  
avtokleparstvo  
tel. 064/691-016

trgovina  
**MARJAN - Žiri**

**alpina**  
tovarna obutve n sol o  
shoe factory

**Evotličarstvo-ortnarstvo**  
Lever  
Gregorčičeva 20 Žiri, tel. 064/691-209

slastičarna in  
okrepčevalnica  
**AMBASADA ŽIRI**  
tel. 064/691-298

**MATIJA JURCA**  
AVTOLIČARSTVO  
TEL. 064/691-017

PRINT-PAK. PODJETJE S PAPIRNO GALANTERIJU IN TRGOVINO D.O.O. ŽIRI

**PROSEN VILI**  
C. Jurišnega bat. 100, 64226 Žiri  
tel. 064/692-193

boutique **Sandra**  
jeans, pletenine  
C. 31. div., Žiri, tel. 064/68-457

**frizerski salon JOŽICA**  
C. 31. div. 111, 64226 Žiri  
tel. 061/768-020

**GOSTILNA IN Prenočišča**  
GOROPEKE 15  
TEL. 064/691-122  
DOM NA GOROPEKAH

**avna**  
Trgovina z metrskim blagom  
64226 Žiri, Cesta 31. div. 133

**TOBO**  
AVTOSERVIS d.o.o.

**TOMAŽ BOGATAJ**  
Novovaška 67,  
64226 Žiri  
tel./fax 064/692-152

Tovarna elementov in sistemov za avtomatizacijo d.o.o.

**VIBRO**  
Novovaška 147, 64226 Žiri, tel. 064/691-400, fax 064/691-440

**MESARSTVO JANEZ OBLAK**  
Delavska 18. 64226 Žiri, tel. 064/691-914

**AVTO-FRELIH** d.o.o.  
PRODAJA VOZIL IN REZERVNIH DELOV, SERVIS  
Ob potoku 2, 64226 Žiri, fax 064/691-321

**RENAULT**

Gostilna in prenočišča  
**Katernik**

LIDIJA KAVČIČ  
Cesta 31. divizije 107,  
64226 Žiri,  
tel. 064/691-215

**POLIX**  
ZIRI

PODJETJE ZA PROIZVODNJO  
ARMATUR IN DRUGIH  
KOVINSKIH IZDELKOV p.o.  
Jezerska 7, 64226 Žiri, tel. 064/691-305, fax 064/691-322

**GEODAT** d.o.o., Delavska 12, Žiri  
PETER ZAJC  
tel./fax 064/691-974  
VIDEOTEKA - AUDIOTEKA, MENJALNICA



## DOMAČI ZDRAVNIK

## Dobra misel

(Origanum vulgare)

## Proti krčem, napihjenosti in prehladu

Pravijo ji tudi bolmet, čober, divji majaron, tošta, zavrta. Dobra misel je močno dišeča trajnica, cvete od julija do septembra na sončnih in polsenčnih prostorih na različnih tleh. (Zelo opazna je v šopih na popasanih pašnikih, kajti živa jo navadno pušča.)

Odkar se je italijanska kuhinja razširila skoraj po vsem svetu, je dobra misel nenadoma postala bolj znana kot origano, čeprav je bila sicer že dolga stoletja razširjena in dobro znana tudi severno od Alp. Ljudsko zdravilstvo pa jo je zelo cenilo. Uporabljamo zel, ki jo nabiramo v času cvetenja in jo nato posušimo. Pripravljamo čaj, ki ga pijemo pri prehladih, želodčnih in črevesnih krčih, pa tudi proti napihjenosti.

## In kaj pravi o dobri misli pater Ašič?

Njeno eterično olje razkužuje prebavila, grenčine spodbujajo prebavo, črešlovine ustavljajo drisko. Ljudje z njo zdravijo razne črevesne, jetrne, žolčne in želodčne bolezni. Čaju iz dobre misli je dobro primešati nekoliko rmana. Ta čaj pijemo tudi proti kašlju, oslovskemu kašlju, hripavosti, bronhitisu,

sti. Tri do štiri jedilne žlice čaja damo v pol litra olivnega olja in pustimo na toplem dva tedna. Tako pripravimo odlično sredstvo proti revmatičnim bolečinam, kašlju in temperaturi. Olje vmasiramo na boleče mesto, majhne količine pa lahko tudi zaužijemo. Tako pripravljeno olje lahko tudi rahlo ogrejemo in pri bolečinah v ušesu pokapljamo v sluhovod.

Pri močnem bronhitisu in oslovskem kašlju pomaga v obliki dodatka kopelimi. Skupaj s kamilico in žajbljem je dobra misel preizkušeno sredstvo za grgranje, ki pomaga pri vnetjih grla in dlesni.

Gornje nasvete smo našli v knjigi **NARAVNI ZDRAVNIK - zdravje iz zdravilnih rastlin, ki je pred kratkim izšla pri SLOVENSKI KNJIŽI.**

nje jablan in hrušk. Cela vrsta dejstev govori poletnemu obrezovanju v prid. Naslednje smo vzeli iz **Koledarja biološkega vrtnarjenja 1993.**

1. Pri mladih drevesih krošnja raste veliko hitreje, če obrezujemo poleti. Veje, ki motijo rast, je bolje odrezati prej, da po nepotrebnem ne porabljajo energije za rast vse poletje in jesen, pozimi jih pa odrežemo. Namesto njih se poleti okrepijo preostale veje.

2. Pozimi potem le skrajšamo glavne poganjke (kjer je še treba).

3. Če porežemo še mlade odvečne poganjke, so rane manjše in se hitreje zacelijo, drevo pa manj trpi.

4. Če drevo že rodi, so plodovi med zorenjem bolj osvetljeni in so zato zreli lepše obarvani in bolj aromatični.

5. Cvetne popke za naslednjo sezono jablane in hruške nastavijo pozno poleti. Če je krošnja v tem času bolj osvetljena, lahko pričakujemo, da bo drevo naslednjo pomlad bolj cvetelo.

6. Prebujne rasti drevja (zaradi napačne podlage) z zimskim obrezovanjem ne moremo ustaviti. Dosežemo celo nasprotno - da spomladi pospešeno raste.

Če obrezujemo drevje poleti, ne poganja znova. Seveda pa ne smemo začeti obrezovati pre zgodaj. Primeren čas je od druge polovice julija do konca avgusta.

Pri mladih jablanah porežemo najprej poganjke, ki konkurirajo glavnemu (ta podaljšuje deblo). Nato porežemo poganjke, ki rastejo navznoter, in končno še tiste, ki delajo pregosto krošnjo.

Pri hruškah in nekaterih jablanah pogosto vrh in posamezne veje rastejo premočno. V takem primeru odščepemo glavni, to je končni brst, in tako dosežemo, da začnejo rasti stranski poganjki.

Priznati moramo, da je poletno obrezovanje zahtevnejše od zimskega, saj je pri zelenem drevesu težje ugotoviti, katere veje odrezati. Toda z nekaj vaj je tudi to uspe.

## MODA MODA MODA



## Poletje, čas rož

Čeprav letošnje poletje prevladujejo drobni cvetlični vzorčki, tudi veliki ne zaostajajo. Posebno cvetovi vrtnic so priljubljeni na daljših bluzah, kostimčkih. Zelo lepa kombinacija je belo krilo ali bele hlače in preprosto krojena daljša pisana bluza.



## Bučke polnjene s pšenico in sirčkom

2 srednje veliki bučki, 1 škodelica kuhane pšenice, 100 g sirčka (slate), pehtran ali majaron, sil peteršilj ali zelenini listi.

Bučki razpolovimo po dolgem in počez in ju izdobljemo. Izdobljeno sredico zmešamo s kuhano pšenico, ki jo po želji zmeljemo mešalniku ali pustimo celo, s sirčkom in začimbami. S tem napolnimo bučke in jih zložimo v naoljen pekač. Pečemo 15 minut pri 180 stopinjah C.

## Bučke z grahom, krompirjem in kosmiči

300 g bučk, 100 g graha, 1 krompir, 2 žlici masla, 2 žlici ovsenih kosmičev, 1 dl kisle smetane, sol, mleti ingver, muškati orešek, sveži bazilika.

Zelenjavo očistimo in drobno narežemo - bučke na kolesčkah, krompir na kockice. Kosmiče malo popražimo na maslu, nato dodamo zelenjavo in dušimo, dokler se vse skupaj ne zmečka. Primešamo smetano in začimimo. Nazadnje potresemo s sesekljano baziliko ali kako drugo dišavnico. Ponudimo kot prilogo.

Zima bo dolga

## KAKO PRAVOČASNO NAPOLNITI SHRAMBO

Vsaka gorenjska gospodinja (in marsikateri gospodinjec tudi!) ima "v zalogi" veliko odličnih receptov in nasvetov, kako shraniti pridelke z njive ali vrta za dolge zimske dni, naslednjo pomlad in "za vsak primer". Zato Vas vabimo, da skupaj (Mimo Gorenjski glas) pripravimo izbor teh nasvetov in receptov - pošljite jih na naš naslov, pregledali jih bomo skupaj s strokovnjaki živilske stroke in jih objavili v več posebnih prilogah Gorenjskega glasa tako, da boste iz njih lahko postopoma sestavili knjižico. V naši tedenski rubriki je prostora zanje pač premalo, posebna priloga pa je tudi veliko bolj praktična. "Znanje in izkušnje niso zastoj" - tudi to vemo in bomo prav vse, ki nam boste poslali takšne nasvete in recepte o shranjevanju, vlaganju živil in bodo primerni za objavo, povabili na lep izlet. Torej: napišite nam Vaš recept (če bolje bo, če nam jih čimveč pošljete) za vlaganje sadja, zelenjave, gob, itd. ali za druge načine shranjevanja živil (sušenje...). Recepti in nasveti naj bodo takšni, ki jih uporabljate vsako leto - in zato bo zraven dobrodošla tudi pripomba, na kaj je treba pri uporabi recepta posebej paziti. Posebej dobrodošli bodo takšni recepti, ki bodo prišli prav gospodinjam v stanovanjskih blokih, kjer so kleti oziroma shrambe majhne, v kuhinjah in pri sosedih pa ne marajo, da preveč smrdi po kislu. Prvo tematsko prilogo o vlaganju želimo pripraviti že avgusta, ko je na vrhuncu sezona kumaric, paprik, breskev, rdeče pese... Zato Vas vabimo, da nam še danes napišete Vaše recepte in jih pošljete na: GORENJSKI GLAS, 64000 Kranj, Zoisova 1 - recepti. Ne pozabite pripisati svojega naslova in po možnosti tudi telefonsko številko, da Vas še kaj povprašamo oziroma povabimo na naše pogovore s strokovnjaki živilske stroke, ob koncu akcije pa seveda na prijeten izlet!

## PRAV JE, DA VEMO

## Poletno obrezovanje drevja

Da poleti obrezujemo češnje in višnje, je znano, toda za vse ostalo drevje velja, da se njihovih vej lotujemo le pozimi. Vendar bo verjetno držalo mišljenje strokovnjakov, da se je ta način obrezovanja obdržal le zato, ker poleti preprosto za to ni časa. Dolgoletne raziskave so namreč pokazale, da je obrezovanje drevja poleti veliko bolj zdravo kot pozimi. Tako se bomo morda počasi le navadili na poletno obrezova-

sploh proti boleznim dihal. V enakih delih pa mu dodajmo kamilice in žajbelj. Čaj bistri človeka nekako tako kot prava kava in preganja zaspanost.

Pazimo; Večje količine so škodljive. Včasih so dajali ta čaj otrokom, ki so se težko učili. Od tod najbrž tudi ime dobra misel.

## IZ ŠOLSkih klopI

## FILMSKA NAGRADNA UGANKA

Uganka izpred štirinajstih dni je bila očitno kar prelahka, saj ste nas "zasuli" z odgovori in, ne boste verjeli, niti eden ni bil napačen. Iz kupa pošte je novinar našega časopisa (imena ne izdamo) potegnil tri nagrajence. Točno, tokrat so trije, saj so se v Kino podjetju Kranj odločili, da dodatno nagradijo vašo vneto. Torej: prvi nagrajenec je **Sebastjan Demšar, Frankovo naselje 68, Škofja Loka**, drugi **Vid Ogris, Podhom 64/a, Zgoranje Gorje** - oba dobita po dve vstopnici za katerokoli kino predstavo in tretji, ki dobi privlačno priponko malih želvakov **Miha Ovnik, Stružnikova pot 8, Senčur**. Vsem trem iskrene čestitke, nagrade pa vam pošljemo po pošti. V petek bodo v kinu Ceter začeli vrtni film z naslovom

KROHOTAU SE BOSTE  
KRIČALI BOSTE, VREŠČALI BOSTE!  
PRIDITE V WAYNEOV SVET!



"Wayneov svet". Ustvarjalci filma vam obetajo, da "se boste krohotali, kričali in vreščali". Wayne Campbell in njegov pomočnik Garth sta žurerja iz Aurore v Illinoisu, ki v poznih večernih urah iz Wayneove kleti preko kabelske televizije prenašata svojo oddajo. Njune zabavne zgodbe in nezgode, priljubljeni komadi (med njimi tudi Bohemian Rhapsody od Queenov), punce in žuri, ki sestavljajo vsakodnevne odiseje Wayneovega in Garthovega odraščanja v severnoameriškem predmestju, zdaj prihajajo tudi na veliko platno. Benjamin Oliver, televizijski vodja, vidi v oddaji dober komercialni potencial. Toda - bo priložnost za velik uspeh na televiziji pomenila proprad oddaje? Konec Wayneovega cvetočega ljubezenskega življenja? Dvojica se bo s temi neprijetnostmi spopadla nadvse odgovorno in zrelo in pretehtala velika filozofska vprašanja, ki jih prinaša tako krut potek dogodkov - kje pa! Tokratna nagradna filmska uganka: Kakšen je originalni naslov filma? Kako se naslov filma glasi v angleščini? Upamo, da oreh ne bo preveč trd, odgovore pa nam pošljite do 6. avgusta na naslov: Uredništvo Gorenjskega glasa, Zoisova 1, Kranj.

## Stara mama je pekla loške kruhke

Rodila se je leta 1919 na Češnjici, kot drugi izmed šestih otrok. S peko kruhka se je začela ukvarjati leta 1943. Za to zvrst dela jo je navdušila njena mati Ana Berce. Oblikovala je slastne srčke, fajfe in podkvice. Za sv. Miklavža je z njimi raz-

veselila svoje otroke. Kruhke je izdelovala prostoročno in z modeli. Delala jih je v začetku tedna, ker je poleg gospodinjskih del tudi kmetovala.

Testo za kruhke je gnetla celo uro s kuhalnico, potem pa še z roko. Testo ni nikoli poč-

vala. Naredila je štruce in jih zrezala na enake koščke. Za veliko srce je porabila štirinajst koščkov. Kruhke je pekla v krušni peči. Ko so bili spečeni, jih je premazala z medom. Imela je zelo veliko naročil: za godove, rojstne dneve, poroke, za učitelje in duhovnike. Največ naročil je bila ob novem letu. Takrat je obikovala podkvi-

ce z napisom srečno in letnico, kadar je uporabila model, je naredila le srce z napisom Škofja Loka. Njeni izdelki so romali tudi v Ameriko in na Sicilijo.

Po njeni smrti, leta 1984, to tradicijo nadaljuje moj stric Viko.

Tanja Debeljak, 6.c.

## Nekoč je bilo na vasi bolj veselo

Pot me vsak dan nekajkrat vodi mimo prijazne hišice sredi sadnega drevja. V njej stanuje gospa Francka, nekdanja podbreška učiteljica. Rada se ustavim pri njej, da poklepetava. Večkrat mi pripoveduje o starih časih. Včasih je življenje tekle precej drugače kot danes. V dobrih starih časih še ni bilo avtomobilov, traktorjev, radia in televizije.

Vaščani so bili bolj navezani drug na drugega kot danes. V trdem delu jim je mineval dan za dnem, teden za tednom. V veselje so jim bili nedeljski popoldnevi, ki so jih preživeli enkrat pri enem, drugič pri drugem sosedu. Pogovarjali so se o delu in o novicah, ki so jih zvedeli drugod. Tudi kadar so se srečali na cesti, na polju ali kje drugje, so se pozdravili lepo po slovensko, dober dan ali Bogdaj.

Delavcem na polju so mimogrede zaklicali Bog daj srečo. Tudi ob slovesu ni bilo slišati italjanskega pozdravljanja "Adijo", ampak so lepo rekli "Zbogom".

V vsaki kmečki hiši je bilo nekaj več domačih ljudi in nekaj najetih stalnih delavcev, saj so vsa dela opravljali ročno. Žanjice so s srpi požele vse žito, kosci so s kosami v zgodnjih jutranjih urah kosili travnike, grabljice so v sončni pri-

ce z napisom srečno in letnico, kadar je uporabila model, je naredila le srce z napisom Škofja Loka. Njeni izdelki so romali tudi v Ameriko in na Sicilijo.

Po njeni smrti, leta 1984, to tradicijo nadaljuje moj stric Viko.

Tanja Debeljak, 6.c.

## Pogovor spomenikov v Škofji Loki

Mrak je že ležal na Škofji Loki in mesečina je oblivala hiše.

"Včasih so mimo mene hodili in jahali, zdaj pa se vozijo s smrdljivimi avtomobili, da komaj še diham!" se zdajci začne razburjati kipec na Kamnitem mostu.

"Kaj pa jaz? Res je, da so me obnovili, vendar bom kmalu spet tako, kot sem bilo prej, ker plezajo po meni!" mu odvrne Kužno znamenje.

"Nekoč sem bila polna žita, zdaj pa sem prazna in v meni gnezdijo golobi," potoži kašča.

"Ne bom se pritoževal," se s hriba zadere grad. "Se vedno sem trden in močan. Še celo streho mi bodo obnovili. Edino, kar me jezi, je to, da obzidje okrog mesta razpada. Nekoč je ravno to obzidje varovalo mesto pred napadi, zdaj ga pa na nekaterih mestih sploh ni več!"

Kužno znamenje hoče nekaj reči, vendar sredi besede obstane, kajti na vzhodu se na ob-

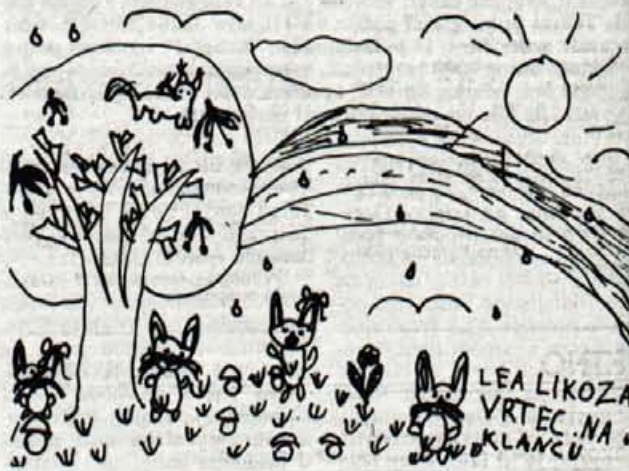
zorju začne vzdigovati velika žareča krogla - sonce.  
Cene Gostinčar, 6. c. r. OŠ Iva na Groharja Škofja Loka

MEGAMILK



## Na polju

Na polju raste pšenica,  
ko zraste,  
požanje jo kmetica.  
Kmetica je vesela,  
pridelek dober je imela.  
Pšenico v mlin je odpeljala,  
iz nje moka bo nastala.  
Iz moke dober hlebček  
bo naredila  
in naše želodčke potešila.  
Eva in Tomaž, 3.r., OŠ Podbrezje



LEA LIKOZAR  
VRTEC NA  
KLANCU



Torek, 27. julija 1993

**SREDA, 28. julija 1993**
**TV SLOVENIJA 1**

10.50 Legende sveta, igrani film  
 11.15 Videošpon  
 11.55 Iz življenja za življenje: Približni tihini: Laidna prva pomoč  
 12.30 Na poti z dr. Stinglom, nemška dokumentarna serija  
 13.00 Poročila  
 13.05 Poslovna borza  
 16.15 Michelangelova pomlad, nadaljevanka  
 18.00 TV dnevnik 1  
 18.10 Svet poročila  
 18.45 Analitična mehanika, ameriška izobraževalna serija  
 19.15 Risanka  
 19.30 TV dnevnik 2, Vreme  
 19.55 Šport  
 20.10 Žarišče  
 20.25 Film tedna: Milagro - Voja za fiziološko njivo, ameriški film  
 22.52 Šport  
 23.00 Sova; Ribicija, ameriška nanizanka  
 Lovejoy, angleška nanizanka

**SLOVENIJA 1 20.35**

**Milagro - Voja za fiziološko njivo, ameriški barvni film**  
 Mestece Milagro na severu Nove Mehike. Tod namerava špekulant Ladd Devine zgraditi turistični kompleks, vendar prebivalci niso prav nič navdušeni. Čeprav se jim obeta delo v tej "magični dolini". Tudi Joeru, ki svojo malo fiziološko njivo, za katero bi mu Ladd plačal lep denar, namaka iz glavnega kanala. Iz katerega je prepovedano črpati vodo. Kaj bodo storili prebivalci?

**TV AVSTRIJA 2**

8.30 Vremenska panorama 14.00 11-  
 soč mojstrovin 15.00 Lipova ulica  
 15.30 Pogledi od strani 15.40 Jedi z  
 zgodovino 16.10 Soncu naproti  
 17.00 Poklicno izobraževanje 17.30  
 Zemlja in ljudje 18.00 Gozdna kmetija  
 18.30 Gaudimax show 19.00 Regionalna  
 poročila 19.30 Čas v sliki/  
 Vreme 20.00 Kultura 20.15 Povezava  
 na balkona, komedija 21.15 Zrcalo  
 države, okno v svet 22.00 Čas v sliki  
 22.30 Šport 0.00 3rd ebu jazz night  
 0.45 Poročila/1000 mojstrovin

**radio triglav**  
  
 96,0 MHz  
 101,5 MHz  
**KRANJSKA GORA**  
 101,1 MHz  
**BOHINJ**  
 64270 Jesenice, Čufarjev trg 4  
 Tel.: 064-861-433; 861-012  
 Fax: 064-861-302

**SLOVENIJA 1 23.25**

**Cartouche, francosko-italijanski film**  
 Zgodba filma se odvija sredi razvratnega pariškega življenja v času pred revolucijo. Na ulicah so bicalni reveži, ker so ukradli košček kruha, obataljali pa so tudi sindikati, kjer so plemiči pobirali ves ukraden denar ubogih in jim v zameno nudili "zaščito". Na teh ulicah je deloval tudi Dominique, mladi lupo, ki se je obistnik upr. Moral je v vojsko, a tudi tu je odkril samo pokvarjenost oficirjev. Dobro jim je zagodel in zbežal z njihovim denarjem, nato pa ustanovil lasten sindikat, ki se je na vse načine poigraval s plemiškim slojem in policijo. Ta mu nikakor ni mogla do živga, Dominique pa si je pridobil neizmerno bogastvo, zaupanje sebi podložnih in s psevdonimom Cartouche postal vladar Pariza. Film je poln bravuroznih podvigov glavnega junaka, medsebojnih spopadov med policijo in Cartouchevim sindikatom, nadvse simpatično pa je prikazana romanca med nezvestim, pa vendar ljubčim Cartouchem in mlado ciganko Venus, ki jo je odlično upodobila Claudia Cardinale.

**TV SLOVENIJA 2**

14.45 Bobenček 15.45 Omižje 17.00 Sova, ponovitev 18.30 Otroški program: Živ zav 19.30 TV dnevnik 2, Vreme 19.55 Šport 20.10 Športna sredi 20.10 DP v cestnohitrostnih dirkah, reportaža iz Savnice 20.30 Športna filma s portoroškega filmskega festivala 21.25 Poletni koncert iz Holmenkollna 22.35 Obiski

**TV HRVAŠKA 1**

7.55 Dobro jutro, Hrvška 8.00 TV koledar 8.10 Poročila 8.15 Slika na sliki 9.00 Silas 9.25 Ovidij 10.00 Poročila 10.05 TV šola 11.00 Svet odkritij, 6. del 12.00 Poročila 12.06 Luč svetlobe, ameriška nanizanka 13.05 Monofon 13.35 Zgodbe iz Monticella 14.00 Poročila 14.05 Letni program: Korak za korakom, ameriška humoristična nanizanka 14.35 Roseanne, ameriška humoristična nanizanka 15.10 Jute city, angleška nadaljevanka 16.00 Poročila 16.10 Tom in Jerry kot otroka, risana nanizanka 16.35 Afternoon report, nanizanka 16.35 Afternoon report, program za Unprofor 16.45 Pod senčnikom 18.05 Danes v Saboru 18.30 Loto 18.40 Santa Barbara, ameriška nadaljevanka 19.18 Risanka 19.30 Dnevnik 20.00 Loto 20.10 Sedim na veji in lepo mi je, slovaški barvni film 22.10 Poslovni klub 22.55 Dnevnik 23.15 Slika na sliki 0.00 Poročila v nemščini 0.05 Poročila 0.15 Sanje brez meja

**TV HRVAŠKA 2**

9.00 Zasedanje Sabora republike Hrvške, prenos 19.30 Dnevnik 1 20.10 Na veliki nogi 20.45 Jute city, angleška nadaljevanka 21.00 Črni Pariz, francoski dokumentarni film 22.45 Sestre, ameriška nadaljevanka 23.40 Glasbeni večer 0.40 Horoskop

**KANALA**

9.00 CMT 9.45 A Shop 10.00 Macneil in Lehrer komentirata 11.00 CMT Kdo pride lev, ponovitev filma 12.30 A Shop 17.45 Drugačen svet 18.30 A Shop 18.45 Male živali 19.06 A shop 19.20 MCT 20.10 Poročila 20.30 Devetintrideset stopnic, angleški film (CB) 21.56 Rock starine 22.25 5 minut za kulturo 22.30 Poročila 22.50 Drugačen svet 23.35 A shop 23.50 CMT

**TV AVSTRIJA 1**

9.00 Čas v sliki 9.05 Zahodno od Santa Feja 9.30 Pinatubo - ubijalski vulkan, ponovitev 10.15 Znanost, ponovitev 10.30 Ženski zdravnik dr. Sibellus, ponovitev nemškega filma 12.05 Muzikantje iz Avstrije 12.10 Reportaža iz tujine 13.00 Čas v sliki 13.10 Dr. Doogie Howser 13.35 Waltonovi 14.20 Guser, ameriški glasbeni film 16.00 Jaz in ti 16.30 Kapitan Smodnik na Črnem merjascu 16.35 Šest Bartonovih 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 19.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Umor je napisala 19.22 Znanost 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Šport 20.15 Vročča latina, nemški domačiji film 21.40 Pogledi od strani 21.50 Tekmeca 22.40 Naša hiša, nemški TV film 0.10 Čas v sliki 0.15 Ben in Charlie, italijanski vestern 2.05 Gospodarica hiše, ponovitev ameriškega filma/Poročila/1000 mojstrovin

**GORENJSKI GLAS**  
**EKONOMSKA PROPAGANDA**  
**R ŽIRI**  
 12.00 - Napoved programa - 12.15 - EPP - 12.30 - Morda ste preslišali - 13.00 - Danes do 13.00 - 13.40 - Naš zgodovinski spomin - 14.00 - Loka v časopisu - 14.30 - Devizni tečaj - 14.40 - Minute za invalide - 15.00 - Dogodki danes, jutri - 15.30 - Prenos dneвно-informativne oddaje RA Slovenija - 16.00 - Radio Žiri spet z vami - 15.30 - EPP - 17.00 - Obvestila, športne novice - 17.15 - Heavy metal - Boom - 19.00 - Odpoved programa -

**KINO 28. julija**

CENTER amer. znanst. fant. akcij. film UNIVERZALNI VOJAK ob 18. in 20. uri LETNI KINO STARI MAYR amer. grozil. MESEČNIKI ob 22. uri ŠKOFJA LOKA špan. drama PRIVEŽI MEI ob 20. uri

**ČETRTEK, 29. julija 1993**
**TV SLOVENIJA 1**

10.35 Zgodbe iz školjke  
 11.25 20. mednarodni mladinski pevski festival Celje '93  
 12.00 Analitična mehanika  
 12.30 Domači ansambli: Ansambel Nika Zajca  
 13.00 Poročila  
 16.00 Obiski, ponovitev  
 17.30 Otroški program: Snorčki, ameriška risana nanizanka  
 18.00 TV dnevnik  
 18.10 Kronika, kanadska dokumentarna serija  
 18.35 Že veste  
 19.10 Risanka  
 19.30 TV dnevnik 2, Vreme  
 19.55 Šport  
 20.10 Žarišče  
 20.40 Gozdarska hiša Falkenau, nemška nanizanka, 8/13  
 21.30 Tednik  
 22.15 TV dnevnik 3, Vreme  
 22.32 Šport  
 22.40 Sova: Novopečeni princ z Bel-Aira, 7. epizoda ameriške nanizanke, Lovejoy, angleška nanizanka

**TV SLOVENIJA 2**

16.05 Film tedna: Milagro - Voja za fiziološko njivo, ameriški film 18.00 Sova, ponovitev 19.30 TV dnevnik 2, Vreme 19.55 Šport 20.00 Poslovna borza 20.10 Stal, angleška dokumentarna oddaja 20.40 Umetniški večer: Kurt Vonnegut, dokumentarec o življenju in delu pisatelja 21.40 Znanost in resnica, angleška dokumentarna oddaja

**TV HRVAŠKA 1**

8.00 TV koledar 8.10 Poročila 8.15 Slika na sliki 9.00 Zgodbe z dveh strani; Cobjeva črta 10.00 Poročila 10.05 TV šola 11.00 Svet odkritij, 7. del 11.50 Risanka 12.00 Poročila 12.05 Luč svetlobe, ameriška nanizanka 12.50 Risanka 13.00 Monofon 13.35 Zgodbe iz Monticella 14.00 Poročila 14.05 Poletni premor: Korak za korakom, ameriška humoristična nanizanka 14.35 Roseanne, ameriška humoristična nanizanka 15.10 Jute city, angleška nadaljevanka 16.00 Poročila 16.10 Morski vragi, novozelandska nadaljevanka 16.35 Afternoon report 16.45 Pod senčnikom 18.00 Poročila 18.05 Danes v Saboru 18.35 Santa Barbara, ameriška nanizanka 19.18 Risanka 19.30 TV dnevnik 20.05 V iskanju... 20.50 Nocoj z vami: Jesna Zločič 21.40 Ekran brez okvirja 22.40 TV dnevnik 23.00 Slika na sliki 23.45 Poročila v angleščini 23.50 Poročila 0.00 Sanje brez meja

**TV HRVAŠKA 2**

9.00 Zasedanje Sabora republike Hrvške, prenos 19.30 TV dnevnik 20.05 Jeeves in Wooster, angleška humoristična nadaljevanka 21.05 Miss Hrvška za miss sveta, reportaža 21.20 Živalski svet, dokumentarna serija 21.55 Vrtnice iz Matma-te, belgijska nadaljevanka 22.45 Blaznost, britanska dokumentarna serija 23.45 Metal mania 0.45 Horoskop

**KANALA**

9.00 CMT 9.45 A Shop 10.00 Macneil in Lehrer komentirata, oddaja v angleščini 11.00 Devetintrideset stopnic, ponovitev filma 12.25 Helena, ponovitev 13.06 A Shop 17.45 Drugačen svet, ameriška nadaljevanka 18.30 A Shop 18.45 Rock starine 19.15 A Shop 19.40 CMT 20.00 Risanka 20.10 Dnevno informativni program 20.30 Donator, hrvaški barvni film 22.15 Dance session, oddaja o plesu 22.40 5 minut za kulturo 22.45 Poročila 23.05 Drugačen svet 23.50 A Shop 0.05 Video strani

**RADIO KRANJ**  
 97.3 FM  
**STEREO**

**KINO 29. julija**

CENTER prem. amer. drama REKA POJE MI ob 18. in 20. uri LETNI KINO STARI MAYR amer. drama REKA POJE MI ob 22. uri ŠKOFJA LOKA špan. drama PRIVEŽI MEI ob 20. uri RADOVLJICA amer. drama HOWARDOV KOT ob 20. uri

**PETEK, 30. julija 1993**
**TV SLOVENIJA 1**

10.00 Legende sveta: Jaguarjevi diamanti  
 10.25 Mož z zlato roko, ameriški film (CB)  
 12.25 Že veste  
 13.00 Poročila  
 13.05 Poslovna borza, ponovitev  
 13.15 Umetniški večer, ponovitev  
 17.25 Zmigaj se, športne oddaje za mlade  
 18.00 TV Dnevnik  
 18.10 Stal, dokumentarna oddaja  
 18.35 Znanje za znanje, učite se z nami  
 19.15 Risanka  
 19.30 TV Dnevnik, Vreme  
 19.55 Šport  
 20.10 Forum  
 20.30 Tolpa Cola Youngerja in Jesseja Jamesa, ameriški film  
 22.05 TV dnevnik, Vreme  
 22.22 Šport  
 22.30 Sova; Lovejoy, angleška nanizanka; Ciklus filmov P. de Broca: Cartouche, francosko-italijanski film

**TV SLOVENIJA 2**

17.10 Gozdarska hiša Falkenau, nemška nanizanka 18.00 Sova, ponovitev 19.30 TV dnevnik, Vreme 19.55 Šport 20.10 Tisočletje, ameriška dokumentarna serija 21.10 Intervju: Igor Bavčar 22.10 Zenova izpoved, TV priredba gledališke predstave SNG Trst 0.10 Kristjani: Krščansko cesarstvo, dokumentarna serija

**TV HRVAŠKA 1**

8.00 Dobro jutro, Hrvška/TV koledar 8.10 Poročila 8.15 Slika na sliki 9.00 Waitapu, serija za otroke 9.30 Super bebica, serija za otroke 10.00 Poročila 10.05 Skrivnostni otok 10.35 TV Leksikon: Gobe 10.40 Od Sargaškega morja do močvirja Lan Guedoca 11.00 Svet odkritij 12.00 Točno opoldne/Poročila 12.05 Zvezda vodnica 12.50 Risanka 13.05 Mikser M 13.35 Zgodbe iz Monticella 14.00 Poročila 14.05 Poletni predah: Korak za korakom/Roseanne 16.00 Poročila 16.10 Clementine, serija za otroke 16.35 Afternoon report 16.45 Senčnik 18.00 Poročila 18.05 Dokumentarna oddaja 18.40 Santa Barbara, ameriška nadaljevanka 19.30 Dnevnik 20.10 Dokumentarec meseca: Carlos Saura 21.10 Las bandites, francosko-španski-italijanski film 22.45 Dnevnik 23.05 Slika na sliki 23.50 Poročila v nemščini 23.55 Poročila 0.05 Sanje brez meja

**TV HRVAŠKA 2**

17.15 Zgodbe iz Monticella 17.35 Zvezda vodnica 18.20 Svet odkritij 19.30 TV dnevnik 20.10 FM radio - humoristična serija 20.40 Potovanja dr. M. Stinga, dokumentarna serija 21.05 Cro pop rock 21.55 Psihatri, serijski film 22.50 Addams-sonovi, serijski film 23.15 Montreal, pet variacij na temo, kanadski film

**R TRŽIČ**

Oddajemo od 16. do 19. ure na UKV stereo 88,9 in 95 MHz ter SV 1584 MHz. Poleg zanimivih informacij in posvetovalnic za mlade, bomo govorili o zanimivih glasbi. Te bo v programu največ.

**VINTGAR VAS PRIČAKUJE**

"Oh, ti Vintgar!  
 Kdor videl tvoj skriti je čar,  
 ne pozabi te več nikdar,  
 več nikdar!"

Te verze je v spominsko knjigo ob obisku Vintgarja, slikovite soteske Radovne, vpisal Anton Aškerc - naš bralec BOJAN GAŠPERIN iz Begunj št. 8, pa jih je pripisal na dopisnico s pravilno rešitvijo nagradne uganke turističnega društva GORJE in Gorenjskega glasa ob obletnici ureditve Vintgarja za turistične ogleda, ki jo bodo obeležili to soboto, 31. julija. Nagradna igra se je iztekla včeraj, k odgovoru smo malce pomagali s člankom v petkovem Gorenjskem glasu - očitno je Vintgar Gorenjcem dovolj poznan, saj smo prejeli 457 Vaših dopisnic, na večini je točen odgovor: 100 let je, odkar so dotlej nepreahodno sotesko Radovne ob podpori župana Jakoba Žumra uspeli urediti za varen prehod in turistični ogled. Nekaj odgovorov je bilo napačnih, saj so Vintgarju "prisodili" le 15, 20 oziroma 25 let. Izmed dopisnic s pravilnim odgovorom smo jih 50 izžreball in nagrajencem že poslali vstopnice za ogled Vintgarja - ob izidu monografije "Radovna - reka in ljudje" pa bomo izžreballi še tri, ki bodo iz TD Gorje prejeti to knjigo.

V soboto zvečer (31. julija) pridite v Vintgar, na Žumrovih galerijah boste ob svetlobi bakel občudovali eno najlepših naravnih znamenitosti Gorenjske in Slovenije - Vintgar.

**SLOVENIJA 2 20.10**

**Tisočletje, ameriška dokumentarna serija**  
 Kakšno vlogo ima pravzaprav narava v našem življenju? V tretji oddaji bomo obiskali plemo Gabbra v severni Keniji. Njihov enkratni odnos do negostoljubne narave je ključ njihovega preživetja. Miti in obredi kolumbijskega plemena Makuna kažejo neverjetno ekološko zavest. Nekatera plemena so v nesprotju z našo razpisnostjo, so mojstri preživetja z malim, kar pač ponuja narava, pa tudi kar zadeva doseganje velikih ciljev z majhnimi napori.

**KANALA**

9.00 CMT 9.45 MCM 10.00 Macneil in Lehrer komentirata 11.00 Donator, ponovitev filma 12.40 A shop 17.45 Drugačen svet 18.30 A Shop 18.45 Dance session 19.15 A Shop 19.30 CMT 20.10 Poročila 20.30 Teden na borzi 20.40 Zaupna zadeva iz Kansas Cityja, ameriški film 22.20 Zakaj nisi z mano, 3. del igrane dokumentarne nanizanke 22.50 5 minut za kulturo 22.55 Poročila 23.15 Drugačen svet 0.00 S shop 0.15 CMT

**TV AVSTRIJA 1**

9.00 Jutranji program: Čas v sliki 9.05 Zahodno od Santa Feja 9.30 Reportaža 10.25 Metamorfoze 10.30 Poti, ponovitev filma 11.55 Raj za živali 12.00 Glasbena skrinja 12.15 Reportaža 13.00 Čas v sliki 13.10 Doktor Doogie Howser 13.35 Waltonovi 14.20 Ples v luči, film 15.55 Risanka 16.00 Janz in ti 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Zmeraj, ko je pisala kriminalke 19.22 Aktualna znanost 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Šport 20.15 Stari 21.15 Pogledi vstran 21.25 Resnične zgodbe 22.55 Večerni šport 23.20 Video ljubezen 0.55 Krog strahu 2.56 Tisoč mojstrovin

**TV AVSTRIJA 2**

14.50 1000 mojstrovin 15.00 Lipova ulica 15.30 Pogledi vstran 15.40 Evropski turizem 15.56 Stran od mize in postelje, ameriški film 17.30 Čudovite podobe iz živalskega sveta 18.00 Gozdna domovina, nanizanka 18.30 Milijonsko kolo 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Show Knoffhoff 21.00 Znanost 21.15 Siling 22.00 Čas v sliki 22.25 Poročila da Capo 22.30 Popolnoma nora TV 0.50 Številco 6, kriminalna nanizanka 1.40 Tisoč mojstrovin

**R ŽIRI**

12.00 - Napoved programa - 12.15 - EPP - 12.30 - Morda ste preslišali - 13.00 - Danes do 13.00 - 13.40 - Naš zgodovinski spomin - 14.00 - Loka v časopisu - 14.30 - Devizni tečaj - 14.40 - Zakajčkovi starši - 15.00 - Dogodki danes - jutri - 15.30 - Prenos dneвно-informativne oddaje RA Slovenija - 16.00 - Napoved programa, EPP - 16.10 - Na obisku v KS Žiri - 19.00 - Odpoved programa -





# ...vse za Vas in Vašega konja!

Mednarodna trgovina s konjeniško opremo

Hotel Kokra, Brdo pri Kranju,  
Predoslje 39, 64000 Kranj  
tel./fax: 064/221 731

delovni čas:  
od torika do sobote  
od 9. do 13.  
in od 15.30 do 19.30 ure  
nedelja  
od 10. do 18. ure  
ponedeljek zaprto



## NAGRADNA KRIŽANKA

### Diskont Bled - Poceni in vsak dan

Sponzor današnje križanke je DISKONT BLED - V & T, Verčič d.o.o., Podjetje za trgovino in storitve, Bled, Ribenska 6 (ob avtomehaničnih delavnicah na Bledu). Diskont Bled je bil odprt pred dobrimi štirinajstimi dnevi in je tako zaradi ponudbe, kakor tudi zaradi ugodnih cen izredno popestril ponudbo v tem delu Bleda in tudi sicer vanj radi pridejo poleg domačinov tudi turisti. Posebnost ponudbe so tudi pakirani izdelki (meso, kruh...). Odprto imajo vsak dan od 7. do 19. ure, ob nedeljah pa od 7. do 12. ure.

Diskont Bled je našim reševalcem namenil deset (10) nagrad - deset dragocenih nagradnih zavitkov, štiri nagrade pa daje Gorenjski glas. Iz črk na oštevilčenih poljih sestavite geslo, ga vpišite na kupon, nalepite kupon na dopisnico in pošljite najkasneje do četrтка, 5. avgusta, na GORENJSKI GLAS, 64001 KRANJ, p.p. 124. Rešitve brez znamke lahko oddate tudi v pisarnah TD Jesenice, TD Cerklje, TD Škofja Loka ali v Diskontu Bled (do srede, 4. avgusta) in bodo prav tako udeležene v žrebanju.

### Nagrade Mercator MESO IZDELKI na Bled, v Podbrezje in Radovljico!

V petek, 16. julija, smo Vas s celostransko nagradno križanko podjetja Mercator Meso izdelki d.o.o., Škofja Loka povabili na piknik. Križanka je bila tako velika, da je izpadel seznam nagrad - ker smo ga objavili minuli torek, smo zato za nekaj dni podaljšali rok za pošiljanje rešitev. Žrebanje je bilo včeraj (ponedeljek) ob 8. uri, v bobnu se je vrtele kar 1.523 dopisnic (in nekaj pisem z rešitvami je bilo vmes). Tokrat je žrebala Renata Frakelj in nagrade bodo prejeli:

1. nagrado (nakup v prodajalnah M-Meso izdelki v vrednosti 5.000,00 tolarjev): HELENA KNAFLIČ, Prečna 6, Bled;
2. nagrado (nakup v M-Meso izdelki v vrednosti 4.000,00 SIT): DORA PRETNAR, Podbrezje 124, Duplje;
3. nagrado (nakup izdelkov M-Meso izdelki v vrednosti 3.000,00 tolarjev): MARIJA HALIN, Gradnikova 29, Radovljica;
4. - 8. nagrado (v vrednosti 1.600,00 tolarjev, udeležba na Glasovem avgustovskem naročniškem izletu na avstrijsko Koroško): DARJA PRAŠNIKAR, Šubljeva 1, Domžale; HELENA SOK, Mošnje 46, Radovljica; ZORISLAVA MESEC, Frankovo naselje 46, Škofja Loka; DARINKA KISIČ, Blejska Dobrava 142; ALBINA KOSMAČ, Bokalova 15, Jesenice

Pravilna rešitev (nagradno geslo križanke): DOBER TEK Z MESO - IZDELKI. In ko se pripravljate za piknik: odlično Vam bo uspel z grill programom podjetja M-Meso izdelki Škofja Loka, ki ga lahko kupite v njihovih prodajalnah mesa in mesnih izdelkov, z grill programom in ostalimi odličnimi izdelki pa oskrbujejo tudi druge trgovine. Izdelki so primerno pakirani, kot nalašč za Vaš piknik.

DISKONT BLED		GORENJSKI GLAS	ZAKLJUČNI DEL SKLADBE	MESTO V S ITALI CENTER ZA JEDRSKE RAZISKAVE	KATRAN	GORENJSKI GLAS	PRIPOMOČEK ZA SPENJANJE	JUTRANJE NAPITEK	UMETNOST	GORENJSKI GLAS	DRUŽABNA IGRA S TARČO	VISTA ŽITA	SKANDINAVSKO VZLIK NA ZDRAVJE	JEZERO V ETORJA
			5			VISTA PLESA				ZANKA ZAKONČEV OČE			15	
					26	PRIPADNICA PARTIJE V NOVI ŽEL ZVEČI KUŠČAR				19				
				7				23				21		3
SESTAVL F. KALAH	OVIRNA RUTA	GORSKI REŠEVALNI ČOLN	NOČNI LOKAL PEVEC JONES		REKA V BOSNI POKRAJINA V NEMČI	20			LEVI PRITOK LABE GRAFENAUER					
JAČNA ŽED	25			1	ANTIČNO RAČUNALO ZADNIK	9		IN TAKO DALJE SL. PESNIK GRUDEN				JADRANSKI OTOK	KOSTRNI LIST	KARLE OŠTR
MESTO V INDI (ROMBAJ)				28	ZVEZDA V ORLU VULKAN NA FILIPINI	34		18		MESTO POD URALOM NARODNA UNIVERZ KNEŽICA				
OVEŽLJNA PIAČA	17						27	DEJNA ZASNOVA PAUL ROMANS				ETROPSKO GOSPOD ČOLN IZ ENEGA DEBLA	35	
				31		14				6				HRV. PEŠ KOVAČIČ
		ME NAVIGACIJSKI NAPRAV				29			SKAND. MOŠKO ME	30		NATRU ČRTE		
		GORENJSKI GLAS	RIM. CESAR AVRELI	OBRI	VRI V SLOV ALPAH		JAP. DRIGENT SEKI	LJUDSTVO V LAOSU	EGIPČ. BOG MESECA	GORENJSKI GLAS	ROD KLAJCEV HERCE-GOVEC	2		
		SLOV. ZBO-NOVODJA FRANCE KARL IPOSRE				11				ARIL. PESNIK THOMAS STEARNS DEAN RUSK			10	
						13								16
								24		12		33		GORENJSKI GLAS GORENJSKI GLAS
								32						
		STREHA							1	2	3	4	5	6
									12	13	14	15	16	17
									22	23	24	25	26	27
		GORENJSKI GLAS	RIMSKA BOGINJA JEZE	22		4			28	29	30	31	32	33
									34	35				



## Kam s tolarškimi in deviznimi prihranki Obsežna in raznolika bančna ponudba

Kranj, 22. julija - Ob tem, da v Sloveniji in tudi na Gorenjskem nastajajo nove banke in hranilnice, je vse bolj raznolika tudi njihova ponudba. Banke kar tekmujejo med seboj, katera bo občanom ponudila ugodnejše oblike finančnega poslovanja in varčevanja. Danes pišemo le o nekaterih oblikah tolarškega in deviznega varčevanja, sicer pa (nekatero) banke ponujajo tudi dvojčke Banke Slovenije, blagajniške zapise, različne obveznice...

### TOLARSKO VARČEVANJE

Poglejmo najprej, kako nekatere gorenjske (slovenske) banke in hranilnice julija obrestujejo tolarke vloge na vpogled in kakšna je, na primer, mesečna obrestna mera za dovoljeno in nedovoljeno negativno stanje na tekočem računu!

banka	mesečna obrestna mera za			
	* hranilne vloge	* tekoče račune	* dovoljeno neg. stanje	* nedovoljeno neg. stanje
LB-Gorenjska banka	0,83	0,75	2,79	4,19
SKB	1,20	1,20	3,08	3,44
A banka	0,75	0,75	2,78	4,44
LB Ljubljana	0,75	0,75	2,71	3,44
Poštna banka Slov.	0,98	0,90	3,08	4,44
Slov. zadr. km. banka	0,97	0,97	3,08	4,12
Hranilnica Lon Kranj	1,20	-	-	-
Slov. hran. in pos.	1,28	1,28	3,10	4,12

Kako se bolje spleča varčevati, v tolarjih ali v markah, šilingih ali v kateri drugi tuji valuti, je vprašanje, na katerega ni mogoče dati zanesljivega odgovora. V nekaterih mesecih več prinese tolarško varčevanje, v drugih devizno, vse pa je odvisno od mesečne revalorizacijske stopnje (za julij velja 1,5-odstotna) in od rasti tečaja. Poglejmo julijske mesečne obrestne mere, ki jih dajejo banke in hranilnice, za nenamensko kratkoročno vezavo tolarjev!

Hranilnica Lon		Slovenska posojilnica in hranilnica	
do 50.000/	nad 50.000	do 50.000/	nad 50.000
od 15 do 30 dni	1,67	2,00	2,00
nad 1 mesec	2,08	2,13	2,17
nad 3 mesece	2,17	2,25	2,21
nad 6 mesecev	2,25	2,36	2,25

LB-Gorenjska banka	10.000-50.000	50.000-100.000	nad 100.000
nad 31 do 90 dni	2,00	2,04	2,08
od 3 do 6 mesecev	2,04	2,08	2,13
od 6 do 12 mesecev	2,08	2,13	2,17

Tolarke zneske nad 10.000 tolarjev, vezane od 10 do 19 dni, obrestujejo julija po 1,05-odstotni mesečni obrestni meri, vloge, vezane od 20 do 29 dni, pa po 1,13-odstotni obrestni meri.

A banka	10.000-50.000	50.000-100.000	nad 100.000
nad 1 mesec	2,00	2,08	2,16
nad 3 mesece	2,24	2,32	2,40

Posebna oblika tolarškega varčevanja so depoziti z devizno klavzulo. Poglejmo kolikšne so letne obrestne mere!

	nad 1 mesec	nad 3 mesece	nad 6 mesecev
Slov. posoj. in hran. (za zneske nad 100.000 SIT)	8	9	10
Hranilnica Lon (za zneske nad 1000 DEM)	8,5	9,5	10,5

### SKB (najmanj 1.000 DEM)

do 100.000	nad 100.000	nad 500.000	nad 1 milijon
10,0	10,5	10,75	11,00

### DEVIZNO VARČEVANJE

Gorenjci še vedno povsem ne zaupajo tolarju, zato imajo menjalnice dosti posla, veliko pa je tudi deviznega varčevanja. Za začetek pogledimo, kakšna je letna obrestna mera za devizne vloge na vpogled!

valuta	LB-Gorenjska banka	A banka	SKB	Slov.zadr.kmet. banka
ATS	2,00	3,50	4,00	3,50
DEM	2,00	3,50	4,00	3,50
ITL	5,00	5,10	5,50	5,00
CHF	2,00	3,00	3,50	3,30
USD	1,00	1,75	2,00	1,50

In kolikšne so letne obrestne mere za kratkoročne vezave deviz? Med bankami sicer ni velikih razlik, pogledati pa se vendarle spleča, še zlasti takrat, če se odločate za vezavo večjih zneskov.

valuta	najmanjši znesek vezave	vezava		
		*na 1 mesec	*na 3 mesece	*na 6 mesecev

### LB-Gorenjska banka:

ATS	14.000	5,00	5,30	5,50
DEM	1.000	5,00	5,50	6,00
ITL	750.000	7,50	7,70	7,90
CHF	900	3,70	3,75	3,80
USD	600	2,20	2,30	2,60

### A banka:

ATS	3.500	4,70	5,25	5,60
ATS	17.500	4,80	5,40	5,70
ATS	350.000	4,90	5,55	5,80
DEM	500	5,10	5,45	6,00
DEM	2.500	5,20	5,70	6,10
DEM	50.000	5,30	5,90	6,20

### SKB - Stanovanjsko komunalna banka:

ATS	3.520	5,50	5,75	6,00
DEM	500	5,50	5,75	6,00

**BORZNI POSREDNIKI**  
tel.: 064/221-444  
tel. 294.476  
fax: 221-613

**Gorenjska banka d.d., Kranj**  
Ko želite svojemu kapitalu dati drugačno obliko

**PLAVA LAGUNA POREČ NUDI:**  
POČITNICE V OBJEMU SONČNIH POREŠKIH LAGUN PO POSEBNO UGODNIH CENAH PAKET ARANŽMAJEV  
TERMIN: 31. 7. - 7. 8. 1993

\* **HOTELI: DELFIN, ALBATROS, GALEB**

- pol penzion: 20.300 SIT po osebi

- polni penzion: 22.400 SIT po osebi

\* **HOTEL MATERADA**

- pol penzion: 22.900 SIT po osebi

- polni penzion: 25.900 SIT po osebi

\* **HOTEL LILA**

- pol penzion: 18.200 SIT po osebi

- polni penzion: 20.300 SIT po osebi

\* **V CENO JE VKLJUČENO:**

7 pol - oziroma polnih penzionov, turistična taksa in šola smučanja na vodi za otroke in odrasle.

\* **VELIKI POPUSTI ZA OTROKE!**

**TUDI DO 100 %!**

**EN OTROK V SOBI S STARŠI ZASTONJI!**

Cena zajamčena za vplačila do 29. 7. 93 pri vseh poslovalnicah "A banke".

\* **INFORMACIJE:** Vaša agencija ali pa Plava laguna Poreč, tel.: 0531/351-122, 351-822, fax: 0531/351-044

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

MENJALNICA	KATEGORIJA 1		KATEGORIJA 2		KATEGORIJA 3	
	1 DEM	1 ATS	100 HRD	100 HRD	100 HRD	100 HRD
A banka Kranj (Tržič, Jesenice)	69,10	70,45	9,20	9,96	2,45	3,45
AVL Bled, Kranjska gora	69,80	70,20	9,88	10,00	-	4,00
COPIA Kranj	69,80	70,45	9,80	10,00	-	-
CREDITANSTALT N. banka Lj.	69,60	70,20	9,75	9,98	-	-
EROS (Stari Mayr) Kranj	69,90	70,25	9,90	9,98	3,00	3,60
GEOS Medvode	70,00	70,40	9,87	10,00	2,90	3,50
HRANILNICA LON, d. d. Kranj	69,50	70,39	9,76	9,98	-	-
HIDA-tržnica Ljubljana	69,90	70,25	9,83	9,93	3,10	3,40
HIPOTEKARNA BANKA, Jesenice	69,85	70,85	9,75	10,00	2,00	4,00
INVEST Škofja Loka, Tržič	69,50	70,40	9,81	9,97	2,80	3,70
LB-Gorenjska banka Kranj	69,00	70,50	9,61	10,02	-	-
MERKUR-Partner Kranj	69,30	70,13	9,84	9,96	-	-
MERKUR-Zelezniška postaja Kranj	69,30	70,13	9,84	9,96	3,00	3,80
MIKEL Strazliče	69,70	70,19	9,88	10,00	3,00	3,59
OTOK Bled	69,73	70,42	9,83	9,98	2,48	3,48
POŠTNA BANKA, d. d. (na poštah)	69,95	70,35	9,38	9,92	-	-
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	69,90	70,20	9,88	9,95	-	-
SKB Kranj (Radovljica, Št. Loka)	69,30	70,13	9,85	9,96	3,00	4,50
SLOGA Kranj	69,95	70,45	9,85	10,00	-	-
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	69,00	-	9,61	-	-	-
SLOVENIJATURIST Jesenice	69,70	70,45	9,80	9,92	2,45	4,00
TALON Škofja Loka	69,80	70,19	9,90	10,00	3,00	3,70
TJAŠA Kranj	69,90	70,10	9,90	9,97	-	-
WILFAN Kranj	70,00	70,20	9,90	9,98	-	3,40
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	69,90	70,30	9,85	9,97	3,00	3,50
F-AIR d. o. o. Tržič	69,80	70,20	9,88	9,95	-	-
<b>POVPREČNI TEČAJ</b>	69,62	70,30	9,78	9,97	2,78	3,71

Pri nakupu in prodaji SKB in MERKUR zaračunavata provizijo.

Pri Sparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 9,80 tolarjev.

## BORZNI KOMENTAR

Po predvidevanjih je bilo pričakovati, da bo borzni trg delnic postal vse bolj vroč in nepredvidljiv. V preteklih treh tednih so bile delnice v središču pozornosti borznih posrednikov in investitorjev. Vlagateljem v donosne delnice omogoča velike profite, saj tečaji večine delnic rastejo. Razlog je iskati v tem, da je število delnic, ki kotirajo na ljubljanski borzi zelo majhno (le enajst), tako da ni dosti izbire, kam investirati. Na povečanje tečaja pa je vplivalo že kar nekaj časa trajajoče kupovanje delnic (delnice so tolarška naložba) in s tem na dvig tečajev delnic. Po posameznih delnicah je bila v četrtek in petek na prvem mestu po prometu delnica Probanke, sledijo ji SKBR in RGSP. Izjemno veliko prometa pa je bilo z delnico Probanke na OTC v petek, saj je lastnike zamenjalo kar za 11,5 milijonov DEM, vzrok za to je iskati tudi v odredbi "o dopolnitvi odredbe o pogojih sklepanja poslov z vrednostnimi papirji, ki kotirajo na Ljubljanski borzi d.d. Ljubljana".

Po tej odredbi mora izdajatelj vrednostnega papirja, katerega cena se od dneva odredbe spremeni za 30 odstotkov, posredovati borzi za javno objavo vse razloge oziroma dogodke v zvezi s poslovanjem družbe, ki so povzročili takšno spreminjanje cen. Izdajatelj mora posredovati zahtevane razloge in podatke vsakokrat, ko se cene spreminjajo glede na tečaj, ki je veljal ob zadnjem sporočilu borzi na podlagi te odredbe. Borza mora javno objaviti razloge oz. dogodke, ki jih je prejela v zvezi s to odredbo od izdajatelja. Izdajatelj je dolžna sporočiti borzi naslednje podatke:

### 1. OSNOVNI PODATKI

- število in nominalna vrednost izdanih delnic,
- knjigovodska vrednost na delnico,
- zadnja izplačana dividenda na delnico,
- zadnja tržna vrednost delnice,
- kdaj in kdo je opravil revizijo zaključnih računov,
- izdane (spremembe garancije) jamstva,
- imena večinskih lastnikov družbe,
- navedba morebitnih delničarjev, ki bi lahko (direktno ali posredno) izvajali odločilen vpliv na poslovno politiko podjetja,
- imena članov upravnega, vodstvenega in nadzornega telesa izdajatelja,
- deleži oseb iz prejšnje alineje v kapitalu izdajatelja.

Do sprejetja zahtevanih podatkov mora borza začasno ustaviti trgovanje s papirji.

Osnova za izračun naj bi bil petkov tečaj (23. julija 1993). Borza podatkov ne bo preverjala, šlo bo le za javno objavo. Po objavi le delnih podatkov, če izdajatelj navede, da podatkov ni oziroma ni bistvenih razlogov za rast ali padec tečajev, se lahko z vrednostnimi papirji normalno nadaljuje borzno trgovanje.

### PREGLED NEKATERIH TEČAJEV VREDNOSTNIH PAPIRJEV

OBVEZNICE	20.07.	21.07.	22.07.	23.07.
RSL 1	89,9	90,2	91,0	91,3
RSL 2	91,2	91,1	91,3	91,3
MLJ	87,0	87,0	87,1	87,2 A
PLJ	99,1	99,1	-	99,1 A
PGO	88,8	89,3	89,5	90,3
PCE	97,9 A	98,0 A	98,4	98,5 A
DELNICE				
LEKC	21718	22122	21588	21600
DAD	270032 8	296473	325999	333787
NTK	71472	73224	77109	76349
PRB	44083	44449	44657	44998
SKBR	17147	17367	19090	17689
SKBP	17727	17841	18985	18789
KBTP	67596	67603	68647	69508

Borzna posrednika Gorenjske banke d.d., Kranj

Mira Dragonja  
Brane Čare



## NAGRAJUJEMO DOLGOLETNO ZVESTOBO

Avtobus za celodnevni izlet na avstrijsko Koroško za naše dolgoletne naročnike se hitro polni - vsak teden izžrebamo 10 novih potnikov. V soboto, 7. avgusta, bodo z nami tudi: 16. FRANC GRAŠIČ, Dovžanova 2, KRANJ; 17. STANE HOMAR, Mavčiče 67, MAVČIČE; 18. ALOJZIJ IGLIČAR, Godešič 110, ŠKOFJA LOKA; 19. VIDA KLANČNIK, Sp. Duplje 20, DUPLJE; 20. IVAN BELE, Nazorjeva 4, KRANJ

Ostali sedeži v Glasovih avtobusih INTEGRALA JESENICE za potepanje po avstrijski Koroški 7. avgusta so že zasedeni - naša žrebanja pa bomo zaključili naslednji tork. Za vse informacije lahko pokličete na naročniško službo Gorenjskega glasa 064/218-463, seveda pa bo vse najvažnejše o avgustovskem naročniškem izletu pisalo v Gorenjskem glasu (3. avgusta, prihodnji tork).



Zadnja pošiljka koruze

## Država blaži še lanske posledice suše

Kranj, 23. julija - Gorenjske občine so sredi julija dobile še zadnjo, peto pošiljko koruze, ki jo je po ugodnejši ceni za omilitve posledic lanske suše namenila država iz svojih blagovnih rezerv. Kranjska občina jo je dobila 418 ton, škofjeloška 150, radovljška 130, jeseniška 50 in tržiška 31 ton.

Kot je povedal Franc Malovrh, svetovalec za kmetijstvo v sekretariatu za gospodarstvo občine Kranj, je kranjska občina v petih pošiljkah dobila za omilitve posledic lanske suše 3.270 ton koruze. V Kranju jim je uspelo vso brez težav spraviti v promet, medtem ko so v nekaterih gorenjskih občinah imeli pri prodaji kar precej problemov. Kranjska občina je v zadnji pošiljki dobila 418 ton koruze in je bila s to količino na tretjem mestu med 62 slovenskimi občinami. Do nakupa koruze, pri kateri se je država odrekla prometnemu davku, so upravljeni vsi živinorejci, ki se lahko z računi izkažejo, da so lani zadržali, trgovini ali neposredno živilsko-predelovalni industriji prodali presežke kmetijskih pridelkov. Vsak lahko na podlagi izjave o številu živine dobi 30 kilogramov koruze na glavo velike živine. Osnovna cena koruze iz zadnje pošiljke je 19 tolarjev za kilogram, od te pa je treba odšteti še 4,88 tolarja regresa, ki ga država prizna kranjski občini glede na lansko škodo, in pristeti stroške prevoza, skladiščenja, razdelitve in financiranja (koruzo je treba plačati vnaprej). Ko to izračunamo, dobimo ceno, po kakršni jo lahko živinorejci iz kranjske občine kupujejo v zadržanih trgovinah ter v zasebnih podjetjih Korotan d.o.o. Kranj in Agropromet Cerklje. Koruzo je na razpolago že od 15. julija dalje, cena, ki se suče okoli 16 tolarjev za kilogram, pa je bistveno nižja od komercialne (21 do 23 tolarjev). ● C.Z.

Zanimiva pobuda

## Neporočeni na izlet

Kranj, 22. julija - Kar precej slovenskih (in tudi gorenjskih) kmetij propada, životari ali ne kaže prave volje do napredka. Ponekod je razlog dedovanje, drugod alkoholizem, spet drugod starost ali osamljenost.

Priložnost, da bi se (neporočena) kmečka dekleta in fantje med seboj spoznali, ponujajo Kmečki glas, ženitna posredovalnica Afroditia iz Kranja in kmetijsko-živilski sejem Gornja Radgona, ki za 28. avgust pripravljajo izlet za neporočene na sejem v Radgono. V avtobusu, ki bo svojo pot začel na Gorenjskem, bo polovica sedežev za fante in polovica za dekleta. Po ogledu sejma bo pozno v noč ples in zabava na zabaviščnem prostoru. "In če se bo iz novih znanstev na izletu spletla kakšna trajnejša vez in bo vzdržala do prihodnjega leta, bomo ob letu na radgonskem sejnišču pripravili sejemsko poroko z domačo gostijo. Botri in plačniki bomo prav ti, ki letos pripravljamo izlet," objubljuje prireditelj in poudarjajo, da prijave za izlet sprejemajo do 16. avgusta. Izlet bo zastoj, v primeru, da bo prijav več kot sedežev v avtobusu, pa bodo izletnike izžrebali. ● C.Z.

Oprto pismo kmetijskemu ministru

## Dajte rejcem čas!

Novi pravilnik o določanju odkupne cene kravjega mleka povzroča kmetom velike težave.

Ljubljana, 22. julija - Sindikat kmečke zveze pri Slovenski ljudski stranki v odprtem pismu ministru za kmetijstvo in gozdarstvo dr. Jožetu Ostercu predlaga, da bi s "kaznovanjem", ki ga za neustrezno mleko predvideva pravilnik, počakali do novega leta.

Iz pisma, ki ga je podpisal tajnik kmečke zveze oCiril Smerkolje, je razvidno, da je v Sloveniji pobuda za pripravo novega pravilnika o ugotavljanju kakovosti in plačevanju mleka stara več let. Predstavniki kmečke zveze so že pred štirimi leti opozarjali, da je pravilnik treba sprejeti čimprej, da bi bilo potlej prehodno obdobje čimdaljše in da bi rejci lahko v tem času nabavili ustrezne molzne in hladilne naprave. Ker novi pravilnik, ki je bil v uradnem listu objavljen 24. junija in je začel veljati 1. julija, povzroča kmetom velike težave, kmečka zveza predlaga ministru, da do konca leta ne bi "kaznovali" mleka, ki ne ustreza pravilniku. Mlekarne naj bi v tem času skupaj s svetovalno službo in zadržanimi podučili rejce o tem, kako naj pridobivajo kvalitetno mleko in zadostijo zahtevam pravilnika.

Sindikat kmečke zveze v odprtem pismu opozarja ministra dr. Osterca tudi na nerazumljivo ravnanje nekaterih klavnice oz. poslovne skupnosti za prehrano, ki so same pripravile nov pravilnik o ocenjevanju kakovosti mesa. Ker tak pravilnik lahko pripravijo le na ministrstvu, kmečka zveza predlaga, da bi ustrezno ukrepali proti vsem, ki se poslužujejo nelegalnega ocenjevanja kakovosti mesa in povzročajo kmetom veliko materialno škodo. ● C.Z.

O vnetju vimena

Kranj - Minister za kmetijstvo in gozdarstvo dr. Jože Osterc je izdal pravilnik o ukrepih za preprečevanje, ugotavljanje in zatiranje vnetja vimena pri kravah. Po pravilniku se šteje, da ima žival klinično vnetje, če kaže znake boleznin in ima spremenjeno mleko, subklinično vnetje, če je v mililitru mleka več kot 500.000 somatskih celic, in latentno vnetje, če število celic ni povečano. Če je v skupnem vzorcu mleka v treh zaporednih mesecih povprečje somatskih celic večje od 400.000, je v hlevu treba uveljaviti ukrepe za izboljšanje razmer. ● C.Z.



VELEBLAGOVNICA ŠKOFJA LOKA d.o.o.

KDOR IŠČE, TA NAJDE ... V NAMI

Iz inšpektorjeve beležnice

## Posekal na golo in pozabil na gozdni red

Kdo je v gozdu v bližini Šenčurja z rdečo barvo označil drevje za posek?

Kranj, 22. julija - Pretirano nestrokovno poseganje v gorenjske gozdove je v zadnjem času nekoliko pojenjalo. Razlogov za to je več. Tisti, ki so hoteli na hitro v gozdu posekati najlepša drevesa in za prodani les kupiti luksuzni avtomobil, so to storili v prehodnem obdobju, ko je bil stari zakon le "mrtva črka na papirju", za novega pa se politiki in gozdarski strokovnjaki dolgo niso mogli dogovoriti. Lastniki gozdov so spoznali, da ni vse zlato, kar se sveti, in da prosta trgovina prinaša tudi pasti: nenasitne trgovce-dobičkarje in celo prevarante, ki les slabo "klasificirajo", vlečejo s plačilom ali na plačilo preprosto pozabijo. Nekaj je k boljšemu odnosu do gozdov prispeval tudi novi zakon, ki za kršitelje predvideva kazni 100, 150 tisoč tolarjev in še več.

Čeprav je nestrokovnega in nezakonitega poseganja v gozdove v zadnjem času nekoliko manj kot, denimo, lani, pa se je v beležnici gozdarskega inšpektorja Sava Vovka kljub temu nabralo precej zanimivih primerov. Lastnik iz okolice Bleda, ki je sicer stalno prijavljen v Ljubljani, je v gozdu nad Gorjušami naredil 1,76 hektarja velik golosek in nasekal 400 kubičnih metrov iglavcev. Ob tem, da je s sečnjo in spraviлом uničil veliko mladja, je pozabil na gozdni red in si za vse to pri inšpektorju "zaslužil" ovadbo javnemu tožilstvu. Kar dvanajst lastnikov gozdov iz škofjeloške občine bo (je) moralo k sodniku za prekrške, ker so z goloseki, s katerimi so pridobili od 50 do 150 kubičnih metrov lesa, osiromasili gozdove, ki niso samo



zasebna, ampak tudi splošna (javna) dobrina. Gozdarski inšpektor je ukrepal proti lastniku iz ene od vasi na pobočju Kravca, ker zemljišča, kjer je posekal na golo, ni zasadil z mladimi drevesci. V inšpekcijskem postopku sta se znašli bohinjki pašni skupnosti, ki sta na planini Storeča raven in na ravninskem pašniku pri Hudičevem mostu posekali les brez soglasja in strokovne presoje. V postopku je tudi lastnik, ki želi gozd v Ukancu spremeniti v rekreacijski center. Na hektar velikem zemljišču je posekal samo iglavce (skupno 200 kubičnih metrov), listavce pa

pustil in s tem po oceni inšpektorja ogrozil stabilnost listavcev in gozda.

Za konec še primer iz gozda v bližini Šenčurja! Lastnik, ki je doma iz Kranja, je na eni parceli gozd že izkrčil na golo, na drugi pa je bilo z rdečo barvo označeno za posek samo zdravo drevje. Ko je inšpektor preverjal, kdo je lastniku označil drevje za posek, je ugotovil, da to ni storil pooblaščen gozdar, ampak nekdo drug. Ta nekdo se sicer razume na stroko, "pozabil" pa je, da gre za območje, kjer se močno zaredil lubadar in kjer po vlažni uredbi veljajo posebna pravila. ● C. Zaplotnik

Na dopust s psi in mačkami

## Za Hrvaško še dodatno potrdilo

Kranj, 20. julija - Lastniki, ki vozijo pse, mačke, okrasne ptice in druge ljubljence s seboj na počitnice, morajo imeti zdravstveno spričevalo, ki ga dobijo na občini. To spričevalo pa mora na podlagi pregleda živali potrditi veterinar področnega veterinarskega zavoda.

Andrej Pipp, direktor Živino-rejsko-veterinarskega zavoda Gorenjske, je povedal, da so ti obstajajo še črni prehodi, katerih pa ne moremo nadzirati," je dejal Andrej Pipp. Če želijo turisti peljati svoje ljubljence v druge države, na

primer v Avstrijo, Italijo, Nemčijo, Francijo, Švico in drugam, morajo imeti mednarodno ru-

meno knjižico, v kateri mora biti navedeno, da so živali cepljene proti steklini. Enako velja za vstop v Slovenijo. Ta knjižica zadostuje za potovanja v vse države, medtem ko je za vstop na Hrvaško potrebno imeti še dodatno potrdilo, ki

Po Gorenjskem lomastita najmanj dva medveda

## Kdo je raztrgal ovna na Pokljuki?

Ko so lovci nad Zmincem čakali na divje prašiče, je mimo "prihlačal" medved, in ko so gostje v kampu Danica v Bohinjski Bistrici pili jutranjo kavo, jih je "pozdravil" le kdo drug kot - medved. Panike ni bilo, le malo strahu in obžalovanja, da ni pri roki fotografskega aparata ali kamere.

Kranj, 26. julija - Gorenjski lovsko-ribiški inšpektor Jože Muri pravi, da se po Gorenjskem klatita najmanj dva medveda, če ne celo trije. Eden je svetlejši in težak okoli 80 kilogramov, drugi naj bi bil temnejši in za trideset kilogramov težji. Čeprav doslej še nista storila večje škode, se vseeno zastavlja vprašanje, ali bi koga od njiju že lahko posadili na zatožno klop in ju obdolžili, da je na Debeli peči na Pokljuki raztrgal dva ovna in pobil teleta na Mrzlem studencu. V zgodbo o teletu je medveda vpletel "ljudski glas", za ovna pa je nesporno, da ju je raztrgal ris ali medved. Lovci menijo, da je bolj verjetno, da je to storil medved.

Zakaj? Oven, ki so ga v prvi polovici junija našli nad stezo, ki vodi proti Debeli peči na Pokljuki, je imel odtrgano glavo, objeden vrat ter načeto pleče in prsni koš; drugi, ki so ga našli pod stezo, pa je bil še bolj "dotolčen" kot prvi. In kdo naj bi raztrgal teleta, ki so ga našli na Mrzlem studencu? Slavko Ličef, tajnik lovске družine Nomenj-Gorjuše, je povedal, da so preverili govorice o tem, da je teleta raztrgal medved, in ugotovili, da je medved nedolžen. Bilo je takole: krava je na pašniku "povrgla" mrtvega teleta, do katerega so se kmalu prikradle lisice in ga malo obžrle.

Medved je na Gorenjskem vsako leto reden gost: če se ne zadržuje dlje časa, pride vsaj na krajši obisk. Predlani je članom ovčarske skupnosti Bled raztrgal ali kako druga-

če pokončal 21 plemenskih ovc, dve plemenski kozi in 16 jagnjet, za katere so potem lastniki od države zahtevali Kropa, Bohinjska Bistrica, Kropa in še ponekod drugje. Zanimivo je, da se je prišel "ponujati" celo na strelišče lovске družine Železniki. Ko so lovci iz škofjeloške družine v noči s (prejšnje) sobote na nedeljo nad Zmincem,

Marija Petrovič iz Strunjana: "Ko smo bili sredi junija v prikolici za kampiranje v kampu Danica v Bohinjski Bistrici, smo sredi jutranjega srebanja kave skozi okno prikolice zagledali medveda. Najprej je hodil po štirih, nato se je dvignil in šel malo po dveh, nazadnje pa se je prestrašil avtomobilskega hrupa in zbežal. Žal mi, da nisem imela pri roki kamere, da bi ga posnela."

Janko Varl, gospodar lovске družine Kropa: "Medveda smo letos videli dvakrat: prvič pred več kot enim mesecem na križišču, kjer se zavije proti Vodiški planini, in drugič pred desetimi dnevi pod Vodicami. Doslej škode še ni naredil."

skupno 258 tisoč tolarjev odkodnine. Ob precejšnji polemiki, kaj storiti z njim, je vlada nazadnje le dala dovoljenje za odstrel, lovška sreča pa se je nasmehnila članu lovске družine Bled. Lani so lovci videli medveda le na začetku pašne sezone na Mežakliji oz. na bohinjskih planinah, potlej pa naj bi jo "ucvrli" na Primorsko.

Letos je o medvedu spet precej slišati, nekateri pretiravajo in trdijo, da jih je na Gorenjskem manjši trop, gorenjski lovsko-ribiški inšpektor Jože Muri pa ocenjuje, da se po naših krajih klatita le dva ali trije. Lovci so ga opazili v loviščih lovskih družin Selca, Sorica, Železniki, Škofja Loka, Križna Gora, kjer sta kmetiji Zgornji in Spodnji Anhar, čakali na divjega prašiča, jo je mimo njive z ovsmo priklovratil medved. ● C. Zaplotnik

pa je veljavno samo za en primer, je dejal Andrej Pipp.

Ker je steklina nevarna bolezen za vsa živa bitja, je potrebno vsakoletno cepljenje proti steklini. Veterinarji pa pripočajo tudi cepitev proti parvo-rozi in pasji kugi, vendar to obvezo.

V primeru, da ljudje ne bodo vzeli živali s seboj na počitnice, in je nimajo kje pustiti, jo lahko pustijo v hotelih. To so večinoma hoteli za pse, na Gorenjskem je eden takih Škofji Loki. Pogoj, da jih sprejmejo v oskrbo, je, da je 14 dni pred prihodom v hotel veterinarsko pregledan. Pristojno je treba prej rezervirati. Cena oskrbovanja so odvisna od velikosti psa, gibljejo pa od 400 do 500 tolarjev na oskrbni dan.

Andrej Pipp je opozoril na ogromno število mačk in psov, ki se klatijo okoli, ker jih ljudje pustijo same doma ali pa jih vržejo. Te živali so nevarne, prenašajo razne bolezni, lahko pa okužijo tudi človeka.

Lastniki imajo možnost svojih ljubljence tudi zavarovati. Lastniki jih zavarujejo pri različnih zavarovalnicah, na primer pri Adriaticu ali Triglavu.

Alma Bakr

Suša v kranjski občini  
Na ravnini večja škoda kot v hribih

Kranj, 23. julija - Komisija za kmetijstvo pri izvršnem svetu ugotavlja, da je suša v kranjski občini najbolj prizadela krmne rastline. V ravninski predelu je bila prva košnja nekaj normalna, medtem ko je druga za 80 odstotkov manjša od povprečne. Na hribovskih območjih je bil prvi ožni košnji 65-odstotni izpad pridelka. Na višinskih travnikih je bil prvi ožni ožni košnji 50-odstotni izpad pridelka. Pri rži in pšenici je bil pridelki za četrtno manjši, pri ječmenju pa za desetino. Škoda na krompirju in koruzi za zdaj ocenjena, ker ni znano, kolikšno bodo rastline še nadoknadile zamujeno. ● C.Z.



Prijetno branje

SPORT  
carman

# GLASOVA STOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

NOVO NOVO NOVO  
MENJALNICA  
ZELEZNIŠKA POSTAJA  
ŠKOFJA LOKA  
UGODNA MENJAVA,  
POPUSTI ZA STALNE STRANKE ...  
ODPRTO VSAK DAN OD 8. DO 19. URE  
SOBOTA OD 8. DO 12. URE  
NEDELJA OD 9. DO 12. URE  
TEL/FAX 064/613-134

MEDNARODNO TEKMOVANJE V LOKOSTRELSTVU

## POKAL ALPINUM V KAMNIK

Bohinj, 24., 25. julija - Mednarodna poletna lokostrelska šola v Bohinju se je minuli konec tedna zaključila s dvodnevno tekmovanjem za pokal Alpinum. V soboto je bilo tekmovanje v poljskem lokostrelstvu, v nedeljo pa tekmovanje na 900 krogov. Oba dneva sta bila zelo uspešna za slovenske lokostrelce, saj so vse zlate medalje ostale doma, pokal Alpinum pa so si priborili lokostrelci iz LK Kamnik s skupno 18.192 krogi.

"Slovenska lokostrelska šola v Bohinju ima že 16-letno tradicijo, njeni začetki pa izhajajo iz taborniške organizacije. Z ukinitvijo podobnega centra v Ameriki, kjer so se izobraževali tudi naši inštruktorji, je edina tovrstna šola na svetu. Poteka na prostoru Gozdne šole Zveze tabornikov Slovenije in se je vsako leto udeležijo lokostrelci iz različnih držav. Dosej je v Bohinju gostili udeležence iz trinajstih držav. Lokostrelska šola obsega začetni in nadaljevalni tečaj ter tečaj za vaditelje, učitelje in sodnike. O

tem pa vsako leto organizirajo tudi lokostrelski tabor, ki so ga letos namenili mladim lokostrelcem. Lokostrelska šola v Bohinju je iz leta v leto bolj uspešna, zadnji dve leti pa se ji je pridružil eden izmed najbolj priznanih inštruktorjev na svetu, Američan Antony Murawski, ki tudi vodi tečaj. Letošnje šole so se poleg Avstrijev udeležili tudi lokostrelci iz Italije, Hrvaške in Makedonije." Je o lokostrelski šoli povedal Frane Merela, vodja lokostrelskega tabora.

Tako kot lansko leto se je tudi

letos lokostrelska šola zaključila s dvodnevno tekmovanjem za pokal Alpinum, in sicer v soboto v poljskem lokostrelstvu in v nedeljo na 900 krogov. Na tekmovanje se je prijavilo 98 tekmovalcev. V skupnem seštevku krogov so se najbolje izkazali lokostrelci iz Kamnika, ki so z 18.192 krogi premagali lokostrelce iz Ankaran - lanskoletne dobitnike pokala Alpinum.

Najboljši doseženi rezultati v skupni razvrstitvi v posameznih stilih so: **stil instinktivno** - v kategoriji ženske je z 808 krogov zasedla prvo mesto Jelka Povše (LK Kamnik), v kategoriji deklice Ana Vran (LK Ankaran) s 539 krogov, v kategoriji dečki Sandi Sheikha (LK Kamnik) s 942 krogi, v kategoriji moški Maks Muznik (LK Tolmin) s 937 krogi, v kategoriji moški kadeti Jernej Lenarčič (LK Kamnik) s 570 krogi in v kategoriji moški mladinci Andrej Kenda (LK Tolmin) s 715 krogi. **Stil kompaund** - V kategoriji ženske je prvo mesto zasedla Maja Kosem (LK Ankaran) s 1027 krogi, v kategoriji dečki Matej Marcen (LD Moste) s 1003 krogi, v kategoriji moški Vlado Sitar (LK Šenčur) s 1099 krogi, v kategoriji moški kadeti Janez Škofic (LD Domžale) s 1020 krogi in v kategoriji veterani Štefan Bavčar (LK N. Gorica) z 996 krogi. **Stil prosto** - V kategoriji ženske je prvo mesto zasedla Simona Fale (LK G. Grad) z 905 krogi, v kategoriji ženske kadetnje Mojca Kmetič (LLK) z 836 krogi, v kategoriji deklice Darja Rosa (LK Ankaran) z 965 krogi, v kategoriji dečki Mitja Podgoršek (LK Kamnik) s 1021 krogi, v kategoriji moški Cveto Florjančič



Lojze Mrak iz LK Škofja Loka je v sobotnem poljskem lokostrelstvu v kategoriji moški kompaund zasedel prvo mesto, v skupni razvrstitvi pa drugo mesto.

(LK Tolmin) s 1071 krogi, v kategoriji moški kadeti Matevž Krumpetar (LK Kamnik) s 562 krogi in v kategoriji moški mladinci Matej Krumpetar (LK Kamnik) s 1081 krogi.

Od gorenjskih lokostrelcev sta se poletne lokostrelske šole in tekmovanja za pokal Alpinum udeležila le LK Škofja Loka in LK Šenčur. Najbolje sta se v kategoriji moški kompaund izkazala Vlado Sitar (LK Šenčur), ki je v skupni razvrstitvi zasedel prvo mesto in **Lojze Mrak (LK Škofja Loka)**, ki je bil drugi. "Z rezultati, ki sem jih dosegel včeraj in danes, sem zelo zadovoljen. Dosegel sem več, kot sem pričakoval, saj sem moral pred nekaj dnevi zaradi okvar na loku zamenjati ročaj in podporo za puščico, ki pa še nista umirjena, tako da me je včerajšnja zmaga celo presenetila," je po tekmovanju povedal Lojze Mrak iz LK Škofja Loka. ● Tatjana Krmelj

USPEŠEN ZAKLJUČEK BALINARSKEGA PRVENSTVA

## NAŠIM KAR TRI MEDALJE

Ljubljana, 25. julija - V dvorani Balinčka v Ljubljani se je v nedeljo zvečer končalo letošnje svetovno mladinsko prvenstvo v balinanju. Na njem se je naša balinarska zveza izkazala kot odlični organizator, naši mladi balinarji pa kot tekmovalci, na katere bo v prihodnje še moč staviti.

Kljub nedeljskemu porazu v finalu z ekipo Francije so naši mladi balinarji upravičili pričakovanja in jih s srebrno medaljo v ekipnem tekmovanju celo preseglji. Enakopravno so se namreč borili s svetovnimi prvaki, ekipo Francije in izgubili z majho razliko, 3 : 5. Bron si je priigrala ekipa Italije, ki je v finalu premagala Hrvaško s 6 : 2.

Naši tekmovalci pa niso ostali brez odličja tudi v hitrostnem in natančnem zbijanju, kjer sta si Gregor Sever in David Likar priborila bronasti medalji. V natančnem zbijanju je postal svetovni prvak Hrvat Santoro, bron pa je osvojil Italijan Mandola. V hitrostnem zbijanju pa je prvo mesto osvojil Francoz Mogiron, srebrno pa Italijan Acciardi.

Prvenstvo v Ljubljani si bomo zapomnili tudi po svetovnem rekordu našega mladega balinarja Gregorja Severja, ki je v petkovem četrtfinalu postavil svetovni rekord (53 točk) v natančnem zbijanju. ● V.S.

NA SVETOVNIH IGRAH NEOLIMPIJSKIH ŠPORTOV

## NASTOPAJO LE NAŠI LOKOSTRELCI

Kranj, 26. julija - Včeraj je v Haag na Nizozemskem odpotovala slovenska lokostrelska reprezentanca, ki bo zastopala našo državo na 4. svetovnih igrah neolimpijskih športov. V njej sta tudi dva Gorenjca, zakonca Podržaj iz Šenčurja.

Na letošnjih svetovnih igrah neolimpijskih športov, ki potekajo med 23. julijem in 1. avgustom, sodeluje kar 49 držav. Njihovi tekmovalci se bodo pomerili v 33 različnih panogah, Slovenci pa le v lokostrelstvu. Naša lokostrelska reprezentanca, v kateri sta Gorenjca Ksenija in Marjan Podržaj, Irena Rosa iz Ankaran, Zare Krajnc iz Gornjega Grada in Janez Škofic iz Domžal, je na igre odpotovala v nedeljo, 25. julija. Tekme jih čakajo 29. in 30. julija, zadnji dan julija pa se bodo najboljši štirje pomerili za medalje. Nastopili bodo v poljsko-lovski disciplini, s tarčami na znanih in neznanih razdaljah od 10 do 65 metrov v naravi.

Kot je pred odhodom povedal za Gorenjski glas lokostrelca Podržaj, bo to zanj tretji nastop na takih igrah, drugi pa se jih udeležujejo prvič. Posebnih skupnih priprav niso imeli, vendar imajo prvič možnost za boljše uvrstitev med 32 nastopajočimi državami. Najboljša mesta so verjetno oddana za Fince, Francoze, ali Američane, sami pa upajo na enega od mest v prvi polovici sodelujočih. Za udeležbo na svetovnih igrah so morali slovenski lokostrelci sami pokriti stroške prevoza; največ pomoči so bili deležni od izdelovalca samostrelov "VILOK" iz Komende, gorenjska tekmovalca pa sta za podporo hvaležna tudi sponzorjem iz Kranja. ● S. Saje

## "GLASOVCI" V KANADI IN DOMA

Kranj, 26. julija - Nedvomno ima slovenski nogomet po zaslugi NK Creine zanimivost: klub, ki je bil še pred tremi leti na meji obstoja, ima danes dva prvoligaša - mladince in kadete, ki so povrh še drugi v državi - in nogometno šolo, prenovljen stadion. Fenomen s Primskovega postreže še z eno posebnostjo: člani (novi trener je Darko Stenovec, moči pa so združili z NK Savo) bodo igrali v najnižji (regionalni) ligi, mladinci in kadeti v najvišji ligi v državi.

Mladinci so uspešno gostovali v Kanadi na turnirju 19-letnikov, kjer so dvakrat izgubili (0 : 2, 1 : 2), in zmagali z 10 : 0 proti ameriški ekipi. Izredno so jih sprejeli zdomci, katerim bodo vedno hvaležni za obisk Niagarskih slapov in druge ugodnosti ter za boderenje na tekmah. To je bil prvi nastop moštva pod imenom **Gorenjski glas - Creina**, ki ga bodo mlada moštva Creina nosila tudi v prvenstvu. Mlajši pionirji so prvaki Gorenjske, na turnirju v Avstriji so osvojili dva pokala za drugo in tretje mesto, starejši pionirji so v vrhu. V klub sta prestopila dva slovenska reprezentanta **Aleksander Radosavljevič** in **Oliver Bogatinov** ter še nekaj kadetov: odlični vrata **Pečar**, igralci: **Ovniček, Oman, Stojakovič** in **Rašič**. Ekipa je ena najbolj obetavnih, pri pionirjih pa so v klub povabili nadarjene **Konca (Visoko), Koceva (Šenčur), Santaka** in **P. Dolenca (Britof)**. Vsa ta mladost je že začela z vadbo celo prej kot "profesionalci" Živil-Naklega, baza pa je odlična odločen dom Pineste iz Kranja v Bohinjski Bistrici in igrišče v Bohinju. Trenerja **Trebec** in **Križaj** pa sta 25 nogometašev do 12 let peljala v poletno nogometno šolo kluba v Novigrad - Pineto. Vsi mladi nogometaši vadijo vsak dan, saj jih čaka kup nalog. Naslednji mesec začno z vadbo tudi izbrani iz nogometne šole Stotinka.

Klub vodi predsednik **Boris Zdešar**, poglavito pa je, da so našli skupni jezik z Gorenjskim glasom, ki bo tako svoj časopis predstavil tudi v slovenskem športnem, nogometnem prostoru. Gorenjska časopisna hiša pričakuje od mladih "glasovcev - nogometašev" nove uspehe in predvsem: poštenost, fair-play in športno kulturo! "Daleč od tega, da bi si pri našem časopisu lahko privoščili klasično denarno sponzorstvo, saj časopisna dejavnost nikoli ni posebej finančno bogata. Mladim športnikom bomo pomagali le pri prevozu in tekmovanju po Sloveniji ter pri opremljenju, denarja pa v bistvu ne prispevamo. Mislimo - in tako so ocenili tudi v klubu - da gre predvsem za pomoč tam, kjer država daje premalo: torej mladim v športu. Ker pa so še uspešni in pridni, je bila odločitev toliko lažja," sta dejala **Marko Valjavec**, direktor časopisnega podjetja in **Leopoldina Bogataj**, odgovorna urednica Gorenjskega glasa.

Prva uradna tekma Gorenjskega glasa - Creine bo v soboto, 21. avgusta, ko bo v športni park v Kokrskem logu prišel ugledni predstavnik slovenskega nogometa: "krojači - muralisti" NK Mure iz Murske Sobote, ki se bodo v prvem kolu državnih lig za kadete in mladince pomerili z gostitelji NK GORENJSKI GLAS - CREINO!

## ROLKARSKO TEKMOVANJE V TRŽIČU

Tržič, 26. julija - Na progi Tržič - Lom - Jelendol bo v začetku septembra organizirano mednarodno tekmovanje na tekaških rolgah. Takšna tekmovanja so v sosednjih državah zelo priljubljena in zanimiva, Tržič s svojo okolico pa bo prav gotovo navdušil tako domače kot tuje tekmovalce.

Tek na rolgah je pri nas manj znana športna disciplina, do bro pa ga poznajo smučarji tekači in biatlonci. Popularizacija teka na rolgah pa je tudi eden glavnih motivov organizatorjev mednarodnega tekmovanja na rolgah, ki bo v soboto, 4. septembra, v Tržiču. Tekmovanje bo dopolnilo program prireditelj v okviru tradicionalne Suštarske nedelje, zanj pa se je do 3. septembra moč prijaviti na Sportni zvezi Tržič, Balos 4 (tel.-fax. 53-084). Moški bodo nastopili v sedmih kategorijah, od mlajših dečkov (letnik 1982 - 84) do veteranov (letnik 1963 in starejši), ženske pa v šestih kategorijah, od mlajših deklic (letnik 1982 - 84) do članic (letnik 1973 in starejše). Proga bo dolga 4,5 kilometra za mlajše, 6,5 kilometra za mladinske in ženske ter 8,5 metra za kategorije starejših mladincev, juniorjev in članov. Tehnika teka bo prosta, maksimalen premer kolesa pa je 8 cm. Prvi trije v posamičnih kategorijah bodo prejeli pokale, prvih pet praktične nagrade, v članski kategoriji pa bo prejelo praktične nagrade prvih deset tekmovalcev. Poleg tega bo imela vsaka proga pokrovitelja, ki bo nagradil tekmovalca z najboljšim časom. Startnina za tekmovanje je 500 tolarjev, za dodatne informacije pa se lahko pozanimате pri Vinku Grašiču po telefonu 57-078. ● V. Stanovnik

## PRAZNIČNA TEKMOVANJA V PODBREZJAH

### OD TENISA DO NOGOMETA

Podbrezje, 25. julija - TVD Partizan Podbrezje je označilo 45-letnico društva in letošnji krajevni praznik z več športnimi prireditvami. Nastop stare in mlade nogometaške ekipe si je ogledalo celo več obiskovalcev, kot se jih zbere na ligaških tekmah.

Telovadno društvo Partizan, ki deluje v Podbrezjah od 1948. leta, danes povezuje tekmovalce v kegljanju, nogometu in tenisu. Vsi nastopajo v gorenjski ligi. Razen tega se v društvu srečujejo ljubitelji namiznega tenisa, strelstva, balinanja in smučanja, ki jim ti športi pomenijo dobro možnost za rekreacijo.

Ob letošnji društveni obletnici in krajevnem prazniku so pripravili kar štiri različna tekmovanja. **Teniški turnir** je na igrišču "Tenis Sajo" privabil 17 igralcev; pokal za zmago je osvojil **Zdravko Stroj**, na 2. mesto se je uvrstila Mojca Finžgar, 3. in 4. mesto pa sta si delila Tone Jeglič in Ivo Stroj. Med 8 balinarskimi trojicami na novem Kobetovem balinišču v Dolenji vasi so bile najuspešnejše: 1. **Podtabor** (Marjan Perko, Jože Perč in Ciril Prevodnik), 2. Mihelčiči (Jože in Slavko Mihelčič ter Marjan Perko), 3. Osranka (Jasna Papa, Robi Perko in Veronika Jama). **Streljanja z zračno puško** v kulturnem domu se je udeležilo 17 tekmovalcev; zmagal je **Marjan Perko** s 53 krogi pred Janezom Finžgarjem (50) in Boštjanom Aljančičem ter Klemenom Klemenem (oba po 48 krogov). Vsa ta tekmovanja so bila v soboto, **nogometno tekmovanje** v nedeljo dopoldne pa si je z zanimanjem ogledala množica domačinov. Največ aplavza je požela ekipa starih, ki je z zmago 4 : 1 že tretjič zapored porazila mlade. ● S. Saje

## HOKEJ

### JESENIČANI NA LED 2. AVGUSTA

Jesenice, 27. julija - V dvorani Podmežaklja se te dni zaključujejo priprave na novo sezono. Medtem ko delavci pripravljajo vse potrebno za led, ki naj bi bil narejen do 2. avgusta, pa se igralci že vneto trenirajo.

Novoga trenerja, Sergeja Borisova, ki je prišel na Jesenice včeraj, čaka težko delo, saj ima na razpolago kar 38 igralcev, izmed katerih bo, ob štirih igralcih iz Rusije, moral sestaviti ekipo za novo sezono. Tako je igralcev za dve dobri ekipi in jih bodo lahko za eno sezono posodili Bledu in Triglavu. Za to ne zahtevajo odškodnine, pač pa, da se jim omogočijo kvalitetni treningi.

Sicer pa bo ekipa državnih prvakov začela s treningi na ledu 2. avgusta. Ker letos ne bo alpske lige, si uprava Acroni Jesenic prizadeva, da bi z igranjem mednarodnih tekem zapolnila vrzel, zato pripravljajo prvo tekmo med Jesenicami in Kaufbernom že 8. avgusta. ● B.J.

## ATLETIKA

### UMNIKOVA IN LANGERHOLČEVA NA EVROPSKO PRVENSTVO

### ŠPANIJA JE LE ENA OD PRILOŽNOSTI

Kranj - Atletinji kranjskega Triglava, skakalka v daljino Marcela Umnik in tekačica Brigita Langerholc, ter trener Dobrovoje Vučkovič bodo danes dopolne z brniškega letališča odpotovali na priziročje evropskega mladinskega prvenstva v San Sebastianu v Španiji.

Kot je pred odhodom na prvenstvo povedal trener Vučkovič, bosta Umnikova in Langerholčeva še dve leti mladinki, zato bosta imeli še dosti priložnosti, da pokažeta, koliko pomenita v evropski konkurenci. Prihodnje leto bo svetovno mladinsko prvenstvo, čez dve leti ponovno evropsko. Letošnje tekmovanje je za obe pomembno predvsem za to, da spoznata utrip na največjih tekmovanjih in pridobita mednarodne izkušnje. Marcela je po besedah trenerja Vučkoviča sposobna skočiti prek šest metrov, kar bi že zadostovalo za uvrstitev v finale. Če bi potem v finalu skočila okoli 6,30 metra, kar ji je letos že nekajkrat uspelo, bi se lahko že uvrstila med najboljših pet. Za Brigito bi bil velik uspeh, če bi se v teku na 400 metrov v močni konkurenci uvrstila v polfinalne, za katerega bo po oceni trenerja treba teči od 54,0 do 54,5 sekunde.

Umnikova in Langerholčeva sta v četrtak nastopili še na peteroboju atletskih reprezentanc Wellsa, Hrvaške, Madžarske, Slovenije in Slovaške v madžarskem Veszpremu. Umnikova je bila s skokom 5,85 metra tretja, Langerholčeva pa v teku na 400 metrov druga z osebnim rekordom 55,01 sekunde (prej 55,03).

### Šinko dobro tekel v Italiji

Več atletov kranjskega Triglava je v nedeljo nastopilo na atletskem mitingu v Trbižu. Mojca Golob je bila druga v metu kopja, Meta Klančar v isti disciplini peta, Ivo Oljačič pa sedmi v teku na 1.500 metrov. Boštjan Šinko se je v sredo udeležil tekmovanja v Ponzanu v Italiji, kjer je v teku na 5.000 metrov dosegel zelo dober rezultat - 14.28,39. ● C. Z.



## VATERPOLO

VELIKI FINALE BOSTA IGRALA  
TRIGLAV IN MICOM MARKUS

Kranj, 23. julija - V povratnih srečanjih v polfinalu končnice sta slavila edina konkurenta za prvo mesto Micom Koper, ki je doma premagal Meggitours Kranj 90 s 24 : 5, in Triglav, ki je na letnem kopališču Kranja s 17 : 3 ugnal vaterpoliste Ilirije.

## TRIGLAV : ILIRIJA 17 : 3 (5 : 0, 2 : 2, 4 : 0, 6 : 1)

Kranj, 23. julija - Letno kopališče Kranja, gledalcev 300, sodnika Marinček in Pičulin iz Kranja.

TRIGLAV: Homovec, Hajdinjak, Klančar, Balderman, Bečić, Čimžar, Antonijevič, Grabec, Bukovac, Štirn, Peranovič, Štromajer, Tropan.

ILIRIJA: Štrkalj, Naglič, Stanišič, Kristič, Jocič, Kirbiš, Dorič, Sovre, Šnigovec.

Izključitve: Triglav 3-krat, Ilirija 4-krat.

Strelici: Tropan 6, Štirn, Peranovič 3, Balderman 2, Klančar, Bečić, Štromajer 1 za Triglav, Jocič 2 in Naglič 1 za Ilirijo.

V povratnem srečanju, ko je bil finalist že znan v Ljubljani, je dal trener domačih Rado Čermelj priložnost predvsem mladim, ki so odigrali polovico srečanja. Na povratno tekmo je Ilirija prišla številčno oslabiljena, saj vidijo svojo priložnost v malem finalu proti vaterpolistom Meggitoursa Kranj 90. Trener domačih Rado Čermelj je pred finalnim srečanjem optimistično razpoložen in dodaja: "V finalu bomo igrali le tri tekme in normalno vse tri zmagali. Smo boljša ekipa od Micoma Koper, v ligaškem tekmovanju pa smo nekoliko slabše igrali. Rezultat doma proti Micomu Koper 4 : 4 pa je rezultat slabega sojenja sodnika Edmonda Rebeca iz Kopra."

● J. Marinček

## MICOM KOPER : MEGGITOURS KRANJ 90 24 : 5

MEGGITOURS KRANJ 90 je v povratni tekmi v Kopru nastopil v postavi Dejak, Vončina, Kociper 1, Zupanič, Romžman 1, Radonjič, Pičulin, Jerman 2, Čadež 1, Hajdinjak in Rauter. ● Jože Marinček

## ZAČETEK PRVENSTVA V DRUGI LIGI

Koper, 24. julija - Na letnem kopališču Žusterne se je v soboto začelo tekmovanje vaterpolistov v drugi ligi, v kateri nastopajo štiri moštva. Tekmovanje je organizirano turnirsko in tako so bila odigrana štiri srečanja.

## PORTOROŽ : VODOVODNI STOLP 7 : 11

Sodnika Rebec iz Kopra in Marinček iz Kranja.  
PORTOROŽ: Krašna, Šokič, Baziaco 2, Hainz 1, Maslo, Južnič, Primožič 1, Bizjak 1, N. Pijerov, Kolenc 2, M. Pijerov, Benčić, Ilić.

VODOVODNI STOLP: Vidic, Chvatal 2, Švarc 2, Krašovec 2, Veličkovič, Podvršek V. I., Vidakovič, Balderman 2, Sirk.

## ŽUSTERNA : KAMNIK 3 : 15 (0 : 4, 0 : 3, 0 : 5, 5 : 3)

ŽUSTERNA: Lončarevič, Berce, Pečar 5, Vodopivec 1, Reiser 5, Mutič, Weillguny, Prelec 2, Vončina 2.

KAMNIK: Gorjup, Pibernik, Žnidaršič 1, Rijavec, Homar 1, Rajter 1, Turkalj, Kralj.

## VODOVODNI STOLP : ŽUSTERNA 4 : 9

Sodnika Rebec in Jerman iz Kopra.  
VODOVODNI STOLP: Vidic, Chvatal, Švarc, Krašovec, Veličkovič 1, Podvršek, Sirk, Šveglj, Balderman 3.

ŽUSTERNA: Lončarevič, Berce, Pečar 3, Vodopivec 1, Reiser 1, Mutič 1, Weillguny, Prelec, Vončina.

## KAMNIK : PORTOROŽ 7 : 14 (2 : 4, 1 : 5, 2 : 3, 2 : 2)

Sodnika Marinček iz Kranja in Čeklič iz Kopra.  
KAMNIK: Gorjup, Pibernik 1, Žnidaršič 2, Rijavec 1, Homar 2, Rajter 1, Turkalj, Kralj.

PORTOROŽ: Krašna, Šokič 1, Basiaco, Hainz 4, Maslo, Južnič, Primožič 6, Bizjak 4, N. Pijerov, Kolenc, M. Pijerov, Laginja, Ilić.

Organizacija prvenstva je bila izredno slaba in TK Vaterpolške zveze Slovenije bo morala dobera proučiti, komu še zaupati kako organizacijo. ● J. Marinček

## ZNANI SODNIKI ZA PRVE FINALNE TEKME

Koper, 24. julija - Po sklepu Združenja vaterpolskih ligašev je bil v Kopru v soboto, 24. t.m., izveden žreb za prvo finalno tekmo med Misom Koperom in Triglavom, ki bo v sredo, 28. julija, ob 21. uri v Kopru. Med četverico sodnikov je žreb izbral za to tekmo Poldeta Jermana iz Kopra in Marjana Pičulina iz Kranja.

Prav tako pa je bil izžreban sodniški par za tekmo za tretje mesto, ki bo danes, 27. julija, ob 19. uri na letnem bazenu v Vevčah. Tekmo Ilirija : Meggitours Kranj 90 bosta sodila Edmond Rebec iz Kopra in Matjaž Rakovec iz Kranja. ● Jože Marinček

MEDNARODNI TURNIR  
V KEGLJANJU NA ASFALTU

Klub za kegljanje na ledu Jesenice je v počastitev 40-letnice ustanovitve kluba organiziral to soboto, 24. julija, turnir v kegljanju na asfaltu z mednarodno udeležbo.

Turnir je potekal v športni dvorani Podmežaklja na Jesenah, tekmovanja pa se je udeležilo 26 ekip iz Avstrije, Italije in Slovenije. Ekipa so bile razvrščene v dve skupini, v finalu pa so se prve tri ekipe iz vsake skupine pomerile med seboj. Na turnirju so bili najboljši naši severni sosedje, saj so se uvrstili na prvih šest mest. Naši kegljači pa so kegljali dokaj solidno. Ob koncu tekmovanja pa je Klub za kegljanje na ledu Jesenice ob svojem jubileju najbolj zaslužnim organizacijam in posameznikom podelil spominske plakete, ki so jih prejeli Športno društvo Jesenice, Športna zveza občine Jesenice, Zveza za kegljanje Slovenije, ASKO Villach, Kastelruth, Regen, Spital, Globasnica, Ekoterm, Acroni, Adi Morhen, Aleksander Drole, Lado Sodja, Rudi Plesničar, Vinko Luževac, Edo Drobnak, Milan Lasnik, Jože Hudrič in Jože Klinar.

Finale: 1. St. Ulrich Silbersee, 2. E G G, 3. ASKO Vilach, 4. TCW Villach, 5. Selpritsch, 6. Krozberg (vsi Avstrija)...

Lojze Kerštan

## ŠTIRIDESET LET NOGOMETA V ŽELEZNIKIH

## KONČNO VSE NA PRAVEM MESTU

V Selški dolini so nogomet igrali že pred drugo svetovno vojno, sedanje mlade ekipe pa napovedujejo, da se za razcvet tega športa tudi naslednja desetletja ni bati.

Železniki, 24. julija - Štirideset let je tako dolga doba, da se tako človeku kot športnemu klubu lahko zgodi marsikaj. Tako je tudi sedanji Nogometni klub Železniki doživljal svoje vzpone in padce, vendar pa letošnji jubilej preživlja na zdravih nogah, z novimi, še boljšimi pogoji in ambicijami.

Po ustinih izročilih starejših domačinov naj bi nogomet v Železnikih igrali že v tridesetih letih, vendar pa podatki o članstvu niso preverjeni. Je pa natančno znano leto, ko so se mladi organizirali in začeli z načrtnim treniranjem in igranjem tekem. To je bilo avgusta leta 1953, ko so v Železnikih odigrali prvo tekmo. Od takrat naprej je njihovo moštvo redno nastopalo v ligaških tekmovanjih. "Iz industrijske šole v Mariboru, kjer sem dve leti igral pri Braniku, sem prišel tako rekoč "zastrupljen" z nogometom. Zato sem bil med tistimi, ki smo dali pobudo, da bi tudi v Železnikih igrali nogomet. Vendar pa dolgo ni šlo brez vzgoje podmladka, tako da smo leta 1962, ko smo mladi prevzeli TVD Partizan v Železnikih, začeli z vzgojo pionirjev in mladincev. Delo v klubu je zaživelo, priljubljenost nogometa v kraju je bila vse večja in tekmovanja v različnih kategorijah so potekala z boljšimi in slabšimi uvrstitvami do leta 1976, do "slovitih portoroških sklepov". Zaradi piramidalnega sistema smo se morali povezati z ekipo NK Ješenice. Leta 1978 smo uspeli priti v območno mladinsko ligo - zahod, kjer smo igrali eno leto. Takrat



Cveto Tavčar, dolgoletni nogometni zanesenjak, sedaj pa trener in predsednik NK Železniki.

je v klubu nastopila kriza, večina članskega moštva se je odločila za mali nogomet, začelo pa se je zanemarjati tudi delo z mladimi. Tako je klub imel svojo največjo krizo leta 1987, ko so člani izpadli iz gorenjske lige, se nato vanjo spet uvrstili in leta 1989 ponovno izpadli. Leta 1990 pa smo videli, da je v kraju spet vse več mladih, ki želijo igrati nogomet in zato smo ustanovili svoj klub z imenom NK Železniki. Do takrat, od leta 1970 do leta 1990, je klub deloval v okviru Športne



Na sobotni tekmi sta se pomerili domača ekipa in ekipa Jelovica - LTH, rezultat pa je bil izenačen 1 : 1.

## NOVI IGRALCI V DRESU ŽIVIL

## KORISTNA OBLAKOVA ŠOLA

Nogometaši Živil Naklo so sedaj na pripravah na Pokljuki. V novo sredino se uspešno vključujejo tudi novi igralci, večinoma mlajši.

Naklo, 20. julija - Moštvo trenira na Pokljuki, kjer trener Brane Oblak utrjuje predvsem telesno pripravljenost. Prav ti treningi so pod Brantovo taktirko najtežji. Tam boste težje dihal, je dejal igralcem na prvem treningu v Naklem trener, ki bo skušal z novimi močmi nadomestiti izgubo dveh dobrih igralcev, Martina Jeraja in Mirana Pavlina, ki sta odšla k državnemu prvaku SCT Olimpiji v Ljubljano. Prav z Olimpijo bodo Naklanci v nedeljo odigrali tekmo za trening.

Na prvem treningu smo se pogovarjali z novimi igralci v moštvu Živila Naklo. Tole so povedali.



Elvis Rogič iz Ljubljane, star 19 let: "Doslej sem bil član mladinskega moštva Olimpije iz Ljubljane. Ker imam višje ambicije, sem se odločil za prvligaški klub. Odločil sem se za Naklo. Pogoji za delo so v redu, trenersko ime je vabljivo in mislim, da se lahko še marsikaj naučim. Slišal sem, da imajo pod njegovim vodstvom mladi igralci možnost napredovanja in uveljavitve. Vabili so me tudi k Svobodi, vendar sem se odločil za Živila Naklo."



Iztok Kapušin iz Brežic, star 19 let: "Doslej sem igral za Svobodo iz Brežic. Ker grem sedaj študirat na fakulteto za šport, sem izbral najprimernejši klub in to so Živila Naklo. V klubu so urejene razmere, razen tega pa imajo dobrega trenerja. Igro mojega novega kluba sem doslej gledal na televiziji. Všeč mi je, da daje trener Oblak poudarek moči in kondiciji. Tudi sam sem takega kova igralec."



Robi Oblak iz Ljubljane, star 25 let: "Doslej sem igral v Studiu D v Novem mestu. Zakaj sem prestopil. Oče ni bil razlog. Pač pa sem o naklanski klapi slišal marsikaj zanimivega in dobrega. Naklanci so bili lani boljši od nas in to je bil drugi razlog za prestop. Vem pa tudi, da me oče lahko še marsikaj nauči. Lansko uvrstitev bomo težko ponovili, saj sta zapustila klub dva boljša slovenska nogometaša. Vprašanje je, ali bomo mi zmogli zapolniti vrzel. Potrudili se bomo in skušali doseči vsaj toliko kot lani."



Luka Vidmar iz Ljubljane, star 19 let: "Zadnje sem igral v mladinskem moštvu Ilirije. Živila se mi zdijo zanimiv klub, razen tega je trener Brane Oblak. Nekateri igralci so mi znani že od prej, posebej pa Marušiča, s katerim sva skupaj igrali. Da naj grem v Naklo, mi je svetoval moj trener pri Iliriji. Tam se boš lahko marsikaj naučil, mi je dejal."



Tomaž Velikov, star 27 let, iz Medvode: "Doslej sem skoraj 20 let igral za Medvode. Najboljši sem v vlogi veznega igralca ali prostostrelca. Na klubi sem branilca. Naklanski klub mi je všeč. S posameznimi igralci se dobro razumim. Njihova igra je borbena in odprta, to povsem ustreza mojemu načinu igranja. Upam, da bom uspel, seveda pa se bom trudil dokazati na treningih."



Brane Thaler, star 21 let, iz Strahinja: "Sem domačin. Zadnje sezono sem igral za Živila v III. ligi, to sezono pa sem se vrnil. Upam, da se bom vključil v kolektiv in da bom dobil kdaj tudi priložnost, da zaigram v prvem moštvu. Ocenjujem, da je realna uvrstitev Nakla 4. ali 5. mesto." ● J. Košnjek, slike G. Šinik



Predsednik medobčinske zveze Janez Torkar je za uspehe v mladi sezoni čestital domačim trenerjem in mladim nogometašem.

ga društva Alples. Ko pa smo se leta 1990 zagnano lotili dela, nam je velika novembrska poplava zalila igrišče. Na njem smo imeli 600 kubičnih metrov blata. Vendar pa smo z veliko strojnega in ročnega dela igrišče rešili, čeprav smo morali pol sezone igrati kot domačini na igrišču v Puštalu, kjer nam je prostor odstopil LTH. Od leta 1991 pa ponovno igramo na svojem igrišču, je o štiridesetletni zgodovini kluba povedal sedanji predsednik in dolgoletni nogometni delavec Cveto Tavčar.

Klub pa je v jubilejnem letu doživel tudi največji uspeh v svoji zgodovini. Mladinci so namreč postali gorenjski prvaki in s tem dobili pravico nastopati v območni mladinski ligi - zahod. Tudi kadeti so bili v minuli sezoni prvaki B lige in so si priborili pravico nastopanja v A ligi. "Zame osebno je tako danes prav prijetno, da se

lahko v klubu pohvalim s takimi uspehi, pa tudi, da smo uspeli dograditi našo hišo na igrišču. V klubu je trenutno 12 registriranih igralcev v štiri kategorijah. To so sami domačini, tako da je na vsaki tekmi tudi veliko gledalcev. V OS Železnikih imamo tudi nogometni krožek, od koder prihajajo v klub mladi igralci. Sporožirajo nas domača podjetja in zasebniki, tako da z denarjem nimamo večjih težav. Vse to poudarka dajemo sodelovanju s stariji igralcev, veliko jih slug za dobro delo pa imajo tudi dobri trenerji. Do letošnjega leta sva bila v klubu dva trenerja in dva inštruktorja, letos so v Bohinju diplomirali trije novi inštruktorji, v Ljubljani Fakulteti za šport pa so tudi trije trenerji, ki naj bi diplomirali v letošnjem letu," pravi Cveto Tavčar, ki zagotavlja, da se za prihodnost nogometa v Železnikih ni bati. ● V. Šinik, novnik

ODBOJKA  
DAN ODBOJKE USPEL

Jesenice, 24. julija - Minulo soboto so odbojkarji delavci jeseniške občine pripravili promocijsko prireditev, ki so jo poimenovali "Dan odbojke".

Prireditev je bila dober uvod v novo sezono. Najprej se je predstavila ženska ekipa Jesenic, ki je premagala ekipo Gorjiz 2 : 1. V tekmi moških ekip pa so v mešanih ekipah nastopili člani ekipe Bleda in Žirovnice, tako da so gledalci uživali v vrhunski igri. Zmagala je siva ekipa z rezultatom 2 : 1. Na koncu so pripravili odbojkarjski ples. ● B.J.



Torek, 27. julija 1993

NA BLEDU MLADI VADIJO V HOKEJSKI ŠOLI RUDI HITI

## POČITNICE NA LEDENEM TRENINGU

Te dni na Bledu že tretje leto zapored poteka hokejska šola - V prvi skupini je vadilo več kot šestdeset otrok starih od sedem do štirinajst let, danes začena z vadbo druga skupina, prihodnji teden pa še tretja.

Bled, 26. julija - Hokejski kamp je prav gotovo svojevrstna oblika preživljanja počitnic, ki pa so se mladi v preteklih dveh letih že navadili. Sredi najhujše vročine se dvakrat na dan za uro in pol odpravijo na led, kjer pa se ob treningih niti ne uspejo dodobra shladiti. Poleg treninga na ledu mladi hokejski naraščajniki radi tudi plavajo v jezeru, telovadijo v dvorani, se igrajo z žogo, pod večer pa se s pomočjo kaset in predavanj učijo hokejskih znanj.

Slovenska hokejska šola na Bledu, ki nosi ime po nekdanjem državnem reprezentantu, sedaj pa trenerju Bleda in selektorju slovenske reprezentance Rudiju Hitiju, se je pridobila ugled tako doma kot v tujini, zlasti v Italiji. "Zanimanje za našo šolo na Bledu je bilo letos veliko zlasti v Italiji in Avstriji, vendar so se žal nekateri starši italijanskih naraščajnikov zadnji hip premislili, saj niso upali poslati otrok v bližino vojne. Ostali, ki so prišli v prvo skupino, pa so zelo zadovoljni. Za sorazmerno nizko ceno smo jim ponudili bivanje v hotelih Krim in Astorija ter seveda strokovno vodenje tabora na čelu z Rudijem Hitijem, ter češkim strokovnjakom Vaclavom Červenym ter odličnima ruskima demonstratorjema Anforovom in Paramonovom. Domačini prihajajo na Bled le čez dan, zvečer pa jih pridejo iskat starši ali gredo sami domov, tisti iz oddaljenih krajev pa prav tako bivajo na Bledu. Vsi so dobili enotne majice z napisom hokejske šole in zaenkrat vse poteka, kot je treba," pravi Brane Terglav.



Rudi Hiti

Tudi Rudi Hiti, katerega skrb za naraščajnike se začena že precej prej, kot pridejo na Bled, saj mora zanje pripraviti vse programe, ima te dni polne roke dela. "Mladi, ki so prišli v naš hokejski kamp, zvečine že igrajo hokej, nekateri sicer le še kratek čas, drugi pa že po več let. Tako smo jih glede na starost, predvsem pa na hokejsko znanje, razdelili na tri skupine, vsako skupino vodita dva



*Egon Murič iz Radovljice bo jeseni šel v peti razred: "Hokej igram že peto leto. Treniram pri Bledu, do sedaj pa sem nastopal v ekipi mlajših pionirjev. Hokejski kamp sem obiskoval že lani, naučil sem se marsikaj in spoznal tudi dosti prijateljev. Da preživljam počitnice na ledu, mi je izredno všeč, saj rad igram hokej in nameravam nekoč postati dober igralec. Najraje pa bi igral kar v Ameriki!"*



*Giliano Zorzet iz Milana je star trinajst let: "Hokej igram pri Milano Lionsu in to že osem let. Da pridem na Bled, sem se odločil zato, ker je moj trener Finžgar doma iz Ljubljane in mi je povedal, da je na Bledu dobra hokejska šola, pa tudi zato, ker sem si doma ogledal filme o Bledu in mi je bilo všeč. Sedaj se tu počutim zelo dobro, zelo sem zadovoljen, spoznal pa sem tudi veliko novih prijateljev."*



Vaclav Červený

trenerja, za vsako skupino pa smo pripravili poseben program. Časi so taki, da mora otrok čimprej začeti s športom, ki ga zanima, zato je težko oceniti, kdaj je za hokejista to najprej ali najkasneje. Nekateri začnajo s petimi leti, drugi šele pri dvanajstih, ko je s trdim delom in talentom moč še marsikaj nadomestiti. Trenerji hitro ugotovimo, kdo od mladih igralcev bo lahko dober hokejist. Najpomembneje je, da ima smisel za kolektivno igro, za kombinacije, skratka, da dela z glavo. S trdim treningom se si-

cer da marsikaj nadomestiti, vendar talent že mora biti," pravi o svojih izkušnjah pri delu z mladimi Rudi Hiti.

Sicer pa je namen hokejskega kampa predvsem, da se mladi iz različnih klubov zberejo na enem kraju, da se pogovorijo, da pokažejo, kaj znajo, da se naučijo kaj novega in seveda tudi poveselijo. V enem tednu dobijo tudi delovne navade, navadijo se, kako mora športnik delati in tudi, kako počivati. "Res je, da je pri hokeju najpomembneje, da ima bodoči igralec talent za igro, vendar pa talent sam po sebi nič ne pomeni. Treba je dobiti delovne navade, treba je trenirati. Pet let, kolikor sem bil v Sloveniji, sem ugotovil, da so slovenski otroci nadarjeni za hokej, da imajo tudi dokaj dobre pogoje za razvoj, da pa se navadno ustavi v mladinski kategoriji, ko ni več prave konkurence. Veliko jih zato izgubi motivacijo za delo," pravi Vaclav Červený, ki je pet let skrbel za jeseniške hokejske naraščajnike, lani pa se je vrnil domov na Češko. Kljub temu da je sedaj doma, pa se v Slovenijo rad vrača in zato ga je Rudi Hiti že za naslednje leto spet povabil v blejski hokejski kamp. ● V. Stanovnik, foto: L. Jeras



Otroci se na blejskem ledu učijo hokejskih veščin, priložnost pa je tudi za nova prijateljstva.

AVTOMOBILIZEM V CERKLJAH OB KRKI

## ODLOČNE PRIPRAVE NA "VELIKO NAGRADO BREŽIČ"

To bo prva civilna dejavnost na tem, doslej vojaškem letališču in Brežičani si želijo, da bi za seboj potegnili tudi ostale.

Brežice, 21. julija - Na nekdanjem vojaškem letališču v Cerkljah ob Krki bo 22. avgusta prireditev, kakršne v Posavju in na Dolenjskem še ni bilo. Najboljši slovenski avtomobilisti se bodo preizkusili v cestnohitrostni dirki, ki jo je organizator, "Promotor team Brežice", polmenoval "Velika nagrada Brežič".

Proga je dolga 3.300 metrov in je speljana po glavni ter pomožnih letaliških stezah, tekmovalci pa se bodo pomerili v dirki za pokal Jeklotehna - Daihatsu ter v dveh razvrstitvenih vožnjah za razreda A in N. Med posameznimi vožnjami si bodo gledalci, za popestritev, lahko ogledali nekaj "ta bolj-ših" serijskih in vrhunskih av-

tomobilov, organizatorji so povabili v goste motoriste, ki naj bi pokazali svoje spretnosti in hkrati preizkusili stezo. Ta je betonska, groba in na njej gume zdržijo le zelo malo časa. Zvezda zabavnega dela programa bo vsekakor mlada tekmovalka v kartingu, Nina Jerančič, ki je, za novinarje, pokazala svojo spretnost v ravnanju s

Formulo Ford že po današnji tiskovni konferenci. Opazovalci iz Avto-moto zvez Italije, Avstrije, Nemčije in Madžarske, ki so jih predstavniki Promotorja tudi povabili na prireditev v Cerkljah ob Krki, naj bi ocenili tako stezo kot učinkovitost in sposobnost organizatorjev. Z njihovim ugodnim mnenjem si bosta namreč Promotor in cerkljanska (letališka) steza utrla pot v program mednarodnih cestno hitrostnih prireditev za prihodnje leto. Po nekaterih začetnih razgovorih kaže, da bi na tej stezi bili pripravljene organizirati svoje pokale Opel, Daihatsu in Ford.

Vsi nadaljnji načrti, vključno s prodorom v koledarje mednarodnih dirk so odvisni od uspešne izvedbe uradnega treninga in dirke 21. in 22. avgusta, zato se bodo pripravljali zelo potrudili tako po strokovni plati, kakor tudi pri skrbi za udobje in varnost obiskovalcev. Prireditev bo ob vsakem vremenu, dotlej bodo že imeli postavljenih nekaj tribun, morda bodo celo pokrite, nevarni deli proge bodo zaščiteni z betonskimi stebri ali z avtomobilskimi gumami, napolnjenimi z betonom.

Prireditelji nameravajo na



Nina Jerančič, slovenska zvezda kartinga

prireditev v Cerkljah privabiti ljubitelje avtomobilizma iz vse Slovenije, zato so se odločili tudi za organiziran avtobusni prevoz. Možen bo samo ogled nedeljske prireditve ali pa kombinacija z dvodnevni obiskom v bližnjem počitniškem centru Terme na Catežu. Vstopnica za dva dneva (uradni trening) bo veljala 400 SIT, samo tekmo pa si boste lahko ogledali za 300 SIT. ● I. K.

## JADRALNO PADALSTVO

SLOVENSKA JADRALNO PADALSKA LIGA

### PO OSMIH TEKMAH VODI JOCIF

Kranj, 25. julija - Slovenski jadralski padalci so po uspešno izvedenem državnem prvenstvu (posamične tekme so šele tudi za ligo), v tem mesecu nadaljevali z ligaškimi tekmami. Tako so peto in šesto tekmo organizirali v Tolminu, sedmo in osmo pa v Pred-dvoru.

Prvi vikend v juliju je tekmovalje potekalo na Primorskem. V soboto so tekmovalci štartali na Kobali ter nato leteli prek Drez-nice in Kuka, cilj pa je bil v Tolminu. Skupna dolžina leta je bila 32 kilometrov, zmagal pa je Mare Novak (Nowa), pred Andrejem Bertonclem (Let - AirSystems) in Sebastjanom Podbregarjem (DJP Velenje). Domen Slana (Let - AirSystems) je bil četrty, Andreja Pušič (Nowa) pa peta.

Tudi štart nedeljske tekme je bil na Kobali, prelet pa je potekal prek Loga in Kuka do Tolmina. Proga je bila dolga 52,8 kilometra, zmagal pa je Domen Slana (Let - AirSystems), pred Alešem Šusterjem in Markom Novakom (oba Nowa). Matej Jocih (Let - AirSystems) je bil četrty, Janez Žibert (Orli) pa peti.

Prejšnjo soboto in nedeljo pa sta bili sedma in osma ligaški tekmi organizirani v Pred-dvoru. V soboto je bil štart na Kriški gori, prelet pa je potekal prek Možjance, Gozda, Pred-dvora, in Svetega Lovrenca s ciljem pri jezeru v Pred-dvoru. Zaradi napovedanih popoldanskih neviht je bil štart zgoden, nizke baze pa niso dopuščale letenja nad dva tisoč metrov. Precej tekmovalcev je moralo končati tekmovalje na drugi obratni točki, celo disciplino pa je opravilo devet tekmovalcev. Zmagal je Mare Novak (Nowa), drugi je bil Janez Žibert, tretji Srečko Meglič (oba Orli), četrty Klemen Lorbar (Celje), peti Rok Žagar (Orli), šesti Peter Slapar (Polet), sedmi Matej Jocih (Let - AirSystems), osmi Daro Prevc (Krokar) in deveti Miha Vogrinec (Sever).

Nedeljska tekma je potekala od štarta na Kriški gori, prek Tržiške doline v Dobro in od tam naprej proti Žirovnici do Zabreznice, ter nazaj do tovarne Elan v Begunjah, kjer je bil cilj. Skupna dolžina je bila 40,4 kilometre, ker je pihal lokalni vzhodnik, je večina tekmovalcev priletela le do vzratne točke do Smokuča. Dva zaostala tekmovalca pa sta preletela obratno točko pol ure kasneje, ko sta imela že spremenjene pogoje, saj se je veter zasakal, zato sta brez težav preletela ciljno črto pri Elanu. Tako je na osmi tekmi letošnje lige zmagal Rok Preložnik (Celje), pred Damjanom Jazbecem (Lesce - Bled). Od tretjega do desetega mesta pa so se uvrstili: Rok Žagar (Orli), Sandi Marinčič (Kanja), France Megušar (Krokar), Marko Novak, Ljudmila Pintar, Mirko Čoko (vsi Nowa), Janez Žibert in Srečko Meglič (oba Orli).

Izvedbo tekmovalja sta omogočila sponzor lige STUDIO G3 - JIM BEAM in hotel BOR v Pred-dvoru, organizator pa je bil klub Orli iz Kranja.

V skupni razvrstitvi letošnje slovenske jadralske lige po osmih liga tekмах vodi Matej Jocih (Let - AirSystems) s 6439 točkami, pred Rokom Preložnikom (Celje Fun - Fly) z 5944 točkami in Domenom Slano (Let - AirSystems) z 5848 točkami. Liga se bo predvidoma nadaljevala 21. in 22. avgusta. ● V. Stanovnik

## PLAVANJE

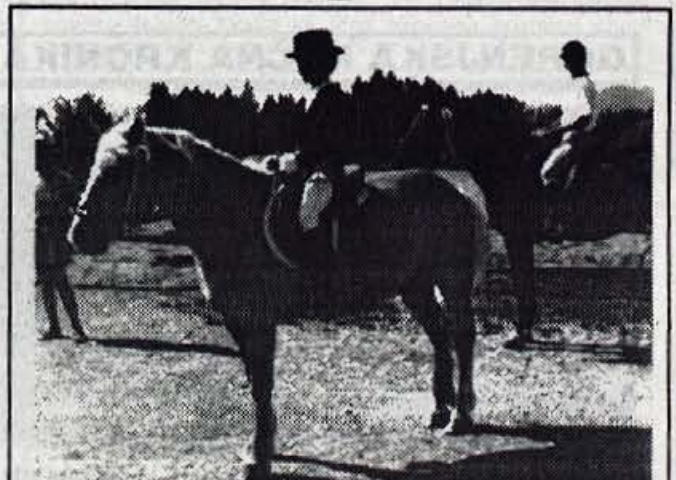
### MARKO PETKRAT, ALENKA ŠTIRIKRAT ZLATA

Trbovlje, 25. julija - Konec tedna je bilo v Trbovljah državno prvenstvo v plavanju, na katerem so pomembno vlogo odigrali tudi plavalci Triglava na čelu z Milenkovičem in Omejčevom ter plavalke Radovljice na čelu s Kežarjevo. Državna rekorda sta na tekmovalju dosegla Jure Melon na 50 in 100 m prosto ter Nika Brežnik na 50 metrov prosto.

Kranjčan Marko Milenkovič je postal prvak v vsakem nastopu in osvojil pet medalj, prav tako tudi Alenka, ki je zmagala štirikrat. Kolajni bi bilo lahko še več, vendar ne gre tekmovalcev preveč obremenjevati, saj Alenka sedaj čaka evropsko člansko prvenstvo. V mladinski konkurenci je treba omeniti lepe rezultate Aleša Aberška in Mete Suhadolnik, ki sta osvojila srebrni medalji, Meta in Nina Hajdinjak pa sta osvojili še bronasti medalji. V kadetski konkurenci je uspešno nastopila Petra Omejc, članica Triglava, ki je osvojila tri zlate, srebrno in bronasto medaljo, bronasto medaljo pa je osvojil še Jure Grobovšek. Prav tako so se izkazali nekateri mladinci, ki so dobro plavali v finalu: Marko Oberstar, Andraž Gašperlin, Simon Mladenovič, in Nataša Štefe. ● Rado Mladenovič

### TRIATLON VOGERSČEK

Kranj, 26. julija - Minulo soboto je bil pri Novi Gorici organiziran kratki triatlon Vogersček. V moški kategoriji je zmagal Jani Tomšič (Ljubljana) pred Damjanom Žepičem (Happideja). Uroš Pikec (Triglav Kranj) je bil kljub padcu s kolesom šesti. Pri ženskah je zmagala Nataša Nakrst - Kosmač, Darja Ažman (Triglav Kranj) pa je bila tretja. ● (vs)



Martin Glavič, najmlajši tekmovalce v Konjeniškem klubu Kranj, se je pred dvema letoma vpisal v jahalni tečaj, letos pa je že zmagal na klubskem tekmovalju.

Konjeniški klub Kranj organizira začetne in nadaljevalne jahalne tečaje za mladino in odrasle, rekreacijsko in turistično jahanje. Tečaji so vsak dan od 17.00 dalje v Bobovku pri Kranju, informacije tudi po tel.: 212-886.



Nina v svojem jeklenem prijatelju



## KRIMINAL

## Grozil sestri in materi

Kranj, 26. julija - Pred tednom dni je Klemen D., rojen 1968. leta, doma iz Žirov, ob 14. uri in 20 minut začel prepričati sestro in materjo. Ostre besede so se spreverile v grožnje. Ker je Klemen vzel v roke nož in ni odnehal, sta ženski pobegnili iz njegove bližine. Kriminalisti iz Škofje Loke bodo proti storilcu podali kazensko ovadbo zaradi utemeljenega suma nasilništva. ● S. S.

## Voznik nadlegoval štoparko

Kranj, 26. julija - Dogodek sega v prve dni julija, ko je Viktor P., rojen 1934. leta, doma iz Radovljice, malo pred polnočjo ustavil svoj avto na cesti proti Bohinju. Ob njej je namreč stala ženska z dvignjenim palcem na roki, ki se je želela peljati domov. Med vožnjo je voznik predlagal potnici, da bi uslugo poravnala s protiuslugo. Ker ga je zavrnila, je pri kraju Lepence ustavil; zatem je začel potnico otipavati, čemur se je upirala, zato ji je grozil tudi s silo. Vseeno ga je uspela prepričati, naj pelje dalje. Medtem ko je voznik speljeval z vozilom, je sopotnica skočila iz avta in pobegnila. Na srečo sta se ravno takrat pripeljala mimo blejska policista, ki sta odpeljala dekle na pravi naslov. ● S. S.

## Vroča telefonska linija

Kranj, 26. julija - Podjetje PTT iz Kranja je prijavilo nevsakdanje odkritje. Ugotovilo je namreč, da se je Šrdan Z., rojen 1964 leta, doma iz Kranja, rešil pomanjkanje telefona kar po svoje. S priklopom na žico sosedovega telefona je oškodovancu povzročil v enem samem mesecu za 42 tisočakov škode. ● S. S.

## Oskrunjen spomenik

Kranj, 26. julija - Planinsko društvo Dovje-Mojstrana je prejšnji torek prijavilo, da je v dolini Vrata neznanec prišel do spomenika padlim gornikom v bližini Aljaževega doma in ga oskrnil. Odvil je namreč vijake in odnesel ploščo, ki je posvečena padlim planincem v letih 1941-1945. Škodo ocenjujejo na 40 tisočakov. ● S. S.

## Požar zaradi snemanja

Kranj, 26. julija - V oddelku TAP kranjske Save je 20. julija ob 9.50 ekipa zasebnega podjetja Libra iz Kranja snemala reklamni film po naročilu tovarne. Ob snemanju kadra na liniji Triplex, kjer nanašajo lepila na protektorje avtomobilskih plaščev, se je osvetljevalec z močno halogensko svetilko približal plastični cevi z lepilom. Iz cevi, ki se je segrela, je brizgnilo lepilo in se vžgalo. Zaradi hitrega ukrepanja delavca za strojem, ki je vključil ročno napravo za gašenje, so ogenj ugasnili; osvetljevalec je vseeno utrpel površinske opekline. Vzroke nesreče in obseg škode zaradi požara še ugotavljajo. ● S. S.

## Poškodovan delovni stroj

Kranj, 26. julija - Iz delovne enote kranjskega Gradbinca so 23. julija zjutraj obvestili kranjsko policijo, da je dva dni poprej prišlo do poškodbe njihove črpalke za beton. S tako imenovano hrusko za prevoz betona so dovažali material na gradbišče na Smedniški cesti. Iz doslej še neznanega vzroka se je znašel v mešalcu del kovinske cevi. Zaradi tega se je pokvarila črpalka, a je na srečo le za 20 tisočakov škode. ● S. S.

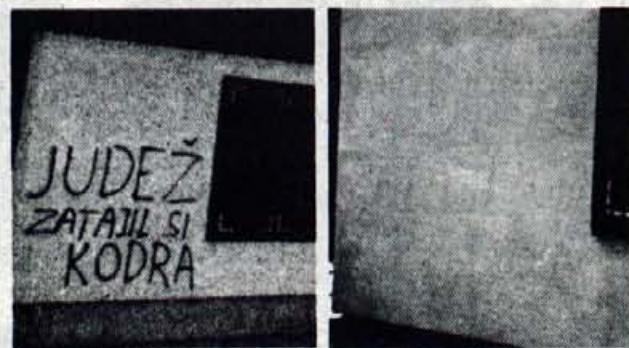
## Obarvana Tržiška Bistrica

Tržič, 26. julija - Minuli petek dopoldne je tekla Tržiška Bistrica skozi mesto rdeče obarvana. Kot je odkrila preiskava v tržiški tovarni Lepenka, je do obarvanja reke prišlo zaradi razlitja petih litrov živilske barve.

Močno koncentrirano barvo, ki ni strupena, dodajajo surovinam pri izdelavi papirnih proizvodov. Kot so pojasnili v vodstvu tovarne, je do razlitja prišlo po malomarnosti enega od delavcev. Dejanje ni v nikakršni povezavi s tovarniško čistilno napravo. Čeprav vodnogospodarski inšpektor ob ogledu reke po razlitju barve ni opazil vidnih posledic, so odvzeli več vzorcev vode za podrobno analizo v Zavodu za socialno medicino in higieno Gorenjske; le-te še raziskujejo.

Tržiški ribiči vendarle že dalj časa opažajo negativne vplive na ribji zarod zaradi izpustov odpadnih voda iz Lepenke. Zaskrbljeni so tudi zaradi motnosti reke po izpustu vode iz pretočnega jezua na Lomščici. ● S. Saje

## GORENJSKA NOČNA KRONIKA



GRAFIT NA VILI JE DALA IN VZELA NOČ - Četrtna seja državne preiskovalne komisije o aferi Elan, o kateri pišemo na 1. strani Gorenjskega glasa, je gotovo vznemirila javnost in nekatere poznavalce glavnih akterjev v aferi. Drugače si ni moč razlagati dejanja neznanega storilca, ki je na steno ob vходу v vilo Aljančičevih v Bistrici pri Tržiču z velikimi tiskanimi črkami zapisal: "JUDEŽ, ZATAJIL SI KODRA". O tem se je v Tržiču kar precej govorilo minuli petek, v soboto dopoldne pa je bila stena že sveže prepleškana. Obrisi črk vseeno še vedno udarjajo skozi belo barvo. In še pripis! Lastnik omenjenega objekta menda sploh ni Uroš Aljančič, ampak njegova žena; torej, trud je bil zaman. - S. S.

Inšpektorji na obisku v gostinskih lokalih

# V Črnem baronu se je kadilo kot iz dimnika

Zato predlagajo omejitev poslovnega časa lokalu največ do 22. ure.

Kranj, 26. julija - Zaposlovanje osebja v gostinskih lokalih brez pogodb o delu in veljavnih zdravstvenih pregledov sploh ni redkost. Lastniki včasih pozabijo pogledati na uro, zato inšpektorji najdejo goste ob nedovoljenem poslovnem času. Če v loški občini higiena ne zaskrbljuje, pa je drugače v Kranju. V Črnem baronu se je kadilo kot iz dimnika.

Delavci Uprave inšpekcij-skih služb za Gorenjsko so skupaj s policisti ta mesec opravili kontrolne preglede v 10 gostinskih obratih v škofjeloški občini ter 6 obratih v kranjski občini. Razen za higieno prostorov so se zanimali za opravljanje zdravstvenih pregledov o higienem minimumu zaposlenih, označevanje cen in spoštovanje poslovnega časa, zaposlovanje "na črno" ter motenje javnega reda in miru.

## Tuja imena privlačijo...

Po obisku inšpektorjev lokal Valentino v Škofji Loki ne bo več "spaghetteria", kot je pisalo na tabli pri vходу v tujem jeziku. Morda bo pomagala tu-

di manjkajoča označba poslovnega časa v točilnici k prenehanju strelbe na vrtu po 22. uri, kot je bilo dogovorjeno zaradi motenja miru sosedov; pri pregledu ob 22.45 so tam postregli še 9 gostom. Lastnik bo moral urediti tudi pogodbe o delu za kuharja in točajko; slednja ni imela niti delovne obleke niti zdravstvenega dovoljenja. Podobna zgodba se je ponovila v loški okrepčevalnici SARA, kjer točajka tudi ni imela pregleda za živilsko stroko. Točajki v nočnem lokalu "Fajn klub" na Dolenji Dobravi pa je poleg tega dokumenta manjkala še delovna obleka in delovna pogodba; le-te ni imel tudi njihov menajec plošč.

## Odrpto je bilo malo dalj...

Diskoteka "CHARLI" v Žireh je sedaj že zaprta zaradi prenavljanja, vendar pa bo lastnik pred ponovnim odpiranjem moral skleniti pogodbe o delu z zaposlenimi. V svoji gostilni Pri Aleksu nad diskoteko bo moral poskrbeti zlasti za spoštovanje poslovnega časa.

Po ure čez polnoč je bilo v točilnici 5 gostov, čeprav bi lokal morali zapreti ob 23. uri. Ob 23.45 je bilo v obratu Gepard v Žireh približno 40 gostov kljub označbi poslovnega časa od 9. do 23. ure. Razen vidnejšega cenika v tem lokalu so pogrešali ustrezna dokazila o zdravniškem pregledu za točajko in natakarja. Okrepčevalnica "Gačnk" na Trebiji je bila ob eni uri zjutraj sicer zaklenjena, vendar so v točilnici našli 5 gostov.

## NESREČE

## Devet ranjenih na cestah

Kranj, 26. julija - V prejšnjem tednu se je na gorenjskih cestah zgodilo 8 prometnih nezgod s telesnimi poškodbami udeležencev. V njih se je ranilo 9 oseb. Ob tem je vendarle spodbudnejši podatek, da je že tretji teden minil brez smrtnih žrtev. ● S. S.



MOTOR NA DVOJE, VOZNIK OSTAL CEL - V soboto dopoldne se je zgodila na magistralni cesti Kranj-zahod - Radovljica na bistriškem klancu prometna nezgoda, ki se je srečno končala za voznika motorja. Njegov motor je po trčenju s "katrcem" ostal brez prednjih vilic in kolesa, motorista pa so zaradi padca odpeljali le na opazovanje. O nesreči poročamo, ker je bilo zanjo krivo hkratno dvojno prehitavanje, kar se na odseku v bližini avtomobilske ceste vse pogosteje dogaja. S. S. - Foto: S. Saje

## V poletni senci z Gorenjskim glasom Vabljeni v Glasovo družino

Pravi pasji dnevi so tu, v vročih poletnih dneh je najboljša rešitev: prijetna senčica in branje Gorenjskega glasa. Če na Vaš naslov dvakrat tedensko še ne prihaja najbolj bran gorenjski časopis, izkoristite poletno ponudbo in se nanj naročite!

Najlažja pot je izpolniti našo naročilnico ali pa poklicati v naročniško službo Gorenjskega glasa (064/218-463). Za nove naročnike smo v juliju pripravili poletno darilce: vsem, ki boste Gorenjski glas naročili do konca tega meseca, bomo s sodelovanjem PPC Gorenjski sejem Kranj podarili vstopnico za avgustovski mednarodni gorenjski sejem.

## Naročilnica

Nepreklicno naročam GORENJSKI GLAS za najmanj eno leto

Ime in priimek .....

Točen naslov .....

Pošta (števil.) .....

Datum: Podpis

Naročilnico pošljite na naslov: ČP Gorenjski glas, 64000 Kranj

Mladostna vihrovost med počitnicami

## Več pozornosti voznikov in staršev

Čeprav se bodo šolske počitnice kmalu prevesile v drugo polovico najbrž ni prepozno za opozorilo tako staršem kot voznikom na večjo sproščenost otrok med počitnicami, ki ima lahko na cesti neželjene posledice. K temu priganja tudi prejšnji četrtek, ko sta bila v približno istem času udeležena v nesrečah otroka v kranjski in loški občini.

Čas šolskih počitnic vpliva na spremenjeno obnašanje otrok, ki se odraža v zmanjšani pazljivosti na dogajanje okrog njih. Določeno je takrat mladostna vihrovost znatno večja tudi na cestah, pozostajajo tudi podatki o celo 30-odstotnem povečanju števila prometnih nesreč poleti. Ker je takrat več mladih na kolesih in mopedih, ali pa hodijo po prometnicah peš, ne bo odveč večja pozornost voznikov na njihovo ravnanje. Ob vožnji mimo posameznika ali skupine otrok mora biti voznik pripravljen na morebitno nekontrolirano reakcijo otroka. Nujnost zmanjšanja hitrosti med vožnjo skozi naselja je med počitnicami še večja, saj mnoge ulice postanejo igrišča. Če se zakotlji žoga na cesto, bo za njo hip za tem prišel še otrok. Seveda ni moč vse odgovornosti za varnost otrok v prometu naložiti le voznikom motornih vozil! Starši so prvi dolžni, da nadzirajo oddaljevanje svojih otrok od vrta ali igrišča. Ponos na malega kolesarja, ki upa sam na cesto, se lahko kaj hitro spremeni v žalost. Kadar obdarujejo mladostnika z mopedom, naj mu obenem kupijo še čelado ter knjižico s prometnimi predpisi, če že ni opravlil izpita v šoli. Tudi na lastne zgledne gre pozabiti, ko odrasli poučujejo otroke o nevarnostih v prometu. ● S. Saje

Zaplet o cenah kruha

## Kdo bo popustil: vlada ali peki

Tržna inšpekcija že pošilja odločbe pekarnam, ki ne spoštujejo vladne uredbe o znižanju cen kruha na prvotnijsko ravno.

Kranj, 23. julija - Ko so številna žitno predelovalna podjetja junija podražila moko in kruh, je vlada sprejela uredbo, s katero je zahtevala, da morajo drobnoprodajne cene pšenične moke in kruha vrnila na raven 1. junija. Pekarne so na vladno uredbo različno reagirale, nekatere so znižale cene, druge vztrajajo pri podražitvah.

Spor med vlado in peki je za zdaj, če se izrazimo v šahovskem jeziku, v "pat poziciji". Vlada je nad peke pognala inšpektorje, ki že pišejo odločbe, v (številnih) žitno predelovalnih podjetjih pa vztrajajo pri junjskih podražitvah in dokazujejo, da je vladni ukrep ekonomsko in pravno neutemeljen. V Žitu Gorenjka Lesce pravijo, da jim kruh že od lanskega polletja dalje (s krajšo prekinitvijo) prinaša z izgubo in da bi ga peki z izgubo tudi zdaj, če bi spoštovali vladno uredbo. Največ kršiteljev je radovljiški in jeseniški občini, kjer se ravna po Žitu, ki spoštuje vladne uredbe. Če smo zvedeli na inšpekciji, bodo odločbe prešli v začetku te tedna. Kršiteljem ne grozijo denarne kazni v zneskih od 500.000 do 1,4 milijona tolarjev, ampak tudi odvzem nepravilno pridobljene premoženjske koristi. ● C.Z.

GORENJSKI GLAS

AVTOŠOLA  
Begunjska 10 · pri vodovodnem stožcu  
Tel.: (064) 216-243



# MI VAM I VI NAM

**UGODNA PONUDBA** vrtnih kosilnic Alko Top 3500 = 26.500,00 SIT (s košem = 36.060,00 SIT; s pogonom = 53.034,00 SIT) in OLJA Agri Castrol = 380,00 SIT, Mustang = 316,00 SIT, Trans Hidrol 85 = 239,00 SIT, Hipenol 90 = 225,00 SIT, Delta 5 = 303,00 SIT, Delta Sint 350,00 SIT (cene veljajo za 1 liter) in OLJE za mešanico Jonsered 0,4 litra = 300,00 SIT. Pozor! Najnižje cene motornih žag Jonsered, traktorskih gum Barum in zaščitnih sredstev Region = 1.850,00 SIT, Metasitoks = 1.310,00 SIT, Ridomil = 2.080,00 SIT, Boom efekt = 1.400,00 SIT. Pokličite **KMEČKI STROJ Škofja Loka, tel.: 631-4971**

## MALI OGLASI

217-960

### APARATI STROJI

PANASONIC, brezžični telefoni, tajnice, telefaksi in telefonske centrale, zelo ugodno prodam. ☎ 632-596 17063

Starejši rabljen TRAKTOR, do 5 KS, kupim. ☎ 061/738-619 17145

Prodam HOBEL MAŠINO 40 cm, ročno kosilnico in hrastove deske. ☎ 312-101 17434

Zapakirano satelitsko anteno SAT 100 prodam za 350 DEM. ☎ 242-403 17527

PANASONIC VIDEOKAMERO VHS NV M 7, odlično ohranjena, z adapterjem, baterijo in kovčkom, prodam za 1500 DEM. ☎ 78-155

Novo visokotlačno hidravlično ČRPALKO 8 lit. 400 bar., prodam. ☎ 327-319 17558

Dobro ohranjen ŠROTAR prodam. Potočnik, Polica 9, Naklo 17667

HLADILNO SKRINJO in PRALNI STORJ, prodam. ☎ 715-801 17622

Električno in motorno KOSILNICO, ter starejši MOTOR, prodam. ☎ 715-801 17623

### SAMSUNG

#### POSEBNA POLETNA PONUDBA

TV 37 cm 33.520 SIT

TV 51 cm TTX 43.100 SIT

TV 63 cm TTX 64.980 SIT

TV 37 cm TTX 36.940 SIT

TV 55 cm TTX 49.930 SIT

TV 72 cm TTX stereo 96.590 SIT

VIDEOREKORDERJI od 39.670 SIT

HIFI STOLPI od 41.730 SIT

#### TV-HIFI-VIDEO CENTER REVOK

C. Talcev 3 Kranj

Tel.: 212-367

od 9. do 12. in od 15. do 19. ure

S tem kuponom vam ob nakupu poklonimo 2 VIDEO KASETI

### GR. MATERIAL

1800 kom nove strešne OPEKE trjanske (sive), prodam. ☎ 211-852

KABEL PP 41A 4x35 + 2,5 - 18 m, za priklop stanovanjske hiše, poceni prodam. ☎ 66-366 17555

100 k.m. KOMBI PLOŠČ, šir. 3 cm in zakonsko JOGI POSTELJO, ugodno prodam. ☎ 221-170 17572

SALONITKO mali val, rabljeno, vendar kvalitetno, prodam v Kranju. ☎ 50-053, po 19. uri 17675

Prodam PUNTE in suha DRVA. Veselovo 24, ☎ 421-056 17583

### KUPIM

Odkupujemo starinsko POHIŠTVO in ostale starinske PREDMETE. ANTIKA KIRKA, Tavčarjeva ul. 7, Kranj. ☎ 221-037 in 48-545 18621

V Škofji Loki kupim GARAJZO. ☎ 621-451, po 16. uri 17594

### LOKALI

Ugodno damo v najem turistično stanovanjski objekt v Podlublju nad Trzinom z možnostjo takojšnje obratovanja. ☎ 81-827, popoldan 17571

### KOLESA

MOPED BT 50 S v odličnem stanju prodam ali zamenjam za avtomatik, po dogovoru. ☎ 50-137 17534

### TELEFON

TRGOVINA - SERVIS

telefaks - žicni in brezžični telefoni - tajnice - centrale - zaščite - telefonske ključavnice - kretnice - kabli - vtičnice - vtičnice

Ikra - Canon - Panasonic

prodaja na drobno in debelo - rabiti

montaža na terenu, svečovanje, garancija, atesti, konkurenčne cene

LJUBLJANA, BRILEJEVA 12, tel. fax: 573-209

KRANJ, LJUBLJANSKA 1, tel. fax: 222-150

GORSKO KOLO, oprava Shimano, popolnoma novo prodam za 260 DEM. ☎ 216-419 17577

### OBVESTILA

CENJENE GOSTE obveščamo, da bo gostilna "PRI SLAVKI", v Podbrezjah, zaprta do 9.8.1993. Prosimo za razumevanje in se priporočamo za nadaljnji obisk. 17506

Enodnevni nakupovalni izlet z avtobusom na MADŽARSKO, dne 14.8.93. Prijave na ☎ 49-4421 17518

Doigo belo POROČNO OBLEKO, štravilka 40, prodam. ☎ 51-086, torek popoldan. 17554

### OBLAČILA

Dolgo čipkasto poročno OBLEKO št. 42, prodam. Cena 150 DEM. ☎ 84-265 17580

Nežno roza poročno OBLEKO, PRODAM. ☎ 631-589 17585

### OTR. OPREMA

Otroško SOBO ugodno prodam. ☎ 801-868 17314

Otroški športni VOZIČEK roky in enostavni AVTOSEDEŽ, prodam. ☎ 242-403 17526

OTROŠKO SOBO, prodam. ☎ 76-342 17618

### OSTALO

DRVA meteraka, razžagana, smrekove žagan les z dostavo, žagamo tudi na domu. ☎ 325-488 10485

PRIKOLICO za osebni avto, prodam. ☎ 84-733 17562

Sprejemamo ponudbe POSOJILODAJALCEV, ugodne obresti. Ostalo po dogovoru. ☎ 061/51-167, od ponedeljka do petka od 9. do 12. ure. 17599

ROGOS za IKEBANE, prodam. ☎ 45-532 17612

CITRE in LISTE TRAČNIH ŽAG, prodam. ☎ 720-196 17629

ZAMLJO za presajanje rož, prodam. Cena 300 SIT. Jezerska 88.

BIO ZEMLJO za dodajanje k rožam, prodam. Jezerska 88. 17633

### PRIDELKI

Vsak dan SVEŽE rezano CVETJE, Gladiol - različnih barv, prodam. Luže 22/a, Visoko. ☎ 43-016 17049

FIZOL nizek rumenostročni prodam. ☎ 43-185 17293

Seme enoletne trave prodam. ☎ 401-167 17535

RDEČO PESO, prodam. ☎ 49-324

Drobni KROMPIR prodam. ☎ 43-459 17548

DROBNI KROMPIR, prodam. ☎ 49-172 17597

Drobni KROMPIR, za krmo, prodam. Žabnica 43, Kranj. 17610

### POSESTI

Dvostanovanjsko hišo z velikim vrtom na Škofjeloški c. 38, prodam. ☎ 061/2670572 17178

Resnemu ponudniku po ugodni ceni prodam starejšo, zelo dobro ohranjeno HIŠO, ki se nahaja na lokaciji v vasi Zali Log. ☎ 061/221-655, vsak dan 17311

Na Dovjah prodam PARCELO z vikendom v izmeri 4107 k.m. Pot do parcele. ☎ 891-694 17523

V radovljiski občini najemam staro hišo, Trelec, Ljubljanska 37, Radovljica 17580

3 in pol sobno STANOVANJE z lokalom zamenjamo za stanovanjsko hišo. ☎ 620-070 17591

APRON NEPREMIČNINE - OBVEŠČAMO VAS, DA BOMO Z REDNIM POSLOVANJEM PRIČELI V PONEDELJEK, 9. AVGUSTA 1993. ŽELIMO VAM LEPE POČITNICE! 17620

## TELEFON

TRGOVINA - SERVIS

telefaks - žicni in brezžični telefoni - tajnice - centrale - zaščite - telefonske ključavnice - kretnice - kabli - vtičnice - vtičnice

Ikra - Canon - Panasonic

prodaja na drobno in debelo - rabiti

montaža na terenu, svečovanje, garancija, atesti, konkurenčne cene

LJUBLJANA, BRILEJEVA 12, tel. fax: 573-209

KRANJ, LJUBLJANSKA 1, tel. fax: 222-150

### RAZNO PRODAM

Bukova in mešana DRVA prodam in dostavim. ☎ 696-042 17520

Nerabljeno steklokeramično PLOŠČO gorenje in CISTERNO 21000 litrov, prodam. ☎ 242-403 17528

MERCURY 40, Tomos 4,5 dolga os, vodne smuči, rešilni jopič in rezervar, prodam za 2500 DEM. ☎ 242-437 17536

Smrekove BUTARE in mešana DRVA prodam. ☎ 63-939 17559

### STAN. OPREMA

Dobro ohranjeno neobarčno garnituro, miza in šest stolov, prodam. ☎ 45-619 17561

Ohranjeno KOPALNIŠKO OPREMO - umivalnik, bide, WC-školjko, tuš-bano s plaksi kolibo, ugodno prodam. ☎ 326-634, Hrastje 117, Kranj. 17805

### ŠPORT

Daljinsko voden model jadralnega letala z elek. motorjem, nov, prodam. ☎ 720-176 17578

Nov ŠOTOR za štiri osebe 300 DEM. ☎ 324-094 17581

### STORITVE

J in J SERVIS vam nudi popravila TV, VIDEO, HI-FI naprav vseh proizvajalcev. Smladniška 80, Kranj, del. čas: 9. do 17. ure, ☎ 329-886 10122

AVTODVIGALO za popravilo streh, barvanje opaža ter obžaganje drevoja vas čaka. ☎ 733-120

NIZJE CENE NAJNOVEJŠIH SATELITSKIH SISTEMOV "AMSTRAD"

SUPER SLIKE 29 RADIJSKIH PROGRAMOV GRAFIKA NA EKRANU (ANGL/NEM) GARANCIJA, OBROKI

Z MONTAŽO SAMO 589 DEM

\* SISTEMI ZA VEČ STRANK \*

SAT-VRHOVNIK SK. LOKA, GODEŠIČ 125 TEL.: 064 633-425

POPRAVILO in MONTAŽA rolet in žaluzij. ☎ 061/376-783 15700

Kovinske ZASČITNE MREŽE za kletna okna vam izdelamo po naročilu. ☎ 82-104 16402

BOMBAŽNE MAJICE več vrst, bombažne TRENIRKE, cene ugodne. ☎ 241-038 16562

Zidarska FASADERSKA DELA, in adaptacije, renoviranje starih objektov. ☎ 41-494 16692

Pišljari servis, TV-VIDEO-HIFI, naprav uradni servis SHARP, popravljamo tudi naprave vseh drugih proizvajalcev. Smladniška c. 37, Kranj, ☎ 323-159 17039

Kvalitetno izdelujemo CINKANE SMETNJAKE in ŽEBLJE, različnih dolžin. Prebačvo 32/A. ☎ 326-426, popoldan. 17096

IZOLIRAM CEVI, centralnih kurjav, z aluminijasto pločvino, cena ugodna. ☎ 329-374 17110

VLEČNE KLJUKE, snemljive - izdelam, montiram ali predelam. ☎ 633-506, popoldan 17193

Satelitske antene AMSTRAD. Cene z montažo 36500,00 SIT. ORBITER, ☎ 217-759, od 12. do 18. ure 17443

RTV SERVIS trgovina GORENJE, SAMSUNG, SHARPI Kranj, Oprešnikova 82, Radovljica, Cankarjeva 27, ☎ 217-759 17446

Postavitve kmečkih peči, zidanih štedilnikov in kaminov - čiščenje. PEČARSTVO, Lumpert, ☎ 65-773 17522

FRIZIRANJE na domu - širša okolica Kranja. ☎ 45-836 17524

Satelitske antene, vrhunske nemške, 120 kanalov z garancijo za 470 DEM. ☎ 310-223 17541

Kombi prevozi tovora, manjše selitve in vleka camp prikolic. ☎ 215-211 17568

SMETNJAKE pocinkane izdelujem in prodajam. Dostava na dom. ☎ 324-457 17588

### STANOVANJA

V Frankovem nas. 43, prodam ENOSOBNO STANOVANJE. Cena po dogovoru. Ogleđ v dopoldanskem času. ☎ 633-106 16619

DVOSOBNO STANOVANJE, v centru mesta Kranj, prodam. Bosnič, Glavni trg 24, Kranj. 17553

Iščem 1-sobno ali 2-sobno STANOVANJE v Radovljiski občini. Trelec, Ljubljanska 37, Radovljica 17579

Na odlični lokaciji v Kranju prodam 4-sobno STANOVANJE ali menjam za manjšo stanovanjsko hišo. Šifra: GREGOR 17595

APRON NEPREMIČNINE - OBVEŠČAMO VAS, DA BOMO Z REDNIM POSLOVANJEM PRIČELI V PONEDELJEK, 9 AVGUSTA 1993. ŽELIMO VAM LEPE POČITNICE!

SOBO IN KUHINJO, oddam, na Golniku. ☎ 46-388 17628

NAJAMEM enosobno stanovanje ali garsonjero, v Škofji Loki ali okolici. Šifra: KLAVDIJA 17637

VOZILA DELI

CITROEN avtoodpad, rabljeni rezervni deli in odkup vozil Citroen za avtoodpad. ☎ 692-194 16162

Po delih prodam LADO 1300, 128 P, JUGO 45, z 101. ☎ 715-601 17596

MOTOR IN MENJALNIK za katro, prodam. ☎ 681-075 17616

VOZILA

YUGO 45 KORAL, let. 4/89, prevzoženih 43.000 km, prodam. Bleska Dobrava 88/A. ☎ 85-045 17287

Enodnevni nakupovalni izlet z avtobusom na MADŽARSKO, dne 14.8.93. Prijave na ☎ 49-4421 17519

Ugodno prodam Z 101, letnik 1978, cena po dogovoru. ☎ 691-818

R 4 GTL, letnik 1983, reg. 3/94, prodam. ☎ 217-001, od 19. ure 17525

JUGO 45 KORAL, letnik 1989, registriran do 5/94, prodam. ☎ 85-148 17529

RENAULT FUEGO, letnik 1984, ugodno prodam. ☎ 802-756 17530

VW 1200 J, zelo dobro ohranjen, letnik 1976, prodam. ☎ 720-180, po 19. uri 17531

JUGO 45 CORAL, letnik 1988, prodam. ☎ 65-343, popoldan 17532

JUGO 45, letnik 1986, dobro ohranjen, prodam. ☎ 331-803 17538

VW HROŠČ, letnik 1974, reg. celo leto, prodam. ☎ 214-037 17539

ZASTAVO 1300, letnik 1979, cena po dogovoru, reg. 18/5/94, prodam. Sp. Besnica 137 17540

JUGO 55, letnik 10/88, ugodno prodam. Visoko 75, ☎ 43-590

R 5 CAMPUS, letnik 6/91, črna barva, pet vrat, registriran do 6/94, kot nov, program. ☎ 47-596

Odkup karamboliranih in dotrajanih vozil. AVTOLIČARSTVO BOKAL, ☎ 621-860 17545

Z 128, letnik 1987, 83000 km, zelena olivne barve, cena po dogovoru, prodam. ☎ 78-472 po 20. uri ali 76-461 zjutraj 17550

Z 101, odlično ohranjeno, garažirano, l. 1988, prodam. ☎ 83-291, od 18. do 21. ure 17551

ZASTAVO 128, letnik 1989, dodatno opremljen, prodam. ☎ 218-108

PASATA-A, letnik 1974, prodam. ☎ 712-181 17564

UNO 45 S, letnik 1986, prodam. ☎ 422-554 17566

ŠKODO FAVORIT 136 LS, let. 1991, reg. celo leto, cena 8.500 DEM, prodam. Redžič, Kališka ul. 23, Druholvka, popoldan 17570

R 4 GTL, letnik 90/oktober, bele barve, 29000 km, prodam. ☎ 221-510 17573

JUGO 45, letnik 1984, dodatno opremljen, obnovljen, reg. 7/94, prodam. Zupanc, Podblica 19, Zg. Besnica 17576

Poceni prodam OPEL ASCONO 1600 diesel, na novo registriran, leto izdelave 1983. Horem Boris, c. revolucija 8, Jesenice 17586

Odkup, prodaja in prepis vozil. ☎ 331-503 in 323-171, int. 12 17587

Tov. avto MERCEDES 1213, letnik 1984, podaljšan kason (7 m), 65 kub.m. in osebni avto KADETT 1,3, letnik 1989, ugodno prodam. ☎ 633-345 17593

YUGO 45 KORAL, letnik 1988, registriran do 7/94, ugodno prodam. ☎ 217-085 17600

ZASTAVO 750, letnik 1979, cena 350 DEM, prodam. ☎ 692-137 17601

ZASTAVO 750, letnik 1984, prodam. ☎ 682-522 17602

OPEL KADETT, letnik 1982, registriran do 1/94, cena 5300 DEM oziroma po dogovoru, prodam. ☎ 721-471, danes od 11. do 17. ure, 17565

ODKUP IN PRODAJA, rabljenih avtomobilov. ☎ 312-255 17606

OPEL KADETT 1.4 LS, letnik 1990, prodam. ☎ 312-255 1760



Čipkarski dnevi so bili spet praznik Selške doline

## Slovenska čipka še vedno pod različnimi imeni

Tokratna razstava čipk v galeriji muzeja v Železnikih je nov dokaz, da pri nas čipkarstvo ne bo zamrlo - Najlepša čipka izpod rok Marice Soklič.

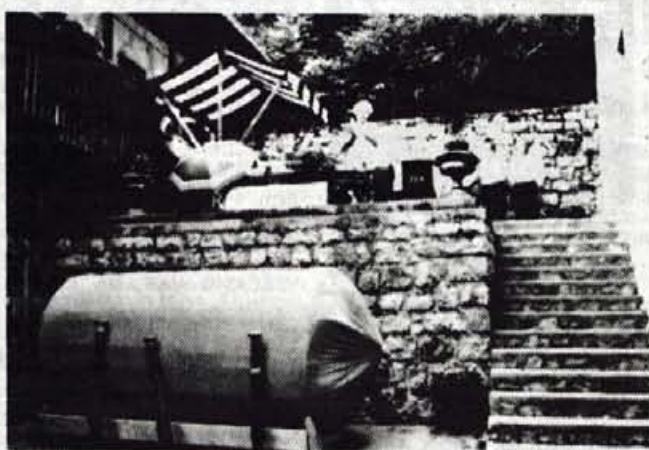
Železniki, 24. in 25. julija - "Vrsto let že sodelujem pri pripravljani naše razstave, toda toliko obiskovalcev, kot si jo je ogledalo letos, še nisem videla," je v nedeljo v poznih večernih urah navdušeno dejala ena izmed čipkaric v Železnikih. To pa je tisto, kar vsako leto znova navduši čipkarice, da na svoji razstavi ob tradicionalnem čipkarskem dnevu pokažejo, kaj znajo, kaj so se med letom novega naučile.

Tudi množica domačinov in obiskovalcev od blizu in daleč je ob koncu tedna v Železnikih dokazala, da je čipkarski dan res pravi praznik selške doline, saj so organizatorji pripravili različna športna tekmovanja, otroški živ - žav, tekmovanje klekljaric in pa večere z glasbo in plesom. Tokrat je bil že 31. čipkarski dan.

Seveda pa je bil praznik pos-

večen predvsem čipki, njeni sedanjosti in prihodnosti. In ob tem se tudi letos niso mogli izogniti dolgoletnim težavam skupnem nastopanju slovenskih čipkaric na domačem in tujih tržiščih. Potem ko je lani že kazalo, da se bodo čipkarice iz Železnikov in Idrije vendalle dogovorile o sodelovanju, pa so letos na razstavo in tekmovanje prišle le redke idrijske čipkarice, sodelovanje pa je po lanskem prizadevanjih spet zastalo. "Do pred dveh let z Idrijo nismo imeli stikov, takrat pa sem se odločil, da obiščem tajnika tamkajšnje Turistične zveze Tomaža Marinka. Dogovorila sva se za boljše sodelovanje in tako smo imeli na lanskem čipkarskem dnevu sestanek naši in idrijski občinski možje. Takrat so se oni začeli pripravljati na svojo blagovno znamko.

Dali so nam vedeti, da tudi, če blagovno znamko dobijo, bo ta veljala, za vse čipke, kjerkoli v Sloveniji se klekljajo. Ob znamki Idrija bo lahko napis "Made in Železniki", "Made in Žiri"... Jaz si prizadevam, da bi na trgu nastopili skupaj, pa naj se blagovna znamka imenuje kakorkoli. Sam si namreč zamisljam, da bi v prihodnje tudi



*Na nedeljskem tekmovanju klekljaric je med dvajsetimi tekmovalkami zmagala Metoda Čeferin iz Cerkna, pred Ivanko Oblak iz Škofje Loke in Lojzko Ravnikar iz Žirov. Najboljša (in najhitrejša) med domačinkami je bila Julka Mohorič na osmem mestu. Na tekmovanju je nastopil tudi en moški, Janez Šubic iz Žirov, ki pa ni imel konkurenta, saj se domačin Zdravko Smid letos tekmovanja ni udeležil.*

strani težave s prodajo naše čipke, saj povsod vidijo le Idrijo," je ob odprtju letošnje čipkarske razstave v Železnikih razmišljal tajnik domačega turističnega društva Franc Zabrle.

Organizatorje letošnjega čipkarskega dneva boli tudi dejstvo, da so na Slovensko turistično zvezo že pred časom poslali obvestilo in prošnjo za sponzorstvo na letošnjem čipkarskem dnevu (slovenska čipka naj bi bila tudi del promocije v letu turizma v Sloveniji), odgovor Turistične zveze pa so dobili dan pred prireditvijo, češ da čipkarski dan in sponzorstvo ni v okviru dela Turistične zveze.

Vendar pa v Železnikih kljub težavam ne obupujejo. V kraju vzgajajo rod mladih čipkaric (na razstavi so pripravile svoj kotiček), pa tudi starejše znajo še urno vrteti klekljane. Njihova želja je, da bi čipka postala še bolj uporabna, da bi čipko vsivali v oblačila, v svilo, da bi bila del modnih trendov in da bi še naprej ostala eden najlepših okrasnih predmetov, pri čemer ne gre spregledati dejstva, da ji je mesto med vrhunskimi izdelki domače obrti. ● V. Stanovnik

skupno pripravljali razstave, ne pa, da naprimer danes razstavljamo le čipko iz Železnikov. Skupna komisija naj bi ocenjevala izdelke na razstavi, s čimer bi v vseh čipkarskih centrih dobili določen kvaliteten razred. Pri tem računam zlasti na dekleta, ki sedaj obiskujejo šolo za mojstrice klekljanja. Mislim, da največjo škodo slovenski čipki dela sedaj Idrija, saj je tam podjetje Čipka, ki čipke prodaja tako rekoč v vrečah. Tako s kvantiteto zbijajo kvaliteto, mi pa imamo po drugi

Ženski rally Kranjska Gora

## "Ah! Baba za volanom!"



Izbrana najbolj simpatična polovica ženske posadke rallyja: Majda Mihovec, ki je vozila skupaj z Zupanovo Duš iz Kranjske Gore.

60 avtomobilov, ki so jih vozile izključno ali predvsem ženske, je sodelovalo na ženskem rallyju v Kranjski Gori.

Letos ni bilo nobene "tortalke" - čeprav bi se kaj takega vsaj pri nekaterih voznicah lahko zgodilo. Bile so res "šorfi" - ko smo opazovali njihovo spretnostno vožnjo pred hotelom Relax v Kranjski Gori, se je zdelo, da bodo vozila zdaj zdaj spravila na streho ali vsaj na kljun. Kar frčalo je in se obrčalo, ko so s pomočjo ročnega zategovanja vijugale sem in tja. Nekaj jih je bilo zares dobrih!

"Ročna, ročna, punca" je nesramno spodbujalo moško - kakšno pa! - občinstvo, ki se je naslajalo ob (ne)spretnosti

voznici in njihovih sopotnic. Res je, da je kakšna tako presneto "kiksnila", da je zgrešila kar celo garažo ali v zvrtni vožnji "plofnila" v zadaj stoječi rezervoar za vodo; drugo spet so zagrabile manire kakšnega počasnega in melanholičnega nedeljskega voznika in preden je našla pot med dva količka, je nabirala sekunde, da nas je bilo vse kar malo strah, da to ne bo trajalo od tod do večnosti...

Vendar! Lahko je bilo nam, neprizanesljivim in privoščljivim opazovalcem ženskega rallyja. Izvolite, gospoda, poskusite - preden vam gre na smeh in preden se vam bo zazdelo zavpiti: "Ah, baba, pa volan!?", bi bilo prav lepo videti tudi kakšen moški amaterski rally!

Resnici na ljubo: bila je kakšna nerodnost / ena voznica strašnega rallyja je v teh malih krajih tako otožno zatavala, da so jo bili sodniki kar nekaj časa primorani iskati, je bilo veliko zabave, prijetnega druženja.

Saj znajo! Saj se zabavajo! In to je pomembno! Čeprav so Gorenjke tovrstno kar malo sramežljive - le malo predstavnic je imela Gorenjska - so nam maloštevilne gorenjske predstavnice zagotovile, da je bilo super! ● D.Sedej

## Izbrani turistični spominki

Kranj, 26. julija - Na javni natečaj za slovenske turistične spominke, ki so ga razpisale Turistična zveza Slovenije, Gospodarska zbornica Slovenije in obrtna zbornica Slovenije je prispelo več kot 200 spominkov. Komisija, ki je predloge ocenjevala, pa je imela težko delo ter se na koncu odločila, da prve nagrade (vredne 4.000 DEM v tolarški protivrednosti) ne podeli, ker noben izdelek ni bil dovolj celovito predstavljen. Drugo nagrado (3.000 DEM v tolarški protivrednosti) je dobil Samo Laharner za planinsko žepno stekleničko "pristrčnico". Podeljene so bile tudi štiri tretje nagrade (1.500 DEM v tolarški protivrednosti), prejeli pa so jih Boran Hrelj iz Bele krajine za maketi kozolca - skednja, Irena in Orjana Velikonja za igro volkalnica, Marica Cvitkovič za lahko platneno torbico iz Bele krajine ter Anica Koprivnik za komplet rateških copat (žok). ● V.S.

## V Kanalsko dolino

Društvo upokojencev Radovljica redno organizira izlete za svoje člane, za kar skrbi društvena sekcija za izletništvo in pohode. Avgustovski izlet 14. avgusta bo v Italijo - poleg časa za nakupe v Trbižu je v programu obisk slovenskih krajev v Kanalski dolini. Prijave: Društvo upokojencev Radovljica (na sedežu društva).



"G. G."

## SLOVENSKA BREZPOSELNIŠTVO

Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve je v petek predstavilo podatke, dobljene po merilih ILO (Mednarodne organizacije dela), po katerih je v Sloveniji resnično brezposelnih 85.000 oseb. Stopnja slovenske brezposelnosti znaša torej 9,1 odstotka. Po merilih ILO so našli v naši državi 846.000 delovno aktivnih prebivalcev, število zaposlenih 690.000, samozaposlenih 103.000 - in 1.061.000 neaktivnih prebivalcev.

Predvčerajšnjim pa je STA (Slovenska tiskovna agencija) povzela ugotovitve državnega Zavoda za statistiko, ki za mesec maj 1993 našteva 124.827 brezposelnih oseb (od tega 54.468 žensk in 70.359 moških). Po uradni statistiki je bilo v državi maja letos 892.024 oseb v kategoriji "aktivno prebivalstvo", od tega 623.411 zaposlenih in drugih organizacijah, 33.937 pri zasebnikih, 100.849 oseb pa je samozaposlenih.



Srečanje koscev in grabljic na Sovodnju - Turistično društvo Sovodnje je predvčerajšnjim pripravilo že 22. srečanje koscev in grabljic. Na prireditvi so najprej prikazali stare običaje: pletenje vrvi za spravilo sene z vozovi, oblanje trsk za oljenke, izdelovanje lojternic... Tekmovalo je deset koscev, za njimi pa je grabilo deset grabljic. Žirija je ocenjevala čas košnje in njeno čistost, stil in obliko, pri grabljicah pa čas, čistost grabljenja in obliko kopice. Žirija, ki jo je vodil predsednik Matjaž Kumer, je zmagovalcem podelila pokale. Za prvo mesto ga je dobil Rado Strel, drugi je bil Cveto Zakelj, tretji pa Janez Jezeršek. Med grabljicami je bila najbolj urna in natančna Tatjana Brelim, druga je bila Marija Kavčič, tretja pa Milena Kavčič.

Na slikah: čeprav je srečanje koscev in grabljic predvsem turistično-etnografska prireditev, pa tekmovale in tekmovalci ne poznajo šale, ko gre za "obračun" s travo. - Foto: Janez Pelko



## SPLOŠNO GRADBENO PODJETJE TEHNIK ŠKOFJA LOKA

### obvešča,

da je zaradi rekonstrukcije Stare ceste v Škofji Loki, na relaciji od upravne stavbe SGP Tehnik do Zdravstvenega doma Škofja Loka, omejen promet do petka, 30. avgusta 1993. Uporabnike ceste izvajalec rekonstrukcije prosi za razumevanje.

## V Domusu do 14. avgusta

Ljubljana - Prejšnji teden so v Centru za zaščito potrošnikov v DOMUSU odprli prodajno razstavo domačih in umetnih obrti na Slovenskem. Razstavlja 39 izdelovalcev. Od domačih obrti so na razstavi lončarstvo, plestarstvo, rezbarjenje, keramika, rožičarstvo, klekljanje, tkanje na ročnih statvah, pletenine, pisarnice, piparstvo in "patch-work" - šivanje krpic. Tudi umetne obrti so bogato zastopane, zlasti poslikave skrinj, svile in tekstila, panjskih končnic, prototip ladjic, svečarstvo, izdelovanje jaslic in lectarstvo. Razstavlja seveda tudi gorenjski izdelovalci. V DOMU-

SU so predstavljene edinstvene gorjuške pipe Alojza Lotriča, bogata zbirka lončarstva Franca Kremžarja iz Kamnika. Potem so tukaj prelepi dražgoški kruhki, čudoviti patch-worki Kranjčanke Marjete Volk - Čalič ter Završnikova keramika iz Mengša, pa plestarstvo Golmajer iz Radovljice in Bogomir Samec iz Podlubnika, ki rezbari duhce.

Organizator razstave kot tudi izobrazbevanja je Ivana Jankovič, komisijo za izbor najboljših izdelkov pa sestavljajo etnolog dr. Janez Bogataj, likovni kritik Butinar - Čeh in arhitektka Dovjakova. Razstava naj bi bila po besedah organizatorke popestritev turistično-etnografskega bogatstva in obenem pomeni željo vseh izdelovalcev po zagotovitvi osnovnih sredstev. Razstava bo odprta do 14. avgusta, vsak dan od 10. do 13. ure in od 16. do 19. ure. Metka Zabret

## Na Visoki Kanin

Planinsko društvo Radovljica vabi ljubitelje gora v soboto, 31. julija, na Visoki Kanin. Informacije, prijave in vplačila (cena izleta je samo 800,00 tolarjev): PD Radovljica v društveni pisarni ali po telefonu 064/715-544, od danes do pojutrišnjem med 16. in 18. uro.

## Planinsko društvo Kranj vabi

To soboto (31. julija) in nedeljo (1. avgusta) vas Planinsko društvo Kranj vabi na dvodnevni planinski izlet na Kočno - Češko kočo - Ledine. Naslednji dvodnevni izlet pa bo 14. in 15. avgusta na očaka slovenskih gora - Triglav. Informacije, prijave in vplačila: PD Kranj, Koroška 27, telefon: 064/212-823.

## JAKA POKORA

